

١

## الألف كتاب (الثاني)

### وقصص آخرى

تأليف : بروتراند راسل

ترجمة : شاكر ابراهيم

مراجعة : عبدالحليم البشلادوى

ر



المكتبة الوطنية المصرية المسماة المكتبة

١

الألف كتاب (الثاني)

أحلام الأعلام  
وقصص أخرى

# **أحلام الأعلام**

## **وقصص أخرى**

تأليف : برتراند راسل  
ترجمة : شاكرا إبراهيم  
مراجعة : عبد الحليم البشلاوي



الهيئة المصرية العامة للكتاب

١٩٨٦

الإخراج الفنى

البیر جورجی

حلم مسـتر باودلر

---

---

هـنـاءـ أـسـرـة

لم يحدث يوماً أن أظهر السيد « باودلر » - المؤلف الجدير بالتقدير لكتاب « شكسبير الأسرة » الذي يمكن أن تقرأه أكثر الفتيات براءة دون أن يتضرج وجهها استحياء - في يقظته أدنى شك في جدوى ما يضطلع به من أعمال ، لكن يلوح أنه مازال يكمن في أعماق اللاشعور لذلك الرجل الطيب ، صوت خافت طابعه الخبث والساخرية . لقد كان من دأبه في أيام الآحاد أن يوزع بسخاء على أفراد أسرته قطعاً من لحم الخنزير ، دون أن يترك لنفسه شيئاً يذكر ، تصحبها البطاطس المسلوقة والكرنب ، تليهماً شطائير الكعك . وكان يخص نفسه ، دون سائر أفراد الأسرة ، بقدر معقول من الجمعة الصفراء اللون ، كما كان من عادته أن يقوم بنزة قصيرة عقب هذه الوليمة ، ثم حدث يوماً أن انهر المطر غزيراً وتساقط الجليد ، فسمح لنفسه بالخروج على هذا الروتين فإذا هو يستريح في مقعد يطالع كتاباً مفيدة ، ولما لم يكن الكتاب المفيد جداً ممتعاً فقد أخذته سنة من التوم . وفي غفوته انتابه الكابوس التالي :

ساد العالم بأسره الاعتقاد بان « مستر باودلر » مثال الفضائل مجتمعة ، وما انفك هذا الاعتقاد يسيطر على الكثرين ، بيد أن سبباً رهيباً حمله يوماً على أن يشك فيما إذا كان يمثل حقاً كل ما توسمه فيه جيرانه من صفات حميدة .

وكان « باودلر » قد شن ، في شبابه ، حملة ضاربة على ويلكس (الممثل لويلكس والحرية) ، الذي كان يعتبره - ولم يعد لذلك سبباً - فاسداً داعراً ، والذي كان وقتها قد تخطى ربيع الحياة ، ولم يعد قادرًا على الانتقام الذي كان أمراً طبيعياً بالنسبة له في السنين الخواли ، ومن هناك ترك للشاب « سبفكنز » في وصيته قدره وأفرا من المال بشرط أن يجلب الدمار على رأس مستر باودلر بكل ما أوتي من قوة . ويوسفني القول أن مستر « سبفكنز » قبل التركة الحقيقة بلا تردد .

وبغية تنفيذ ما انطوت عليه وصية « ويلكس » من شروط زار سبنكشنز « ماستر باودلر ، تحت ستار الصداقه الزائفة ، فرأه ينعم بعفيفه عارمه وبهاء تام بين افراد أسرته . كان يحمل فوق كل من ركبته طفلا وهو يردد : « امتط حصانا خشبيا الى محطة بانبورى كروس ! ». وسرعان ما أخذ الطفلان الآخرين يصيحان : « لقد جاء دورنا يا أبانا ». فاستمعتا ، بدورهما ، بفترة من التأرجح والمرح . أما مسز باودلر البدينة الحسنة الطويلة ، من لا تبرح الابتسامة شفتيها ، فراحت ترافق المشهد السعيد وقد انهمكت في اعداد الشاي .

« عزيزى باودرل ، لقد تأثرت بما تنعم به من هناء عائلى ، لكن بعد دراستي المستفيضة المدققة لما حذفته من أعمال « شاعر آفون » لا يسعنى الا أن استنتاج أن هؤلاء الأطفال الباسمين مدینون بوجودهم للتناسل العذري . ( Parthenogenesis )

فاستشاط السيد باودلر غضباً وصاح : «أخرج» . وصفق الباب في وجهه ، لكن وأسفاه ، لقد تناهت الكلمة البشعة إلى سمع مسن باودلر رغم قرقة أقداح الشاي ، ولم تكن تتفق مع زواها ، فدفعها جهلها بها وما أبداه زوجها من اعتراض ، إلى الاعتقاد بأنها كلمة نابية ولا ريب .

ولم تكن كلمة من الكلمات التي يمكنها أن تستفسر عن معناها من زوجها ، ولو فعلت لكان الجواب الوحيد هو : « يا عزيزتي ، إنها تعنى ما لا يخطر ببال النساء الصالحات » ، ومن ثم لجأت إلى أسلاليتها الخاصة . كانت تلم بكل ما يتعلق بالجزء الأخير من الكلمة (Genesis) أما مقطعيها الأول فظل خافيا عليها . وذات يوم تسللت ، في جرأة بالغة ، إلى مكتبة زوجها في غيته ، وجدت القاموس الكلاسيكي وراحت تقرأ كل ما ذكر حول المقطع (Parthenon) ، بيد أنها لم تفقه معنى تلك الكلمة الغريبة اذ لم يكن ثمة علاقة مطلقاً بين مقطعيها .

وكان كلما باع بحثها بالفشل ، استبد بها الأمر فغدت أعمال البيت  
التي كانت تزاولها على الوجه الأكمل مهملاً غير متقنة . واستقررت في  
التفكير حتى نسيت اعداد « الجمبري » مع الشاي يوم الأربعاء ، مع أن  
ذلك لم يغب عن باليها يوماً واحداً من أيام الأربعاء منذ اليوم السعيد الذي  
ارتبطت فيه مسيرة باودلر بروابط القران المقدسة .

« حسنا ، أحسنى يا سيدتي العزيزة ، ألا يكون شمة دواء لما تشکین منه سوى (edax rerum) ( لفظ متحذلق يطلقه على الزمن ) فعلينا أن ننطلع الى الزمن الشاف العظيم » .

فأني بر مسز باودلر تقول « لا تفضل ، أيها الطبيب العزيز بان  
تلدنى على مكان هذا الدواء ؟ » .

فأجاب الطيب : « من أى مكان » .

وَمَعَ أَنَّهَا لَمْ تَكُنْ تَقْرَأُ كُثِيرًا بِحُكْمِهِ إِذَا لَمْ تَكُنْ تَكْشِفُ لَهُ عَلَى أَيِّ حَالٍ، عَنْ مَصْدَرِ الدَّاءِ، فَقَدْ مَضَتِ الْأُسْرَةُ وَسَالَتْهُ عَمَّا إِذَا كَانَ بُوْسَعُهُ أَنْ يُعْطِيهَا الدَّوَاءَ (edax rerum) فَتَضَرَّجَ وَجْهُهُ خَجْلاً وَقَالَ مُتَلَعِّثًا «لَيْسَ هَذَا، يَا سَيِّدَتِي، مَا يَجْمُلُ أَنْ تَطْلُبَهُ النِّسَاءُ الْمُهَنَّدَاتِ».

فعادت أدرجها تستبد بها الحيرة والاضطراب .

«أريد ياسيدى ، كتابا يرشدى حول التناسل العذرى » .

فأجاب وهو يرافق مفاتنها التي يخفيها نقابها : « إن التناسُل العذري يا سيدتي ، هو ما لمن تتعلّم شيئاً عنه لو صحبته إلى الطابق العلوي » .

### فلاذت بالفرار هلعة ملئاعة .

ولم يبق أمامها سوى أمل واحد ، أمل يتطلب قرارا حاسما وشجاعة لم تكن تؤمن بأنها من خصالها . تذكرت أن زوجها ، في سبيل اتمام كتاب « شكسبير الأسرة » ، الذي يعد نعمة لكل أسرة محافظة محشمة ، قد اضطر إلى أن يقرأ ، وهي مهمة شاقة ولا شك ، الكتب غير المنقحة لذاته المؤلف المتحرر بصورة تدعو إلى الأسف . كما كانت تعلم أنه يملك ، خلف الأبواب الموصدة لدوّاب كتب معين ، كتابا عن شكسبير كتب قبل باوiler ، حيث وضع تحت الفقرات التي ارتأت حكمته حذفها ، خطوطا لتسهيل مهمة عامل الطباعة . وطفقت تفكّر ، « لامراء في أنني سأشعر في الفقرات الكثيرة المخططة التي حذفت ، على لفظ « التناسُل العذري » ، ولسوف يتضح معناها من سياق الكلام .

وذات يوم دعى زوجها لالقاء خطاب في مؤتمر بائعي الكتب الأفضل ، فتسلىت إلى مكتبه وعثرت على مفتاح دوّاب الكتب الموصد بعد البحث في قمطره ، وفتحت الأبواب المنشورة ، وتناولت كتابا بالياب بما يحوى من قصص مريعة ، وراح تقلب صفحاته الواحدة تلو الأخرى ، فلم تتعثر على الكلمة المنشودة ، بل عثرت على كثير مما لم تكن تبحث عنه ، ومضت تقرأ ، دون حساب للزمن ، وقد استبد بها الاحساس بالفزع رغم المتعة ، وبالثورة رغم الانهماك . وبينما هي مستغرقة اذ بالباب يفتح ، على حين غرة ، ويقف زوجها بالمدخل وبلهجة تنم عن الفزع والهلع صاح بها :

« يا الهي ، أى كتاب أراد بين أناملك يا ماريا ؟ ألا ترين السم يتقطّر من صفحاته ، وعدوى الأفكار الفاسدة تتنقل من كل حرف من حروفه إلى عقل الأنثى غير المضمون ؟ وهل غاب عن بالك أن مهمتي في الحياة هي صون الأبرياء من مثل هذا الدنس والفسق ؟ يالله من فشل ذريع منيت به في عقر دارى ! » .

وهذا انفجر الرجل الطيب باكيانا وانهمرت الدموع من عينيه . . . . . دموع الاحساس بخيبة الأمل والأسى والغضب البريء ، وفجأة أحست

بخطيئتها ، فألقت بالكتاب جانبا وهرولت الى غرفتها وهي تنفجر في نشيج  
تنقطع له نيات القلب .

ولم يكن لما اعتبرها من ندم فائدة . لقد قرأت أكثر مما ينبغي وإن  
تنسى منه كلمة واحدة ، وراحـت تلح على ذهـنها كلمـات مخـذـية ، وصـور  
مـفـزـعة لـلـملـذـات الـبـشـعـة . وأخذـت حـالـتها تـتفـاقـم سـاعـة بـعـد الأـخـرى وـيـومـا  
بعـد يـوـم حـتـى أـصـيـبـت بـمـسـ منـ الجـنـون اـضـطـرـوا مـعـهـ إـلـى نـقـلـهـا إـلـى  
مـسـتـشـفـى الـأـمـرـاـضـ الـعـصـبـيـةـ ، وـهـىـ تـرـدـدـ فـضـائـ شـكـسـبـيرـ عـلـىـ المـلاـ .  
وـماـ أـنـ خـفـتـ كـلـمـاتـهاـ حـتـىـ جـثـاـ مـسـتـرـ باـوـدـلـرـ عـلـىـ رـكـبـتـيهـ يـسـأـلـ خـالـقـهـ  
عـماـ اـقـرـفـهـ مـنـ ذـنـوبـ يـسـتـحـقـ عـلـيـهـ مـثـلـ هـذـاـ العـقـابـ . لـكـنـهـ لـمـ يـتـلقـ  
جـوابـاـ ، عـلـىـ النـقـيـضـ مـنـكـ وـمـنـىـ .

**حلم المخلل النفسي**

---

---

**التنكيف – الهروب**

لقد كتب على الثوار أن يقيموا مذاهب جديدة ، والسبيل إلى ذلك في ميدان التحليل النفسي هو ما يتضمنه ، بصورة مقنعة ، كتاب بعنوان : « علاج للثورة » للدكتور « روبرت لندنر » . ولا يسع المرء إلا أن يفترض أن عدداً كبيراً من المحللين النفسيين تنتابهم الهواجس الدفينة ، ولقد داهم أحدهم الكابوس المزعج التالي رغم ما تتسم به آراؤه في ساعات يقطنه من استقامة واعتدال :

كانت اللجنة السداسية تعقد اجتماعها السنوي في قاعة نادى الروتاري بلعبو ، يطل عليها تمثال لشكسبير ، وكانت تضم : هاملت ، ولير وماكبث ، وعطيل ، وأنطونيو ، وروميو ، هؤلاء الأعضاء الذين قاتم الدكتور بومباستيكوس - طبيب ماكبث - بتحليلهم وهو بعد أحياه على وجه الدنيا . وكان ماكبث ، قبل أن يلقنه بومباستيكوس الحديث باللغة الانجليزية العادية ، قد تسأله بلغة التكلف التي كان يستخدمها آنذاك : « هل استطعت علاج عقل مختل ؟ » . فأجاب الطبيب : « يالله من سؤال ! هذا ما لاشك فيه ، وما عليك إلا أن تضطجع فوق أريكتنى وتمضى في الحديث ، وسوف أنصت إليك مقابل جنيه عن كل دقيقة » . وسرعان ما وافق ماكبث ، كما فعل الخمسة الآخرون في فترات متباينة .

وطفق ماكبث يسرد كيف راودته يوماً أوهام القتل ، وأنه رأى في حلم طويل كل ما يذكره شكسبير . والتقوى ، لحسن حظه ، بالطبيب في الوقت المناسب ، فكشف له أنه إنما يتصور دنكان أباً وللديه ماكبث أمّا ، واستطاع الطبيب ، بمشقة ، اقناعه بأن دنكان لم يكن ، في حقيقة الأمر ، أباً ، ومن ثم أضحى من الرعايا المخلصين فلما مات مالكولم ودونال彬 في سن مبكرة ، خلفهما ماكبث في الوقت المعين ، وظل مخلصاً للديه ماكبث ، وقضياً أيامهما يسطلعان بجليل الأعمال . فشجع ماكبث

الكشافة ، وفتحت هي الأسواق ، وعاش طويلا يحظى بتمجيد الجميع  
· ماخلا البواب ·

وهنا نطق التمثال الذى كان يحمل حاكيا بداخله « ان أيامنا السالفة  
كلها تضىء للحقى الطريق الى الموت الزؤام » ·

وفزع ماكبث وقال : « لعنة الله على هذا التمثال ، لقد كتب عنى  
ذلك الذى يدعى شكسبير أعنف الرويات هجوما وتشهيرا ، وهو لم يكن يعرفنى  
 الا عندما كنت فتى يافعا لم ألق بعد بالدكتور بومباستيكوس ، وراح  
يطلق لخياله العنان ليصور ما كان يأمل فيما ارتكبه من جرائم ولست  
أرى مبررا لاصرار الناس على تكريمه وتجليله ، مع أنه تقاد لا تشعر في  
مسرحياته على شخصية « ليست أوعى منى بالدكتور بومباستيكوس » ·  
واستدار نحو « لير » متسللا : « ألا توافقنى ، أيها العجوز ؟ » ·

كان لير رجلا طابعه المهدوء والسكينة ، لا يميل الى الشرارة ، ورغم  
تقدمه في العمر كان يحسن تصيف شعره ، وتنسق هندامه ، ويبعد أن  
النعاس كان يغاليه في معظم الأحيان ، فما لبث سؤال ماكبث أن أيقظه ·

فأجاب « لير » : « بلى ، إننى أسلم بذلك ، أتعلم أنه قد استبد بي ،  
ذات يوم ، شعور بالنفور من ابنتى العزيزتين : ريجان وجونزيل ! وخين  
إلى أنهما تضطهداننى ، كما توهمت أنهما قد أخذتا تحبيان عادة أكل  
لحوم الآباء · ولم أتبين حقيقة هذا الوهم الا بعد أن أمامط الدكتور  
بومباستيكوس عنه اللثام ، وانزعجت وبلغ مني الرعب أننى اندفعت ،  
تحت جنح الظلام ، في قلب العاصفة ، فابتلت وأصبت بنزلة برد أدت  
إلى حمى ، وخيل إلى أن المقعد في بادئ الأمر « جونزيل » ثم تحول إلى  
ريجان · ومما زاد حالي سوءا مهرجى ، وكذلك رجل معتهو عارى البدن  
دفعنى إلى اليمان بالعودة إلى الطبيعة ، وطفق يحدثنى عن أمور لا أهمية  
لها مثل « بيليوك » و « الطفل رولاند » · وبرجم بي الرض وبلغ ، لحسن  
الحظ ، حدا اقتضى الاستعانة بالدكتور بومباستيكوس الذى سرر عنان  
ما أقنعني بأن ريجان وجونزيل عطوفان كحسبي بهما دائما ، وأن ما استبد  
بي من أوهام إنما مرده إلى الشعور بالأسف البالغ ازاء ما بدر من  
كورديليا الجاحدة · ومنذ أن نلت الشفاء وأنا أنعم بحياة طابعها المهدوء  
والاستقرار ، فلا أظهر إلا في المناسبات الرسمية مثل أعياد ميلاد ابنتى  
حين أطلت من احدى الشرفات فيهتف الجمهور مرددا : « تحيات ثلاثة

للملك العجوز ! » . لقد كانت الهاتفات تستمبلنى ، لكن يسعدنى القول  
بأن هذا الاحساس قد تبدى وتلاشى .

وهنا انطلق التمثال يقول : « إنك ، أيها الرعد العاصف ، تصفع  
كروية الأرض السميكة فتحيلها أرضًا منبسطة » .  
وتساءل ماكبث : « وهل تحس الآن بسعادة ؟ » .

فقال ليير : « آه أجل ، إننى سعيد بقدر ما طال النهار ، فأنا أجلس  
في مقعدى متظاهراً بالصبر ، أو تأخذنى سنة من النوم دون التفكير في  
شيء » .

التمثال : « بعد نوبات حمى الحياة يروح في سبات عميق » .

فقال ليير : « يا له من قول أخرق ! ، إن الحياة ليست نوبات من  
الحمى ، كما أني أنعم بنوم هادئ رغم أنى لا أزال على قيد الحياة ،  
وهذا القول ضرب من التفاهة التي كانت تتملknى قبل أن أعرف الدكتور  
بومباستيكوس » .

وأطلق التمثال لنفسه العنوان ليدللى بملحوظة أخرى فقال : « عندما  
تولد ، فصرخ لأننا جئنا إلى هذا المسرح الكبير الذى يضم الأغبياء » .  
وصاح ليير ، وقد فقد لحظة مابدا عليه من قبل من اتزان وكم جماح  
النفس : « مسرح الأغبياء ! ليت التمثال يتعلم كيف يفوه بما يعقل ،  
أيجرو على اعتبارنا أغبياء ؟ نحن الذين نعتبر أكثر مواطنى « مليو »  
احتراماً وتبجيلاً . لعل الدكتور بومباستيكوس يستطيع علاج التمثال !  
فما رأيك يا عطيل ؟ » .

فقال عطيل : « حسنا ، لقد عاملنى ذلك الوغد شكسبير أسوأ مما  
فعل بك وبماكبث ، فاننى لم ألتق به سوى بضعة أيام كنت أحتجاز خلالها  
أزمة في حياتي . لقد أخطأ بزواجهى من فتاة بيضاء اذ سرعان ما استبان  
لي استحاللة حبها الحالى لرجل ملون . وحين عرفنى شكسبير كانت ،  
في الحقيقة ، تنسج خيوط مؤامرة لتلوذ بالفرار مع مساعدى كاسيو .  
فملأت الغبطة نفسى ، اذ كانت كابوساً جاثما فوق صدرى . بيد أن  
شكسبير تورم أن الغيرة قد استبدت بي ، ولما كنت متيمماً آنذاك بالبلاغة ،  
رحت ألقى خطباً تنم عن الغيرة ارضاء له . وكشف لى الدكتور  
بومباستيكوس الذى التقى به وقتئذ ، أن أساس المشكلة برمتها هو مركب  
النقص الذى نشأ عن كونى أسود البشرة ، وكنت أحسب دائمًا فى حياتى

الواعية أنه شيء رائع أن أكون أسود اللون .. أكون أسود ومع ذلك مرموق المكانة . فما لبث الدكتور بومباس-تيكوس أن أزاح النقاب عن مشاعر أخرى تكمن في اللاوعي ، مشاعر تثير ثورة لا تهدأ إلا بالقتال ، وبعد شفائي منها عزفت عن الحرب ، وتزوجت من امرأة سوداء ، وصارت لى أسرة كبيرة ، وكرست حياتي للتجارة . ولم أعد أشعر بميل إلى « التفاخر » أو التقوه بذلك الضرب من الهراء الذى كان يثير في نفوس مواطنين العقلاء دهشة واستغرابا » .

و هتف التمثال : «كيراء و عظمة و واقعة حرب مجيدة » .

قال عطيل : «أنا أنتاليه ، لعل هذا عين ما كنت سأرده لو لم ألتقي بالدكتور بومباستيكوس ، بيد أننى لا أؤمن اليوم بالعنف ، وأرى أن الدهاء الناجح أجدى منه بكثير » .

فتم تمثل : « لقد أمسكت بعنق الكلب المخون » .

وَفِجَاءَ أَنْبَعُثُ بِرِيقًا مِّنْ عَيْنِي عَطِيلًا وَصَاحِ قَائِلًا : « لَعْنَةُ اللهِ عَلَى  
هَذَا التَّمَثَّلِ ! سَوْفَ أَقْبُضُ عَلَى عَنْقِهِ مَا لَمْ يَأْخُذْ حَذْرَهُ » .

وتساءل أنطونيو الذى لم ينبع ببنت شفة : « وهل تحب زوجك السوداء بقدر ما كنت تحب زيمونة؟ »

فتاؤه عطيل قائلًا : « حسنا ، إنها مسألة أخرى كما تعلم ، فهى علاقة أكثر نصوجا وأشد ارتباطا بواجباتي العامة ، فلا يشوبها تطرف وعنف لا مبرر لهما ، ولا تغرينى على أن آتى أعمالا يأسف لها أى عضو مخلص من أعضاء الروتارى » .

فاستطرد التمثال : « لو أصابتها المنيّة اليوم لكان أشد سعادة ». -

وقال عطيل : « أصلح الى ما يقول ، هذه عين الملاحظة التي أبرأني منها بروفيسير بومياستيكوس ، وبفضله ، من لا أقوى على أن أقدم له ما يجب من الشكر والامتنان ، لم أعد الآن أحس بذلك المشاعر المتطرفة . فزوجي سيدة طيبة القلب . فهى تعدلى طعاما شهيا ، وترعى أبنائى ، وتتدبر خفى . ولست أرى مزيدا يقتفيه رجل عاقل من زوجة » .

وتم تمثل : « أطفيء النور ، ثم أطفيء النور » .

واستدار عطيل نحوه ، وقال : « لن أنسى ببنت شفة ما دمت تقاطعني ، ولكن لنسمع قصتك يا أنطونيو » .

قال أنطونيو : « حسنا ، لا يخفى على جميعكم ما ذكره عنى شكسبيير من أكاذيب مجحفة . حدث يوما – ولا يفوتنى القول ان ذلك اليوم ليس بعيد – أنى تصورت كليوباترا اما ليفي الفسوق معها حراما ، كما كان قيصر على الدوام بمثابة أب لي ، وكان من الطبيعي أن أنظر اليها كأم في ضوء علاقتها بقيصر لكن شكسبيير زعم ، ونجح في هذا الزعم على نحر خلل المؤرخين الجادين أنفسهم ، لأن افتتاحي بها كان متأصلا في أعماق نفسي وقادنى الى الدمار . لم تكن هذه هي الحقيقة طبعا ، وكشف لي الدكتور بومباستيكوس الذى ألتقيت به ابان معركة أكتيوم ، ما كان يعتمل في عقلي اللاشعوري ، وسرعان ما تبيّن بفضل قوة تأثيره ، أن كليوباترا لم تكن تتخلّى بما خلّته عليها من مفاتن ، وأن جبى لها لم يكن سوى نزوة عاطفية . وبفضله استطعت أن أتصوّر بحكمة فوضعت حدا للنزاع القائم بيني وبين أوكتافيوس وعدت الى شقيقته ، زوجي الشرعية على أية حال . ومن ثم نعمت بحياة مجلّة وأصبحت أهلاً لعضوية هذه اللجنة ، وحين اضطررتني واجبى الى قتل كليوباترا أحسست بالندم ، بيد أنه لم يكن هنالك اجراء آخر يدعم الصلاح بيني وبين أوكتافيا وشقيقها . لقد كان أداء هذا الواجب بغيضاً على النفس بلا مراء ، لكن ما من مواطن مخلص يعزف عن أداء كل هذه الواجبات حين يقتضيها الصالح العام » .

وتساءل عطيل : « هل كنت تحب أوكتافيا ؟ » .

فأجاب أنطونيو : « آه ، حسنا لست أعرف على وجه الدقة ما ينبغي أن يسمى حبا . انىأشعر نحوها بالاحساس الذى يجب أن يشعر به نحو زوجه كل مواطن وقوله مسجل . لقد كنت أكن لها التقدير ، ورأيت أنها رقيقة كفاح وأهل للثقة . وتسنى لي بمشورتها أن أعيش طبقاً لوصايا الدكتور بومباستيكوس وتوجيهاته . أما الحب العاطفى ، كما كنت أخاله قبل أن التقى بذلك الرجل الشهير ، فقد أتحيته جازياً وحظيت ، بدلًا منه باعجاب رجال الأخلاق » .

وصاح التمثال : « من بين آلاف القبلات العديدة أطبع على شفتيك القبلة الأخيرة الفاترة » .

وما أن تناهت هذه الكلمات الى سمع أنطونيو حتى ارتعد من ألم رأسه الى أخمص قدمه ، وأخذت عيناه تذرفان الدموع ، وبمشقة تمالك نفسه وقال : « كلا ، لقد قطعت صلتي بهذا كله » .

**فاردف التمثال** : « لقد ولى اليوم المشرق ، وها نحن نواجه اليوم المظلم ! »

قال أنطونيو : « إن هذا التمثال لفاجر حقا .. أیحسب أن من اللائق التحدث عن « اليوم المشرق » وهو يعني الارتماء بين أحضان عاهر ؟ لست أرى سبباً يحمل أعضاء الروتاري على احتماله والصبر عليه ، لكن ما رأيك يا روميو ؟ لقد انغمست بدورك في نزوة الحب على حد ما ذكره المستهجن العجوز » .

**فاجاب روميو** : « حسنا ، أعتقد أنه كان أبعد عن جادة الصواب مما كان عليه بالنسبة لك ، انتي أذكر قصة حب مراهقة مع فتاة لست على يقين من اسمها . ولعله كان أقرب إلى جميلا - أو جوانا - آه ، كلا ، لقد تذكريه ، انه جوليت ! » .

**وقطّعه التمثال قائلا** : « يلوح أنها تتسلق فوق وجنة الليل كثؤلؤة ثمينة في أذن جبشي » .

**واستطرد روميو** : « كنا جد صغيرين أحمقين ، وقد لقيت جوليت حتفها في ظروف محزنة » .

**وعاد التمثال يقطّعه** : « ان جمالها يحيل هذا القبر قاعة ولا تم تشيع ضوءا » .

**ومضى روميو يقول** : « لقد أبرأني الدكتور بومباستيكوس الذي كان يعمل وقتئذ صيدليا ، من اليأس الأخرق الذي تملّك نفسى فترة وجيزة . وكشف لي أن الدافع الحقيقى الذى كان يحرکنى انما هو ثورة على الأب حملتني على الزعم بأنه أمر بالغ الشأو أن أقع في غرام فتاة من أسرة كابوليت ، وراح يشرح كيف أن الثورة على الأب ظلت مصدرًا للسلوك غير السوى عبر الأجيال ، كما ذكرنى بأن المراهق الذى هو ابن اليوم سوف يصير حسب قانون الطبيعة أبا في الغد ، وأبرأني من الكراهية اللاشعورية التي كنت أحملها لأبى ، وساعدته على أن أصبح جديرا بأسرة مونتاجيو وشرفها . وفي الوقت المعين تزوجت من ابنة شقيق الأمير ، وحظيت باحترام الجميع وكفت عن التعبير عن تلك المشاعر المتطرفة التي لا تؤدى الا إلى الدمار ، كما أوضح شكسبير » .

**قال التمثال** : « ان سمك لسرريع المفعول ، وهكذا أموت وأنا أطبع قبلة على شفتيك » .

**واستطرد روميو : « حسنا ، هذا يكفيني ، فلنسمع قصتك يا هاملت » .**

واستهل هاملت حديثه قائلاً : « كنت أسعد حظا في لقاءي بالدكتور بومباستيكوس ، فلا مراء في أن حالي كانت جد سيئة . فقد كنت مخلصاً لأمي ، وتوهمت أن هذا هو حالى مع أبي . فما كان من الدكتور بومباستيكوس إلا أن أقنعني بعدئذ بأنى كنت أبغضه كل البغض لغيرته منه . وحين تزوجت أمي من عمى تمثلت الكراهية اللاشعورية لأبي في كراهية شعورية لعمى ، وبلغ تأثير هذا الشعور على نفسى حدا انتابنى معه الهذيان والخيالات العصبية ، وحسبت أننى شاهدت أبي ، وتوهمت أنه يخبرنى أن أخيه هو الذى أرداه قتيلا ، ورأيت من واجبى قتل عمى ، وخلته يوماً مختبئاً خلف أحدى الستائر ، فوجهت طعنة إلى ما تصورت أنه عمى . ولم يكن الذى حسبته فى جنونى رئيساً للوزراء ، سوى فأر ، وحمل هذا التصرف كل أمرىء على الاعتقاد بأن جنونى خطير ، فاستدعاى الدكتور بومباستيكوس لعلاجى . فأدىلى خدمة جليلة ، إذ جعلنى أتبه لعواطفى المحرمة نحو أمى ، وكراهيتى اللاشعورية لأبي وتحول هذا الشعور إلى عمى . . . كان يتكلمى احساس سخيف جداً بالاعتداد بالذات ويتراءى لي أن الزمن قد فقد ترابطه ، وأننى خلقت لاصلاحه . فأقتنعنى الدكتور بومباستيكوس بأننى أصغر من أن ألم بفنون الحكم . وأدركت خطأى في معارضته النظام القائم الذى يدين له بالولاء كل من هو سوى . وأبديتأسفى لأمى عما بدر منى من كلمات نابية ، وأقمت علاقات طيبة مع عمى ، وإن يكن من واجبى الاعتراف بأنى كنت لا أزال أراه إنساناً يبعث على الملل وتزوجت من أولفليا الزوجة المطيبة المستسلمة ، كما أمسكت بأعنة الحكم في الوقت المعين ، وتسنى لي في المنازعات التي وقعت مع بولندا أن أصون شرف بلادى بخوض معارك كللت بالظفر ، ثم قضيت نحبى أحظمى باحترام الجميع وتبجيلهم ، ولم يبن عمى نفسه تكريماً قومياً يفوق ما نعمت به » .

**قال التمثال : « ليس ثمة ما هو خير أو شر ، وإنما التفكير هو الذي يحدد ذلك » .**

**قال هاملت : « اصحى إلى الصبى العجوز الذى ما انفك يردد الهواء عينه . أليس واضحًا أن ما قمت به كان خيراً؟ وأن ما زعم شكسبير أننى ارتكبته ، كان شراً » .**

**وتساول ماكبث :** « ألم يكن لك صديق في مثل سنك يشجعك على حماقاتك ؟ » .

**فأجاب هاملت :** « آه ، أجل ، لقد كان شمة شاب ، على حد قوله ، لكن ما اسمه ؟ أكان يدعى نلسون ، كلا ، لا أظن أن ذلك الاسم صحيح ، آه لقد تذكرت .. كان اسمه هوريشيو . أجل ، كان له ، ولا شك ، تأثير سلبي على نفسي » .

**فقال له التمثال :** « نعمت مساء أيها الأمير اللطيف ، ولتنشد أسراب الملائكة ما يبعث الارتياح إلى نفسه » .

**فقال هاملت :** « آه أجل هذا رائع للغاية ، إنها عين الملاحظة غير الدقيقة التي كانت تستهوي شكسبير ، أبرأني الدكتور بومباستيكوس حتى تخليت عن هوريشيو وصادقت روزنكرانتر وجيلدنسترن الذين كانوا سوين ، كما ذكر بومباستيكوس » .

**وتمتم التمثال :** « بمن أثق به ثقتي بتعابين ذات أنبياء » .

**وتساول أنطونيو :** « وما رأيك في هذا كله وأنت الآن في عدد الموتى ؟ » .

**فأجاب هاملت :** « آه ، حسنا لا أنكر أن ثمة أوقاتا أشعر فيها بضُرِب من الندم على الحماس القديم ، والكلمات البراقة التي كانت تناسب من بين شفتي ، والبصيرة الثاقبة التي كانت لنفسي مصدر عذاب وبهجة في آن واحد . وتجول بخاطري الآن مقطوعة بليةة رائعة من ابداعي مطلعها : « يا للإنسان من عمل رائع ! » لست أنكر أن هذا الإنسان يحظى بنوع من التقدير في عالمه المجنون ، لكنى أثرب الحياة في العالم العاقل ، عالم الرجال الجادين الذين يؤدون الواجبات المألوفة بدون شك وبلا تساؤل ، الذين لا تمتد أبصارهم أسفل السطح خشية ما قد يرونه . والذين يكرمون آباءهم وأمهاتهم ويرتكبون الجرائم التي ساعدت على نجاح آبائهم وأمهاتهم وازدهارهم ، والذين يناصرون الدولة دون تساؤل عما إذا كانت جديرة بمناصرتهم ، والذين لا يشتراكون في أكذوبة ما لم تخدم مصالح الأقوياء ، لقد أمنت بهذه العقيدة متبعا تعاليم الدكتور بومباستيكوس . وبهذه العقيدة عشت ، ووفق تعاليمها قضيت نحبى » :

**وعاد التمثال يقول :** « ونحن في سبات الموت ، لابد للأحلام التي تراودنا بعد أن ننفخ عنا غلاف الفناء وأن تبعث الراحة في نفوسنا » .

فقال هاملت : « هراء أيها العجوز الثابت على العهد ، فأنا لا أرى أحلاماً قط ، وأنا أستمتع بالعالم كما أراه ، وهذا ما أتمناه ، فما الذي يوجد في الدنيا ويتعذر على المدعين أمثالى تحقيقه ؟ » .

**فأجاب التمثال :** « لعل المرء يبتسم ، ويبتسم ، وهو وغد » .

فاستطرد هاملت : « حسنا ، انتي أوثر أن أبتسם وأكون وغداً على أن أبكي وأكون إنساناً خيراً » .

قال التمثال : « رغم أنني أؤمن ، يا سيدى ، بكل ذلك حق الإيمان ، إلا أنني أعتقد أنه ليس من الأمانة في شيء أن تقرر هذه الحقيقة على هذا النحو » .

فقال هاملت : « أجل ، وما قيمة العدالة في نظري ، إذا كان للظلم فائدة لنفسي » .

ومضى التمثال يقول : « ومن ذا الذي يتحمل سياط الزمن وسخرياته ؟ » .

**فصاح به هاملت :** « آه ، لا تعذبني ! » .

وأردف التمثال : « لن تبرح هذا المكان قبل أن أضع أمامك مرأة عليها تكشف لك أعمق جزء فيك » .

فصاح هاملت قائلاً : يالى من محظى خداع ، وعبد ساذج ، إلى الجحيم مع الدكتور بومباستيكوس ! إلى الجحيم مع التكيف ! إلى الجحيم مع الحكمة وكيل الثناء للأغبياء ! » . وما أن نطق بهذه الكلمات حتى سقط مغشياً عليه .

وقال التمثال : « الباقي سكون » .

وهنا تناهت إلى الأذان صرخة غريبة ، دوت من الأعمق منبعثة من أنبوبة لم يسبق لأعضاء الروتاري أن لاحظوها ، وانطلق صوت معدب يقول في أذنين : « أنا الدكتور بومباستيكوس . انتي في الجحيم ! انتي أعترفت وأتوب ! لقد قتلت نفوسكم ، لكن بصيص الأمل الذي مازال يراود هاملت هو الذي أدانني . انتي أعيش في الجحيم ، لكنني لم أعرف بعد الجريمة التي أودت بي إلى هذا المكان انتي أعيش في الجحيم لأنني آثرت الذل على المجد ، وفضلت الخنوع على العظمة والأبهة ، وطلبت السكينة والهدوء بدلاً من ومض البرق ، ولأنني كنت أرهب الرعد بقدر ما أفضل الرذاذ

الرطيب الذى لا ينقطع . لقد حملتني نوبة هامت على أن أعرف خطيبتى .  
وفى الجحيم حيث أعيش تستبد بي عقد لا نهاية لها . وعثاً أدعوا القديس  
« فرويد » وأتوسل اليه ، ولازلت أسير دوامة الجنون التي لا حد لها .  
فيما من كنتم ضحيتى تشفعوا لي ، أرفع ما جلبه عليكم من شر » .

ولم ينصت اليه بقية الأعضاء الخمسة ، وإنما استداروا في سوزة  
غضب نحو التمثال الذى جلب اليأس إلى صديقهم هامت ، وراحوا  
يوجهون إليه الكلمات العنيفة . فأخذ التمثال ينهار رويداً رويداً ، واد  
لم يبق منه سوى الرأس تتم قائلاً : يا الهى ! يا لهؤلاء البشر من  
حمقى ! » .

وظل الأعضاء الخمسة في « ليمبو » . وبقي الدكتور « بومباستيكوس »  
في الجحيم ، أما هامت فقد حملته الملائكة ورسل النعمة إلى السماء .

(\*) اختيرت أوفيلا لتختلف هامت في عضوية اللجنة .

حلم الميتافيزيقي

RETRO ME SATANAS

---

---

تبين لي أن صديقى المسكين «أندريله بومبلوفسكي» ، أستاذ الفلسفة السابق بأحدى جامعات وسط أوروبا التى اندشت اليوم ، يعاني خربا من الجنون لا ضرر منه ، بينما أتسمت أنا بمنطق قوى ، ولا أرى أن يتخذ العقل مرشدا في الحياة بل وسيلة تساعدنا في مبارياتنا الجدلية المسلية ، وتزودنا بأساليب لخفاقة خصومنا الذين هم دوننا ذكاء وسرعة بديهة ، ولم يكن بومبلوفسكي يشاركتنى هذا الرأى فأطلق العنان لعقله يقوده كيماً شاء ، مما أسف عن نتائج تدعى إلى الدهشة والعجب . . . .  
كان من النادر أن يجادل أو يحاور فظلت أنسس آرائه ومبادئه غامضة في نظر السواد الأعظم من خلاته . ولم يكن أحد يعرفه إلا بعنوفه الدائب عن استخدام لفظ «لا» ومرادفاته ، فلم يكن يقول «هذه البيضة ليست طازجة» بل «إن تغيرات كيمائية قد طرأت على هذه البيضة منذ وضعها» ولا يقول «لا أستطيع أن أauth على هذا الكتاب» بل «إن الكتب التي عثرت عليها غير التي أريدها ولا يقول «لا تقتل» بل «تمسك بالحياة» . ومن ثم لم تكن حياته عملية بيد أن البراءة كانت طابعها المميز ، ولذا أحست نحوه بحب عارم . ذلك الحب هو الذي فتح فاه ، ولا ريب ، وحمله على أن يروى لي التجربة الرائعة التالية التي أنقلها بحذافيرها كما جاءت على لسانه :

انتابتني ذات يوم حمى بالغة الخطورة كادت تودى بحياتى ، دهمتني أثناءها ولفتره طويلة نوبة من الهذيان المستمر ، وحلمت أتنى في الجحيم ، وأن الجحيم غاص بأحداث غير محتملة الوقوع ولكنها ليست مستحيلة ، مما أسف عن نتائج أثارت الدهشة والعجب . فقد توهم بعض من حلّت عليهم اللعنة ، لدى بلوغهم قاع الجحيم أن بوسعهم التغلب على الأبية بلعب الورق ، لكن سرعان ما تبينوا أن ذلك أمر عسير ، لأنهم كلما خلطوا الورق ظهر منتظمًا تماماً مبتدئاً من الأس ومتنتهيًا بملك القلوب «الشایب» .

وبالجحيم قسم يضم دارسي نظرية الاحتمالات ويحتوى على عدد كبير من الآلات الكاتبة والقردة التى كلما سار أحدها فوق أحدى هذه الآلات انطبعت أحدى قصائد شكسبير الغزلية . وثمة مكان آخر لتعذيب علماء الطبيعة به مراجل ونيران ، لكن ما أن توضع المراجل فوق اللهب حتى يتجمد ما بها من ماء . وهنالك حجرات خانقة للأنفاس عزف علماء الطبيعة ، بحكم خبرتهم ، عن فتح أية نافذة فيها ، اذ لو حدث ذلك لاندفع كل ما بها من هواء إلى الخارج وأضحت الحجرات مفرغة من الهواء ، هذا إلى جانب مكان للخبراء في الملوان الطعام والشراب ، حيث كان يسمح لهم بأنشهى الأغذية وأمهر الطهاة . لكن ما أن تقدم لهم شرائح اللحم المقدد ويقضمون منها ملء أشداهم حتى يتبيّنا أن مذاقها كبيرة فاسدة ولو أرادوا أكل بيض لكان بدوره أشبه ما يكون بقطعة من البطاطس أصابها العطب .

أما العذاب المبرح فكان من نصيب غرفة لا يقطنها سوى الفلاسفة الذين عارضوا فلسفة « هيوم » وفندوها ، أولئك الفلاسفة الذين لم يتعلموا الحكمة رغم وجودهم في الجحيم ، وما انفك يسيطر عليهم ميلهم الفطري إلى الاستقراء ، لكن كلما قاموا باستقراء ثبت بطلانه في اللحظة التالية ، وهذا لا يحدث إلا في السنوات المائة الأولى من عذابهم يتعلمون بعدها احتمال تكذيب أي استقراء ، ومن ثم لا ي Ferdinand الاستقراء إلا بعد أن يغير هذا الاحتمال قرن آخر من العذاب المنطقى ، وهكذا تستمر المفاجآت طيلة الأبد رغم كونها في كل مرة على مستوى من المطلق يفوق سابقتها .

وهنالك جحيم الخطباء الذين دأبوا ، وهم على قيد الحياة ، على استخدام بلاغتهم في التأثير على الجماهير الغفيرة . ومع أن هذه البلاغة لم تفقد قوتها ولم تتفوض الجماهير الغفيرة من حولهم ، فإن رياحاً غريبة كانت تبعث بالأصوات فلم يتناه إلى سمع الجماهير غير عبارات مبتذلة جوفاء مغایرة لما يفوّه بها الخطباء .

ويحتل الشيطان مكانة في قلب مملكة الجحيم ، ولا يسمح للممثل في حضرته إلا للبارزين من الملعونين . وعند الاقتراب من الشيطان تبرز الأمور البعيدة الاحتمال وتزداد شيئاً فشيئاً فالشيطان نفسه هو الاستحالة التامة التي يتصورها أي عقل ، فهو العدم مجرد ، اللاوجود القائم ، مع أنه يتغير باستمرار .

وبفضل مالى من شهرة فلسفية تقدمت صفوف من التقوا « بأمير الظلام » لقد قرأت عن الشيطان أنه روح السلبية ، لكن ما أن دلفت إلى

حضرته حتى أدركت في فزع أن للشيطان جسما سلبيا وله عقل سلبي على حد سواه . أما جسم الشيطان فهو في الواقع ، فراغ مجرد تام خال لا من ذرات المادة فحسب بل من ذرات الضوء أيضا . وما يبقى على فراغه هي ذروة الاستحالات . فكلما دنت ذرة من سطحه الخارجي ، اصطدمت بالصدفة بذرة أخرى تحول دون تغلغلها في منطقة الفراغ . وبما أن الضوء لا ينفذ إلى هذه المنطقة أبدا فانها حالكة السواد ، وهي في سوادها لا تقارن بالأشياء التي تخليع عليها هذا اللفظ دون تدقيق ، اذ هي سواد مطلق تام لا نهائى ، فهى ذات شكل ، والشكل الذى اعتدنا أن ننسبه إلى الشيطان عبارة عن قرون وأظلاف وذيل وما شابه ذلك ، أما بقية الجحيم فيحف بها لهيب معتم حيث يقف الشيطان فى أبهة رهيبة . ولا يثبت الشيطان فى مكانه ، فالفراغ الذى يتكون منه دائى الحركة ، وان ضايقه أمر من الأمور نشر الرعب من ذنب مطوى أشبه ما يكون بقطة هائجة . وينطلق فى بعض الأحيان ليغزو مناطق جديدة ، وقبل أن ينطق يرسل نفسه بعدة حرفيات بيضاء برقة تخفي تماما ما بداخلاها من عدم ، ولا تظل مكشوفة سوى عينيه تنطلق منها أشعة العدم الثاقبة باحثة عن ذريسة جديدة . وأينما وقعت عيناه على السلبية ، ووجدت التحرير ، وحيثما اكتشفت مذهب اللاعمل ، تغلغلت فى كيان أولئك الذين هم على استعداد لقبول الشيطان . وكل سلبيه انما تبثق منه ثم تعود بمحصلة من خيبة الآمال المسلوبة فتصبح هذه الخيبة جزءا منه تزيد من حجمه على نحو يهدد معه بأن يملأ الفراغ بأسره وكل أخلاقياته من « الأمر والنهاي » وكل جبان « يغلب التردد على العزم » ، وكل طاغية يجبر رعاياه على أن يعيشوا فى هلع ، كل هؤلاء يصبحون بعد مدة من الزمن جزءا من الشيطان .

وتحيط به جماعة من الفلاسفة المتزلفين الذين استعواضوا عن مذهب الوهية الشيطان بمذهب وحدة الوجود ، ويعتقد هؤلاء أن الوجود ظاهرى فحسب ، أما اللاوجود فهو الحقيقة الخالصة الوحيدة ، ويحدوهم الأمل في أنهم سيختلفون على اللاوجود مظهرا محدودا في الوقت المناسب ، اذ في تلك اللحظة سوف نجد أن ما نعتقد وجودا في الوقت الراهن لا يزيد في حقيقته عن كونه جزءا منفصلا عن الجوهر الشيطانى . ورغم ما أظهره علماء الميتافيزيقا ( ما وراء الطبيعة ) هؤلاء من حذق ومهارة بالغين ، الا أننى لم أسلم بوجهة نظرهم . فقد اعتدت ، وأنا على الأرض ، أن أناهض كل سلطة طاغية مستبدة ، ولازمنتى هذه العادة في الجحيم ، ومن ثم رحت أحاور المتحذلقين في الميتافيزيقا وأجاد لهم .

واعتراضت قائلاً : « ان ما تبدونه يتسم بالسخف ، فأنتم تعلون أن اللاوجود هو الحقيقة الوحيدة وتزعمون أن هذه الحفرة السوداء التي تعبدونها موجودة ، وتحاولون اقناعي بأن اللاوجود موجود ، لكن في هذا تناقض ، ومهما اشتد لهب الجحيم فانني لن أحط من قدر تفكيرى المنطقى الى الحد الذى أقبل معه هذا التناقض » .

وهنا أمسك رئيس المتحذلقين بخيط الجدل وراح يقول : « إنك تمر يا صديقى على الحقائق من الكرام ، أأنت تنكر أن اللاوجود موجود ؟ لكن ما هذا الذى تنكر وجوده ؟ فان كان اللاوجود عندما فان أى رأى يتعلق به هراء . وهذا ما ينطبق على قولك انه غير موجود . أخشى أنك لا تبدى اهتماماً كبيراً بالتحليل المنطقى للعبارات الذى كان ينبغي أن تتلقنه وأنت فتى يافع ، الا تعلم أن لكل جملة مضموناً ، فان كان المضمون عندما باتت الجملة هراء ؟ وهكذا حين تزعم ، بحماس بالغ ، أن الشيطان - اللاوجود - غير موجود ، فإنك ببراءة تناقض نفسك » .

فأجبت : « لا مراء في أنك في هذا المكان منذ زمن ، وأنك ما زلت تتمسك بنظريات قديمة . من الثرثرة أن تقول ان للعبارات مضموناً ، بيد أن هذا اللون من الحديث قد عفى عليه الزمن وحينما أقول ان الشيطان، الذى لا وجود له ، غير موجود فاني لا أذكر الشيطان ولا اللاوجود بل اللفظ « شيطان » واللفظ « لا وجود » فحسب ، لقد كشفت لي مغالطاتكم حقيقة كبرى ، وهى أن اللفظ « لا » لا داعى له ، ومن ثم فلن استخدم هذا اللفظ » .

وعندئذ انفجر علماء الميتافيزيقا المجتمعون ضاحكين ، وحين هدأت موجة الضحك قالوا : « أصغوا كيف ينافق هذا الانسان نفسه وأنصتوا الى وصيته العظمى بتجنب النفي ، والى تأكide بأنه لن يستخدم كلمة لا » .

وبرغم الاساءة التى وجهت الى ، كبحث جماح نفسي ، وما كنت أحمل في جيبي قاموساً رحت أحذف منه كل ما يعني النفي ، وقلت : « إن يكون حديثى الا بالكلمات الباقية ، التى بها سوف أتمكن من وصف كل شيء في الكون ، وستكون أوصاف متعددة ، غير أنها ستكون عن أشياء أخرى غير الشيطان ، لقد ساد الشيطان طويلاً هذا العالم الجهنمى .. وكان درعه الوضاء يبعث الرعب فى النفوس ولكن لم يكن تحت هذا الدرع سوى عادة لغوية ذميمة وتجنب اللفظ « لا » يضع نهاية لأمبراطوريته .

ولما احتمم الجدل ، لوح الشيطان بذنبه فى هياج متزايد ، فانبعثت من عينيه الغائرتين أشعة الظلام المرعبة ، لكن ما أن فضحت أمره ووصفته بأنه عادة لغوية سيئة حتى حدث انفجار مروع واندفع الهواء من كل حدب وصوب ، وأختفى الشكل المربع . وانجلى هواء الجحيم المعتم بسبب أشعة العدم الكثيفة كما لو كان يفعل السحر . وتبيّن أن مالاح كانواهم قردة إلى جانب الآلات الكاتبة ليسوا سوى نقاد في ميدان الأدب وراحوا الرجال تغلى وورق اللعب يختلط ، كما أخذ الهواء العليل يهب من النوافذ وعاد لشرائج اللحم مذاقها الطبيعي . وفي غمرة الاحساس بالحرية الرائعة استيقظت من نومي ، ورأيت أن حلمي – وإن كان يرتدى قناع الهذيان – الا أنه ينطوى على حكمة باللغة . ومن تلك اللحظة خفت وطأة الحمى . أما الهذيان ، كما قد يبدو لك ، فقد ظل مستمرا .

**حلم الوجودى**

---

---

**انتصار الوجود**

ملأ شهرة «بورفيراجلانتين» الشاعر الفيلسوف العظيم ، الأفاق  
بمؤلفاته العميقه الرائعة المتعددة ولا سيما بقصصه الخالدة  
«أشنودة العدم » .

### في البداء المترامية

حيث تمتد الرمال الى مالا نهاية

أبحث

أبحث عن الطريق المفقود

الطريق الذي لا أهتدى اليه

وتحوم روحى هنا وهناك

فى كل اتجاه وفج

تلمس فلا تصادف شيئاً

وسط هذا الفضاء الغريض

هذا الفضاء اللانهائي

هذه الرمال ..

هذه الرمال المتوجهة المزهقة للأنفاس

هذه الرمال الآسنة المملة

التي تمتد في غير ماحد

إلى الأفق البعيد ..

ويترامي الى أخيرا

صوت

صوت مدو عذب معا

يهتف

أتظن أنك روح ضائعة

تحسب أنك روح ° °

لأنك واهم - فلست بروح

لا ولا أنت ضائع

فأنت عدم

ولا وجود لك \*

رغم ذيوع هذه القصيدة وانتشارها فإن نفرا قليلا يعرف الظروف  
التي حملت على نظمها وما أسفرت عنه من أحداث °

وأرى لزاما على أن أسرد هذه الظروف وتلك الأحداث رغم ما تنطوى  
عليه من ألم وضنى °

كان « بورفير » ، منذ فجر شبابه مرهف الاحساس ويعانى من ألم  
ممض ، فلقد استبد به الخوف من أنه قد لا يكون موجودا ، وكان كلما  
تطلع الى المرأة ساورته الشكوك فى ألا تظهر صورته ، فابتعد لنفسه  
فلسفة من شأنها ، كما كان يأمل ، أن تذهب بهذا الخوف وتبدل تلك  
الشكوك ، لكن هذه الفلسفة كانت تخفق ، من حين لآخر فى أن تشفى  
غليله ، واستطاع ، بوجه عام ، أن يوارى شكوكه ، لكن انشودة العدم  
التي تعبّر عن رؤيا مفاجئة محظمة ، تكشف عن أن النجاح لم يحالقه °  
فقد العزم على أن يثبت وجوده بأى ثمن وبصورة قاطعة تخمد الصوت  
الذى يعذبه \*

وبدؤام تأمل النفس والملاحظة الدقيقة اقتنع فى النهاية بأن ما من  
شيء حقيقى كالألم ، وأن بالألم وحده يتحقق الوجود ° فراح ينشد  
الألم فى ربوع الأرض قاطبة بالقيام برحلة الحزن والأسى ، حتى لقد  
قضى شتاء فى القطب الجنوبي منعزلا وحيدا حيث كان الليل لا ينتهى  
يوحى بآحلام مزعجة عما يحمله المستقبل من كآبة وغم °

وعرض نفسه لألوان العذاب في ألمانيا زاعماً أنه يهودي ، لكن في عين اللحظة التي بلغ فيها عذابه حداً لا يحتمل ، اقتحم « غراب يو » (١) معسكر التعذيب وحطم المصمت الرهيب معلناً بصوت حزين : « إنك لا تتألم ، إنك عدم ، ولا وجود لك » .

ورحل الى روسيا حيث ادعى أنه جاسوس يعمل لحساب الحكومة  
البريطانية ، فقضى شتاء طويلا يقطع الأشجار بجوار البحر الأبيض .  
وكان الجوع والتعب والبرد تنفذ الى أعمقه يوما فيوما ، وتراءى له أنه  
لو استمر هكذا طويلا لأحس بوجوده ولاريب ، لكن هذا لم يحدث ففي  
اليوم الأخير من أيام الشتاء حين بدأ الجليد يذوب ، عاد الطائر الرهيب  
بردد كلمات الفشل عينها .

وتفق يفكـر « لعل الآلام التى أنشـدـها هـيـة بـسيـطة ، ولو أردـتـ أنـ أكونـ بـائـساـ حقـاـ لـتحـتـمـ أنـ أـمزـجـ أحـزـانـى بـعـنـصـرـ الذـلـةـ وـالـهـوانـ ». وتحقيقـاـ لهـذاـ الـهـدـفـ ، انـطـلـقـ إـلـىـ الصـينـ حـيـثـ وـقـعـ فـيـ غـرـامـ عـنـيفـ معـ فـتـاةـ صـينـيـةـ بـارـعـةـ الـجـمـالـ تـحـلـ مـكـانـةـ مـرـمـوقـةـ فـيـ لـجـانـ الحـزـبـ الشـيـوعـيـ . وـراـحـ يـلـفـقـ الوـثـائقـ وـيـزـورـهـاـ حـتـىـ أـدـيـنـتـ الفتـاةـ كـجـاسـوسـةـ الـحـكـومـةـ الـبـرـيطـانـيـةـ ، وـتـعـرـضـتـ فـيـ حـضـرـتـهـ لـأـلوـانـ منـ التـعـذـيبـ المـبـرـحـ . وـحـينـ بلـغـ العـذـابـ حدـ الموـتـ قـالـ لـنـفـسـهـ : « الـآنـ قـدـ تـأـلـتـ حقـاـ ، فـقدـ أـحـبـبـتـهـاـ لـآخرـ لـحظـةـ حـبـاـ جـمـاـ ، وـحـطـمـتـهـاـ بـخـيـانتـىـ المشـوـبةـ بـالـجـبـنـ وـالـذـلـةـ ، وـلـامـرـاءـ فـيـ أـنـ هـذـاـ يـبـعـثـ فـيـ نـفـسـىـ مـنـ الـأـلـمـ وـالـضـنـىـ أـقـصـىـ ماـ تـتـحـمـلـ الطـاـقةـ الـبـشـرـيةـ ». وـلـمـ تـكـنـ هـذـهـ هـىـ الـحـقـيقـةـ ، وـبـرـهـبـةـ عـنـيفـةـ أـفـقـدـتـهـ الـقـدرـةـ عـلـىـ الـحـرـكـةـ ، رـاحـ يـرـقـبـ طـائـرـ الـقـدـرـ يـعـودـ لـيـحـلـقـ فـيـ الـأـفـقـ وـيـنـطـلـقـ ثـانـيـةـ بـصـوتـ الشـاعـرـ الـخـالـدـ الـذـىـ قـدـمـ الطـائـرـ إـلـىـ الـوـسـطـ الـأـدـبـيـ فـيـ بـارـيسـ .

وأخذ يعبر عن يأسه بمشقة بالغة بينما الطائر لا يزال يحلق فى السماء قائلاً : «أيها الغراب ، هل هناك فى هذا العالم الفسيح بأسره ما يحملك على الاعتراف بأنى موجود ؟ » . فلم يفه الغراب الا بكلمة « عليك بالبحث » ثم احتفى عن الأنظار .

(١) الاشارة هنا الى الروائي والشاعر الامريكي الشهير « ادجارلان بو » الذي تتميز مؤلفاته بالخيالات الفريدة ومنها صورة الغراب المشار اليه هنا ( الرابع ) .

ولايُمكِن الزعم بأن « بورفير » قد ترك بحثه عن الألم يستولي على كل نشاطه ، لكنه ظل دائمًا الشاعر الفيلسوف يحظى بالاعجاب والتقدير في كل مكان ولاسيما في أكثر الدوائر سرية . وعند عودته من الصين دعى لحضور مؤتمر الفلسفة عقد في باريس ، كان هدفه الأسمى تكريمه وتبجيله ، وحضر المدعوون ماخلاً الرئيس ، وبينما كان يتتساءل عن موعد قدومن الرئيس أقبل الغراب وأحتل مقعد الشرف . واستدار ناحية « بورفير » وعدل من عباراته المأثولة وصاح بصوت مجلجل تناهى إلى سمع أعضاء المؤتمر جمِيعاً : « لا وجود لفاسفك ، فهي عدم » .. وما أن تفوه بهذه الكلمات حتى غمرت كل كيان الفيلسوف موجة من الرعب والذُّكر لم تدانها تجربة سابقة وسقط مغشياً عليه ، وحين عاد إلى رشدِه ، سمع الطائر يردد ما كان يتوق إلى سماعه : « أخيراً أنت تتَّالم . أخيراً أنت موجود ! » .

واستيقظ فاداً هو حلم .

لكنه لم يعد بعد اليوم يتحدث عن الفلسفة أو يكتبها .

حلم عالم الرياضة

---

---

حلم بروفيسير سكوير بونت

## شرح تمهيدى

عندما كان صديقى ، المأسوف عليه « بروفسور سكوير بونت » ، عالم الرياضة الدائع الصيت ، على قيد الحياة ، كان صديقاً لسير « آرثر ادجتون » ومن المعجبين به . لكن هناك نقطة واحدة في نظريات سير آرثر كانت تبعث دائمًا حيرة وقلقاً في نفس بروفسور سكوير بونت ، وهي القوى الكونية الخفية التي كان سير آرثر ينسبها إلى الرقم ١٣٧ ، ولو كان ما يفترض أنه يميز هذا الرقم خواص حسابية فحسب لهان الأمر ولما أثيرت أية مشكلة ، بيد أن هذا الرقم قد أظهر في ميدان العلوم الطبيعية قوة لا تختلف عن تلك التي نسبت إلى الرقم ٦٦٦ ، وبات مؤكداً أن ما دار مع سير آرثر من محادثات كان له أثره على حلم بروفسور سكوير بونت .

بعد أن نال التعب من عالم الرياضة اثر يوم حافل بدراسة نظريات « فيثاغورس » غالبه النعاس في مقعده ، فراودت أفكاره النائمة مسرحية غريبة لم تكن الأرقام فيها مجموعات جامدة ، كما كان يظنها قبلاً ، بل كائنات تنبض بالحياة ، وهبت جميع العواطف التي كان يالوها في رفقائه علماء الرياضة . ورأى في حلمه أنه يقف وسط دوائر متعددة المركز لا نهاية لها . فالدائرة الأولى تضم الأعداد من ١ إلى ١٠ ، والثانية من ١١ إلى ١٠٠ ، والثالثة من ١٠١ إلى ١٠٠٠ وهكذا إلى مala نهاية ، فوق سطح غير متناه لسهل لا حدود له . كانت الأعداد الفردية مذكورة والزوجية مؤنثة ، وكان يقف إلى جواره في الوسط مقنع الوجه « بي » (Pi) رئيس التشريفات الذي كان معروفاً عنه أنه ما من أحد يرى وجهه ثم يظل بعد ذلك على قيد الحياة . لكن عينيه الثاقبتين كانتا تطلان من خلف النقاب تتسمان بالغموض والعنف والصفاء .

وكان لكل رقم اسمه المنقوش بوضوح فوق زيه ، اذ كان لأنواع الأرقام المتباينة أزياء مميزة وأشكال مختلفة ، فكانت المربعات تربعات ، والكعوبات زهر النزد ، والأعداد الصحيحة كرات ، والأعداد الأصلية أسطوانات كاملة ، كما كان للأعداد الكاملة تيجان . والى جانب تنوع أشكالها كانت الأرقام أيضا متعددة الألوان . فكانت الوان الحلقات السبع الأولى المتحدة المركز هي الوان قوس قزح السبعة ما خلا ١٠ ، ١٠٠ ، ١٠٠٠ ، ٠٠٠٠ . الخ التي كانت بيضاء اللون ، بينما كانت ٦٦٦ سوداوين وإذا كان أحد الأرقام ينتمي الى فتئتين من هذه الفئات ، فمثلا اذا كان مثل الرقم ١٠٠٠ مستديرا ومكعبا في آن واحد فانه يرتدى زيا أكثر تكريما ، وهذا الزى هو ذلك الذى يقل وجوده بين أعداد المليون الأول .

. وأخذت الأعداد تتراقص حول بروفسور سكوير بونت وبين «بى» فى رقصة باليه معقدة تضم أعدادا غفيرة من الراقصين ، ونسجت المربعات والمكعبات والأعداد الأصلية والهرمية والصحيبة وال الكاملة سلاسل متشابكة فى رقصة لا نهاية لها يقف فيها المرء مذهولا مندهشا . وانطلقت ترقص وهى تردد أغنية تشيد بعظمتها :

### نحن الأعداد المحدودة

نشكل مادة هذا الكون

ونحيل الأرض منبسطة

مهما الاضطراب أعاينا

ونبجل أستاذنا فيثاغورس

ونسخر من كل جنية أو جحش

وكنبع للحكمة لا نسلم

بساحرة «أندرو» ولا بحمار «بلعام»

ورحنا نلف ونلف نرقص «الباليه»

«أشبه بشهب رأها «هاليه»

ونعمنا بتكرييم «أفلاطون» «الخالد

من لم يفقه من لحقوه أحد

ونسیر حسب القواعد

دون هوا

## فنون الأعداد المحدودة

وبالنهاية من «بى» ، توقف الرقص وقدمت الأعداد للبروفسور سكوير بونت الواحد تلو الآخر ، وراح كل عدد يلقي خطاباً موجزاً يعرض فيه مزاياه .

- ١ - أنا والد الجميع ، وأب لسلالة غير محدودة ، ولولاي لما وجد أحد .

٢ - لا تكن هكذا متغطرسا ، أنت تعلم أن الواحد لا يزيد الا باثنين .

٣ - أنا الرقم « المثلث » ، رقم حكماء الشرق ، والنجوم في حزام أوريون ، وآلهة الرومان التي تقرر مصير الانسان ، والحسان الثالث .

٤ - ولولاي لما وجد المربع وما كانت في العالم أمانة . فأنا حامي حمى قانون الأخلاق .

٥ - أنا عدد أصابع اليد ، وأصنع أشكالا مخمسة الزوايا والأضلاع ، ولولوي لما كان للأشكال ذات الاثنتي عشر وجهها وجود ، ولا يخفى على أحد أن الكون ذو الاثنتي عشر وجهها منتظاما ، وهكذا ولولاي ما وجد الكون .

٦ - أنا العدد الكامل ، وأعلم أن لي منافسين محدثين اذ يزعم ٢٨ و ٤٩٦ أنهم صنوان لي . لكنهما في ميزان المقارنة يبرهنان على أنهما أقل شأننا مني بكثير .

٧ - أنا العدد المقدس : عدد أيام الأسبوع وعدد بنات الأطلس السبع ، وعدد فروع الشمعدان السبعة ، وعدد الكنائس في آسيا ، وعدد الكواكب . فأنا لا أُعترف بذلك المجدف « جاليليو » .

٨ - أنا أول المكعبات ، باستثناء العدد واحد القديم المسكين الذي لم تعد تقوم له الآن قائمة .

٩ - أنا عدد رياضيات الشعر والأدب ، وعلى يتوقف سحر الحياة وجمالها .

١٠ - حرى بك أيتها الوحدات البائسة أن تفخرى ، أما أنا فأب فى العماد لهذا الجيش العرمم من خلفى . وكل فرد مدين لى باسمه ، ولو لولاي لما كانت سوى فوضى ، ولما انتظمت فى ترتيب هرمى .

وهنا خاق عالم الرياضة زرعا بذلك كله فالتفت نحو « بى » قائلا :

« أترى أن شمة داعيا لبقية التقديم ؟ » وعندئذ دوت صيحة مجلجة :

١١ - صرخ قائلا : « أما أنا فكنت عدد أخبار المسيح بعد ارتداد يهودا » .

١٢ - صاح قائلا : « لقد كنت سيد الأعداد فى أيام البابليين - بل كنت أفضل بكثير من العدد البائس ١٠ الذى يدين بمركزه الى مصادفة بيولوجية وليس الى أى تفوق فى عالم الحساب :

١٣ - ز مجر قائلا : « أنا سيد الحظ العاشر ، فإذا عاملتني بعنف نلت جزاءك من جراء ذلك » .

وحدثت ضجة عنيفة حملت عالم الرياضة على أن يخطى أذنيه بكلتا يديه واستدار نحو « بى » ورماه بنظرة تنم عن توسل واستعطاف . فلوح « بى » بعصا سائقه القصيرة ونادى بصوت كالرعد : « صه » ، والا بات جميعكم غير قابل للقياس فامتنع لونهم جميرا واندعنوا للأمر .

ولاحظ البروفسور أثناء فترة الرقص أن بين الأعداد الأصلية عدد ١٣٧ الذى بدأ متتمدا غير قائم بمكانه بين الأرقام الأخرى ، وحاول مرارا أن يسبق ١ ، ٢ ، ٣ وأظهر من التمرد ما هدد بتدمير نظام البالىه . أما الذى أثار دهشة البروفسور سكويربونت أكثر من هذا المسلك الشاذ ، فهو طيف فارس من فرسان الملك آرثر ظل يهمس فى أذن ١٣٧ : « تقدم ! تقدم ! لتبلغ القمة ! » وبالرغم من صعوبة التعرف على شخصية الطيف فان البروفسور تمكן من أن يتبعين ملامح صديقه سير آرثر غير الواضحة ، مما حدا به الى المغفف على الرقم ١٣٧ رغم ما يكتنه « بى » له من عداء دفعه الى قمع هذا الرقم المتمرد .

وأخيرا صاح الرقم ١٣٧ قائلا : « إن البيروقراطية الضاربة هنا لشهد مقيت ، وما أبتغيه هو حرية الفرد » واهتز قناع « بى » من شدة الغضب ، لكن البروفسور تشفع له قائلا : « لا تقسى عليه . ألا ترى أن قرينا يتملكه ويوجهه ؟ أنتى أعرف هذا القرین فى الحياة ومن ثم يمكن أن أجزم بأنه هو الذى يوصى بما يظهره الرقم ١٣٧ من مشاعر مناهضة للحكومة . ومن جانبي أود الاستماع لرأى ١٣٧ » .

فما كان من « بى » الا أن أذعن فى شيء من التردد وقال بروفسور سكوير بونت : « لا حدثنى يا رقم ١٣٧ عن سر ثورتك ؟ هل يحرك الاحجاج على عدم المساواة ؟ أم كل ما فى الأمر هو أن « الأنا » بداخلك قد تضخم بسبب ما يكتله لك سير آثر من اطراء ؟ أم أنه ترفض على أساس أيديولوجية عميقة ، الميتافيزيقا التى تشربها رفقاؤك من أفالاطون ؟ لداعى للخوف من مصارحتى بالحقيقة ، فسوف أوفق أوفق بينك وبين « بى » الذى أعرف عنه ، على الأقل ، قدر ما يعترف عن نفسه » .

وهنا انفجر يقول مضطربا : « لقد أصبحت كبد الحقيقة ، فانا لا أطيق ميتافيزيقيتهم ، وما انفك هؤلاء يزعمون أنهم خالدون ما يوحى به تصرفهم منذ أمد بعيد وهو أنهم لا يؤمنون بشيء من هذا القبيل . لقد استبان لنا جميعا أن سماء أفالاطون طابعها البلادة والكآبة . وأدركنا أنه من سخرية القدر أن تحكم عالما معقولا ، ومنذ أن هبطنا من السماء السابعة أضحت عواطفنا لا تختلف عن عواطفكم . وكل عدد فردى يحب العدد الزوجى المصاحب له ، كما تعطف الأعداد الزوجية على الأعداد الفردية وان بدلت لها جد غريبة . لقد أضحت امبراطوريتنا جزءا من هذا العالم وحين ينفجر العالم سوف تنفجر معه » .

ورأى بروفسور سكوير بونت نفسه متفقا مع العدد ١٣٧ ، بينما حسبه الآخرون ، ومن بينهم « بى » ، مجده ، وثاروا عليه وعلى البروفسور . واندفع الجيش العمرم المتند فى كل اتجاه وفج على نحو لا تبلغه العين ، صوب البروفسور فى ثورة عارمة ، واستبد به الرعب هنيهة ما لبث بعدها أن تمالك نفسه ، وبعد أن استرد حكمته فجأة صرخ بصوت جهورى : « ابتعدوا عنى ، فما أنتم سوى وسائل رمزية ملائمة » .

وبصرخة مجلجلة انقضت الصفوف الضخمة بأسرها واختفت فى سحابة . ولما استيقظ سمع البروفسور نفسه يقول : « هذا هو مصير أفالاطون » .

## حلم ستالين

---

---

( كتب قبل موت ستالين )

الحب يقهر كل شيء

بعد رشقات كبيرة من الفودكا الممزوجة بالفلفل الأحمر ، أخذت ستالين سنة من النوم وهو جالس في مقعده ، وبأصابعهم فوق شفاههم راح مولوتوف ، ومالينكوف ، وبيريا ، يذرون الخدم المتطفين من أقلاق راحة الرجل العظيم . ورأى ستالين - وهم يحرسوه - في غفوته الحلم التالي :

لقد خاض غمار الحرب العالمية الثالثة وخسرها ، ووقع أسيرا في أيدي الحلفاء الغربيين . ولما كانتمحاكمات تورمبreg قد اسفرت عن عطف على النازيين ، قرر الحلفاء في هذه المرة ، أن ينهجوا نهجاً مغايراً ، وسلم ستالين إلى لجنة تضم البارزين في « طائفة الكويكرز\*» الذين راحوا يؤكدون أن هذا الرجل نفسه يمكن حمله ، بقوة المحبة ، على التوبة والحياة كمواطن معندي رقيق المؤ Wade .

وقرر أعضاء اللجنة غلق نوافذ غرفته حتى الانتهاء من مهمتهم الروحية خشية أن يأتي عملاً طابعه التهور والاندفاع ، والحلولة دون أن تقع يداه على مدينة قد يعتدي بها ، في نوبة من السخط والغضب ، على أولئك المنهمكين في تهدئته . لقد آتوه في غرفتين مريحتين من منزل ريفي عتيق ، أوصدت أبوابه ما خلا ساعة كل يوم ، يصحبه خلالها أربعة من الكويكرز المقتولى العضلات في نزهة قصيرة تستهدف تلقينه الاعجاب بجمال الطبيعة والاستمتاع بشقة العصافير . أما بقية اليوم فكان يقضيه في القراءة والكتابة وإن كانوا قد منعوا عنه أي كتاب أدبي من شأنه أن يثير العواطف ويلهبها ، ولم يزود إلا بالكتاب المقدس وقصة « رحلة الحاج »

---

(\*) طائفة دينية أسسها جورج فوكس حوالي سنة 1650 .  
ويسمى أعضاؤها أنفسهم بالأصحاب ( المترجم ) .

و « كوخ العم توم » الى جانب بعض روايات « شارلوت م . يونج » كوسيلة للعلاج فحسب ، ولم يكن يسمح له بالتدخين أو احتساء الخمر أو تناول الفلفل الأحمر . أما الكاكاو فكان بوعيه أن يحصل عليه في أية ساعة من ساعات النهار أو الليل ، اذ كان البارزون من حراسه متعددين لتوريد هذا الشراب المفید الذى لا يسببه للمرء ضررا ، كما روی عن الاعتدال فيما يقدم له من الشاي والقهوة ، فلا يكونان بالقدر الوافر أو في الوقت غير المناسب فيحرماه من نوم هادئ .

كان الرجال المتزمتون ممن وكلت إليهم مهمة رعاية ستاليين يقضون ساعة في الصباح ومثلها في المساء ، يفسرون لهم مبادئ الحب المسيحي وما يمكن أن ينفع به من سعادة ، برغم كل ما حدث ، لو أنه اعترف بحكمتهم ليس الا ، أما الحاجة معه فقد اضططلع بها رجال ثلاثة يعدون أحكم من كان يؤمل في قدرتهم على اقناعه بالحقيقة وعونه على أن يرى نور الحق الواضح ، وهم السادة : طوبیاس توجود ، وصموئيل سویت ، وولبراهم ويلدون .

وكان ستاليين قد تعرف على أولئك الرجال أيام مجده حين قاموا برحالة إلى موسكو قبل أن تندلع نيران الحرب العالمية الثالثة بفترة وجيزة ليرجوه أن يقلع عن خططه ويحملوه على الاقتناع بخطل أساليبه ، وطفقوا يحدثونه عن الصالح العام والحب المسيحي ويرددون ، بعبارات طلية أخاذة ، ما تجلبه الوداعة على النفس من بهجة وحبور ، كما راحوا يؤكدون أن السعادة تكمن في أن تكون محبوبا أكثر منها في أن تبدو مرهوب الجانب . وأنصت لهم ببرهة وقد تذرع بصبر هو وليد الدهشة والاستغراب ، مالبث بعده أن انفجر فيهم وتساءل بصوت كالرعد : « ماذا تعرفون ، أيها النبلاء ، عن مباحث الحياة ؟ ما من أحد منكم يفقه شيئا يذكر عن نشوء السيطرة على أمة بأسرها ببشر الرعب والهلع بينما تدرك أن الجميع يبغون موتك ، لكن أحدا لا يجرؤ على التعرض لك ، كما تعلم أن أعدائك في ربوع الأرض قاطبة غارقون في محاولات لاطائل من ورائهم لسبر غور أفكارك الخفية ، وأنت على يقين من أن سلطائك سيبقى بعد الاطاحة ليس بأعدائك فحسب بل بخلافتك على حد سواء . إن أسلوب الحياة الذي تقدمونه لي أيها النبلاء لا يغريني ، فارجعوا إلى سعيكم الوضييع وراء الريح الذي تخفونه بادعاء التقوى والورع ، واتركوني وشأنى في اتباع أسلوب للحياة أكثر بطولة » .

وعاد الصحاب « الكويكز » أدراجهم ، وقد باع مسعاهم بالفشل ، في انتظار فرصة مواتية أفضل . لقد كان يحذوهم الأمل بعد أن سقط ستالين وصار في قبضتهم ، أن يصير أكثر رضوخاً وانصياعاً . مما يدعو للعجب أنه كان لا يزال على ما هو عليه صلافة وعناداً ، وكان هؤلاء الصحاب ذوى حنكة واسعة وخبرة فائقة في العمل مع الأحداث المترفرين ، وأماطوا اللثام عما في نفوسهم من عقد ، وحملهم ، بلباقة ولطف ، على الاعتقاد بأن الأمانة هي خير أسلوب للحياة .

وابتدءه « طوبياز تجود » بالقول : ليتك ، يا سيد ستالين ، تكون قد تبييت ما ينطوى عليه أسلوبك في الحياة ، الذي كنت تتمسك به من قبل ، من عدم حكمة ، لن أذكر شيئاً مما جلبته على العالم من دمار وخراب حيث أن ذلك ، كما ستؤكدى لى ، سيقديك صوابك ، لكن تمعن فيما أنزلته بنفسك ، لقد سقطت من أوج مجده وأضحيت أسيراً مغلوباً على أمره ، وما بقي لك من عزاء إنما مرجه إلى أن سجانيك لا يدينون بميادئك . لقد فارقتك تلك المباحث البشعة التي حدثتنا عنها عندما زرناك أيام مجده ، ولو تنسى لك تحطيم حاجز الكربرياء وندمت على ما بدر منك وتعلمت أن تجد السعادة في سعادة الغير ، لأصبح لك هدف في الحياة وأحسست بالقناعة والرضى في أيامك الباقيه » .

وعندئذ هب ستالين واقفاً وصاح قائلاً : « اذهب إلى الجحيم أيها المنافق الأبله . إنني لا أعني شيئاً مما ترددون خلاً إنكم في القمة وإنما تحت رحمتكم ، وأنكم ابتدعتم أسلوباً للازدراء بسوء حظى أشد حقداً وأكثر اذلاً من أي أسلوب اتبعته في القيام بحركات التطهير » .

قال السيد : سويفت : « كيف تبدو ، يا سيد ستالين ، على هذا النحو من الجور والقسوة ؟ لا ترى إننا لا نكن لك سوى التوايا الحسنة ؟ لا تدرك إننا لا نبغى غير خلاص نفسك ، وما يحز في نفوسنا هو ما غرسته في أعدائك وأصدقائك على السواء من عنف وبغض ؟ ولا تحدونا أية رغبة في اذلالك ، ولو تنسى لك أن تقدر العظمة الأرضية على أساس قيمتها الحقيقية فحسب ، لأدركك أن ما نقدمه لك إنما هو فكاك من المهانة » .

فصاح ستالين : « هذا ، في الواقع ، أكثر مما يتحمل ، لما كنت فتى يافعاً كنت أتقبل مثل هذا الحديث في مدرسة القديس جورج ، بيد أن هذا

لا يمكن أن ينصلت إليه رجل ناضج . بدون أن يضيق به صدرا ، ليتنى  
أو من بالجحيم حتى أطلع إلى ذلك اليوم الذى تطيب فيه نفسى برؤيه  
رقتكم وهى تتبدى مع اللهب اللافحة » .

فقال السيد ويلدون : « بئس ما تقول أيها العزيز ستالين ! أرجوك  
الا تستشيط غضبا ، فالهدوء فحسب تدرك حكمة ما حاول اظهاره لك » .

و قبل أن يود ستالين الاهانة تدخل « توجود » ثانية وقال : « أنتى  
واثق من أن رجلا فى مثل ذكائك الخارج لن يظل أعمى عن الحقيقة أبدا  
الدهر ، لكنك فى اللحظة الرامنة بادى الاعباء ، وأرى أن قدحا من  
الكافكاو المهدىء أفضل مما تحتسىه من الشاي المنبه » .

وعندئذ لم يعد ستالين قادرًا على كبح جماح نفسه وأمسك بابريت  
الشاي ورمى به رأس توجود . فأخذ السائل الساخن يتتدفق من فوق  
وجهه ، ومع ذلك لم ينبس الا بقوله : « كف عما تفعل يا ستالين ، ليست  
تلك طريقة للمناقشة » .

وفى نوبة من الغضب استيقظ ستالين ، وظل ثائرا لحظة صب خلالها  
جام غضبه على مولوتوف ومالينكوف وبريريا ، فارتعدت أوصالهم  
وامتعنت وجوههم ، لكن ما أن انقضت سحب النوم حتى تبدى غضبه وراح  
يسقى برشفة عميقة من الفودكا المزدوجة بالفلفل الأمر .

# حَلْمُ آيْزِنْهَاوِرْ

---

---

(كتب في عام ١٩٥٢ وستة لين على قيد الحياة)

ميثاق مكارثي - مالينكوف

بعد عامين من تولى أينهاور رئاسة الجمهورية أصبح مضطراً إلى أن يدرك أن الصلح طريق ذو اتجاه واحد . لقد بذل ما بوسعه في سبيل ارضاء معارضيه الجمهوريين وخطب ودهم ، ظنا منه ، في بادئ الأمر ، أنهم سيسنجدون له . لكن شيئاً من هذا القبيل لم يجد وشيكاً . وفي احساس بالغ بخيبة الأمل عصفت به الأفكار المزعجة فحرمته النوم ساعات طوالاً من ليلة صيف شديدة القيظ . وما أن غفت عيناه في نوم متقطع حتى انتابه كابوس مهطم للنفس كشف خلاله هستوت من المستقبل عن تاريخ نصف القرن التالي :

من المرفأ الآمن لطلع القرن الواحد والعشرين يتسلى لنا رؤية مala يمكن أن تراه بوضوح في الوقت الراهن وهو : أن عام ١٩٥٣ قد شهد بداية الاتجاه الجديد الذي غير وجه العالم . كانت ثمة مشكلات معينة لم يدركها آنذاك غير المتبرسين بعواقب الأمور ، من بينها أن الصناعة في كل دولة متحضرقة قد حظيت بالاهتمام البالغ على حساب الزراعة ، مما أدى إلى النقص في موارد العالم الغذائية . ومشكلة أخرى هي التزايد السريع في سكان الدول المختلفة الذي جاء نتيجة للتقدم في ميدانى الطب والصحة . ومشكلة ثالثة هي الفوضى التي كان يخشى حدوثها من انهيار الامبرالية الأوروبية . وهذه المشكلات التي كانت عسيرة على أيام حال ، قد أصبحت عصيبة على الحل تماماً بسبب الصراع القائم بين الشرق والغرب ففي غضون الأعوام الثمانية بين عامي ١٩٤٥ و ١٩٥٣ استمرت خطورة هذا الصراع في التزايد ، ليس بالتطورات السياسية فحسب بل بما أحرز في ميدان القنابل الهيدروجينية وحرب البكتيريا من تقدم مذهل . ولم يتقدم أى الجانبيين بحل لهذا الصراع سوى تشعييم كتلته بما يحول دون هجوم الطرف الآخر عليه . غير أن تجربة الماضي قد دلت على أن هذه ليست الوسيلة التي يعلق عليها أمل كبير في تجنب اندلاع نيران الحرب .

ولم تلح في الأفق بوادر أهل جديد حتى أتى بل عام ١٩٥٣ ، فاعتزل ستالين الحكم ووافته المنية ، ولما تولى مالين柯ف مقاليد الأمور خلفا له رأى من الحكمة أن يتميز عهده بانتهاج سياسة جديدة اسمها وإن كان جانب منها قد اتبع فعلا ، بيد أن خطرين أساسيين كانوا يؤرقانه ويبعثان في نفسه قلقا واضطرابا ، فمن ناحية كان السخط يحتاج روسيا بأسرها ، ومن ناحية أخرى كان يخشى أن تصبح الصين ، عما قريب ، في قوة روسيا ، وتحدى ما لها من سلطان على العالم الشيوعي ، ولدفع الخطر الأول لم يكن ثمة مفر من زيادة كبيرة في انتاج السلع الاستهلاكية الروسية على حساب التسلح . وفي مواجهة الخطر الثاني كان ينبغي الحد من خطر نشوب حرب عالمية ، وكان هذا اجراء حتىما اذا هي ابتغت الحد من سباق التسلح وهي آمنة مطمئنة . وفي هذه الأثناء جاء تغيير الحكومة في أمريكا بأخرى جمهورية تأكيدا لهذا الاتجاه ، وغاب عن أذهان الكثيرين في أمريكا وفي غيرها أنه اذا ما نشب صراع بين رئيس الجمهورية « والكونгрس » قد يجانب النصر « الكونгрس » بفضل ما للعمال من قوة ونفوذ ، ولعل هذه الحقيقة مستمدّة من تاريخ الصراع الذي دارت رحاه بين المالك والبرلنار في إنجلترا في غضون القرن السابع عشر . لكن السواد الأعظم من الأمريكيين ينكرون أن شيئا يمكن تعلمه من الماضي أو من دول أجنبية أخرى ، وكان الكثيرون من أيدوا الرئيس أيزنهاور في الانتخابات يرون أنه لو فاز بالرئاسة لسادت سياسته ، وغاب عن بالهم أن اختيارهم له إنما كان يعني منح السيطرة على الكونгрس « لتأفت » و « مكارثي » . وهذا الرجل ، مما اللذان كانوا في الواقع ، يفرضان سيطرتهما على سياسة الولايات المتحدة في ظل حكم أيزنهاور . لكن نفوذ مكارثي أخذ يقوى رويدا رويدا في الوقت الذي كان يستبد فيه بالطبيعة المتوسطة من الشعب خوف من الشيوعية وفزع من ضريبة الدخل وعندما يمسك الديمقراطيون بأعنة الحكم يعمل هذان الاحساسان في اتجاهين متضادين ، أما مكارثي فقد اكتشف السبيل إلى التوفيق بينهما وراح ينشر أن الشيوعية بيننا هي العدو الحقيقي اللدود ، وأن ما ينفع في مقاومة الشيوعية فيما بيننا يقل كثيرا عما يتطلبه خوض غمار حرب مع روسيا ، كما أعلن على الأمة بأسرها أنه طالما ظل الأمريكيون مخلصين ومتحدّى الصفوف فلن تلحق بهم الهزيمة ، بل ويتبعد ما يحملهم على الخوف من مكاييد الاستبداد الأجنبي ومؤامراته . ولو طهرنا بلادنا من العناصر الغادرة لعشنا في أمان وسلام . ولكى يروى ظمآن الشعب إلى مناهضة الشيوعية باتباع هذه

السياسة ، يات لزاما عليه أن يكتشف بصفة مستمرة أعداء جددًا في الداخل . ولقد أفلح مكارثي بفضيل سلطته على مكتب التحقيقات الفدرالي F.B.I. وبمساعدة شرذمة الشيوعيين السابقين الموالين له ، في نشر الرعب من وجود خيانة في الداخل ، إلى الحد الذي كان يعتبر معه كل عضو يارز من أعضاء الحزب الديمقراطي خائناً ، مأخذًا فئة ضئيلة تضم رجالاً أمثال سناتور « ماكاران » . وتحت ستار هذه السياسة أمكن توفير مبالغ طائلة من المال كانت تتفق في عهد ترومان ، في مساعدة دول أجنبية . كما اتخد من انتشار الشيوعية في فرنسا وإيطاليا ذريعة لتأكيد أنه لا جدوى من رراء اتفاق المال على مثل هذه الدول التي لا يمكن الاعتماد عليها .

ووجد ألينهاور نفسه عاجزاً عن التصدي لهذه السياسة بالرغم من كراهيته لها ، لقد كان يأمل في تدعيم حلف شمال الأطلنطي والتمكين من الدفاع عن أوروبا الغربية ضد أي هجوم شيوعي ، بيد أن الدفاع عن هذه المنطقة كان باهظ النفقات لأنها تضم عدداً كبيراً من الشيوعيين وعدداً أكبر من الاشتراكيين الذين لا يقنون عن الشيوعيين عرضة لكرامة الأمريكية ، ذلك لأن أوروبا لم تكن تعرب عن امتنانها ، ولم تدرك ما هي عليه من ضعف ووهن ، بل راحت تطالب في ضجيج دائم بخفض التعريفة الجمركية الأمريكية ، كما أنها لم تخف كراهيتها لشيانج كاي شيك ، ولهذه الأسباب مجتمعة كانت المهمة حلينا ملازماً لألينهاور في الكونجرس .

وتخضت سياسة مكارثي عن نتيجتين : فك أدى ، من ناحية ، إلى تضاؤل مناطق الصراع الخارجي وتحفيز حدة التوتر في العلاقات مع روسيا ، وأوضحت من الناحية الأخرى ، أنه لا نجاة لأى مواطن يتخد من مكارثي موقف المعارضة . وفي انتخابات الرئاسة لعام ١٩٥٦ فاز مكارثي بغالبية ساحقة فاقت ما حققه روزفلت منذ عشرين عاماً .

ولقد مكن هذا النجاح الساحق مكارثي من أن يتوج أعماله بمعاهدة « مكارثي مالينكوف » ، التي انقسم العالم بموجبها بين هاتين الدولتين الكبيرتين ، فخضعت آسيا عن بكرة أبيها مع الجزء الواقع شرقى الألب من أوروبا لسيطرة روسيا ، بينما استولت الولايات المتحدة على نصف الكرة الغربى بأسره إلى جانب إفريقيا واستراليا وشطر أوروبا الواقع غرب الألب . واتفق الجانبان على حظر التجارة بينهما مهما يكن نوعها ، كما منعاً أى اتصال باستثناء الاجتماعات الدبلوماسية النادرة التي

لامناص من عقدها والتي تقرر أن تعقد في « سبتمبرجن » . ورأى الطرفان أن تكون الصناعة خارج الاتحاد السوفيتي والولايات المتحدة في أضيق نطاق لها عن طريق التحكم في المواد الخام وباتخاذ اجراءات أشد عنفاً إذا ما افتقضت **الضرورة ذلك** . وأن تحفظ أوروبا الغربية باستقلالها الصورى ، وبوسع دولها ، إذا ما شاءت ، أن تبقى على نظام عالمها القديم الذي يتمثل في الحكومة الحزبية وفي حرية التعبير والصحافة الحرة لكن التجول في ربوع الولايات المتحدة كان محظوراً عليهم حتى لا يعيشوا فساداً بين المواطنين الأفضل بما لهم من بدع عفا عليها الزمن .

وأخذت أمريكا عن النظام الروسي بعض سماته ، فلم يسمح الا بوجود حزب واحد هو الحزب الجمهوري ، وفرضت على الصحافة والأدب رقابة مشددة ، وأصبح ينظر إلى النقد السياسي بشتى صوره على أنه نشاط هدام ، ومن ثم تعرض الناقد لجميع ألوان العقاب ، وأضحت هدف التعليم الأساسي هو تلقين المبادئ السياسية . ويقيناً أنه وجد من كان يحسن بالندم على هذه التغيرات ، لكن ما ينبع التسليم به هو أنه ، بتوقعه هذه المعاهدة ، قد أمكن تجنب خطر نشوب حرب عالمية وخفض الأسلحة إلى حد كبير في كل من أمريكا وروسيا .

ولقد اكتفت مفاوضات الميثاق بعض الصعاب ، منها معضلة اليابان ، ذلك أن أمريكا كانت قد أعادت تسلیح اليابان أملاً في أن تصبح حليفاً لها ضد روسيا ، أما اليوم ففي ظل سيطرة روسيا وأمريكا المشتركة على العالم لم يعد السماح بوجود دولة قوية مستقلة أمراً ممكناً ، ومن ثم أجبرت اليابان على التجرد من الأسلحة ، وانضمت جزيرة هوكايدو إلى روسيا بينما انحازت البقية الباقيه من اليابان إلى جانب أمريكا .

وانطوت المعاهدة على شروط حول مسألة الدعاية . فاتفق الجانبان على حظر أية دعاية مناهضة لأمريكا في روسيا وأى نشاط معاد لروسيا في أمريكا ، ولا يسمح لأحد في روسيا بأن يبحث في الحقيقة التاريخية القائلة أن بطرس الأكبر كان أمريكيًا ولا يسمح لأحد في أمريكا بأن يتحقق من أن كولومبوس كان روسيا ، وعلى كل روسي إلا يتعرض لمشكلة اللون في الولايات الجنوبية ، وأن يتتجنب كل أمريكي أيّة إشارة إلى أعمال السخرة في روسيا . كما كان من واجب كل طرف أن يشيد بانتصارات الطرف الآخر ، وأن يبرز دائمًا في المستقبل ، ما ينطوي عليه تحالفهما الخالد من مزايا .

ولم تلق المعاهدة تأييداً في أوروبا الغربية إذ وضعتها في مرتبة وضعية قادتها إليها تلك الحرب الضروس التي خانت غمارها . ولم يكن أمراً هيناً أن تذعن أوروبا الغربية لضياع مركزها ، وهي التي ظلت قروناً طويلاً تفرض سلطانها السياسي والثقافي على شعوب الأرض قاطبة . وأبدى الكثيرون من الأمريكان ، حراوة للنقاالت التي يسلامون بأنها قد ساعدت في بناء الحضارة الأمريكية ، استعداداً لمعاملة أوروبا الغربية باحترام بدا في ذلك الحين ، على أساس الوضع القائم للعالم ، وكأنه افراط تجاوز الحدود . وكان من الواضح أنه لو نشبت حرب لدمرت ما بقى من حضارة أوروبا الغربية حتى أن منيت روسيا بهزيمة منكرة في نهاية المطاف ، ولم يكن هنالك ما يوحى بأن تجنب هذه الحرب بأية وسيلة أو تضحيّة غير المعاهدة ، كان أمراً مستطاعاً . ومن ثم أغلقت مشاعر شعوب أوروبا الغربية عند إبرام الاتفاقية .

وكان لابد من أن يوجد في كل جانب من كان يرى أن الطرف الآخر قد أحرز قصب السبق . فأشار بعض الروس إلى أنه كان يسعهم أن يفرضوا سلطانهم ، يعون من الصين ، على استراليا قبل أن يمضي وقت طويل ، وأن أملاً كبيراً كان يحدوهם في ضمmania الغربية إلى صفوهم عن طريق التسلل السلمي . وكانوا يرون أنه كان يمكن تطهير أثريقياً حتى في حالة عدم خضوعها لروسيا ، من البيض لو أمكن المضي في امتصاص ما تبذله أمريكا وأوروبا الغربية من جهود في مقاومة روسيا . وفي الجانب الأمريكي أثيرت بعض الشكوك الخطيرة ، فقد طفقوا يرددون أنه كان من الخطأ البالغ التضحية بقصدير الملايو ومطاطها ، لكن المطاط الصناعي وقصدير بوليفيا واستراليا كانوا تعويضاً كافياً . أما الأدهى من ذلك فهو فقدان بترك الشرق الأوسط . وتلانياً لهذا الخطر ، وحتى يكون الأمر مقبولاً ، اتفق الطرفان على أن تنضم أندونيسيا إلى الكتلة الأمريكية . هذا وقد كان في أمريكا عدد من أشد الناس اقتناعاً بأن الشيوعية شر ولا ينبغي عقد صلح معها أو معايشتها في سلام . وما كان أصحاب هذا الرأي نثراً قليلاً معظمهم من الديمقراطيين ، فلم يكن لرأيهم وزن كبير ، وكان أهم حسب أحرزه الروس ، إلى جانب تحقيق السلام ، هو الإبقاء على الصين في مركز التابع ، وذلك بالحيلولة دون تطورها الصناعي ، ومن ثم عادت الامبرialisية البيضاء لتصبح في أمان في كلاً المعسكرين .

وانطوت المعاهدة على امتيازات أخرى إلى جانب صون السلام . فلقد كانت المنازعات والفتنة بين الدول البيضاء قد أضعفت سيطرتها التي

فرضتها على آسيا وأفريقيا في غضون القرن التاسع عشر . وبابرام هذه المعاهدة عادت سيادة البيض لتنقى وتندعم ، كما استطاع الروس أن يقهروا الهند وبافغانستان دون مشقة . أما مشكلة تزايد السكان التي سادت الزعم بأن حلها عن طريق تخفيض معدل المواليد عمل غير أخلاقي ، فقد أمكن علاجها بحرمان الزوج من الارشاد الطبي ، وحظر ما كان البيض يضطلعون به من إجراءات لتحسين أحوالهم الصحية ، ومن ثم ارتفعت معدلات الوفيات ، فتنفس البيض الصعداء .

ورغم هذه المزايا العديدة كان لايزال هناك بعض المتمردين ، فقد كان في أمريكا من تاق إلى قراءة شعر الشعرا الذين أشادوا بالحرية أمثال « ميلتون » و « بايرون » و « شيللي » . لقد ظلت أعمال هؤلاء الشعراء تقرأ لفترة محدودة في أوروبا الغربية ، ولما نمى إلى علم الكونгрس أن مؤلفاتهم توزع في طبعات زهيدة الثمن في تلك الدول الرجعية قرر فرض عقوبات اقتصادية حتى يتم تصنيف هذه الكتب ، ونعم العالم الجديد الذي خلقته المعاهدة بانتعاش مادي كبير . لكن لم يكن ثمة في أو فكر جديد إلى جانب قدر ضئيل من العلوم المتقدمة الحديثة . فقد حظرت العلوم الطبيعية النوروية حظرا تاما ، وأحرقت الكتب التي لها علاقة بها بلا استثناء . ومن كان يظهر المما في هذه العلوم كان يحكم عليه بأعمال السخرة . ودأب بعض الرومانسيين المخدوعين على النظر إلى الوراء وقد ملأتهم الحسرة على القرون الخوالي التي شهدت شخصيات عظيمة ، ولو كانوا حكماء لما باحوا بما يعتمل في نفوسهم .

وكانت الشكوك في بادئ الأمر قد استحوذت عليهم حول الوفاء ببنصوص المعاهدة ، لكن مكارثي ومالينكوف كانوا متلقين ومتخذين في أهدافهما ، فلم يتذرع إليهما التعاون الصادق البناء ، واختار كل منهما خلفا يؤمن بالأهداف نفسها . وكان مضى ثلاثة وأربعين عاما على توقيع المعاهدة كفيلا باقناع الجميع ، ماخلا فئة ضئيلة من المشاكسيين ، بأن الحلف راسخ بقدر ما هو نافع ، فلنسبغ على ذكرى الزعيمين العظيمين ، اللذين حققا للعالم السلام ، كل تكريم وتقدير .

## حلم دين آتشيسون

كتبت قبل ترشيح ألينهاور لرئاسة الجمهورية

**أشودة الموت لميلوس س. بلوجز**

حلم دين اتشيسون ، أثناء تقاعده ، أنه قرأ في احدى صحف الجمهوريين مقالا جاء فيه : « إن دين اتشيسون يقاسي ، كما يتوق أن يعرف ذروة الآراء السديدة ، من عقاب جريمته العادل . ولم يغب عن بالنا جميعا كيف أنه قرر بعد أن استجوبته لجنة الكونجرس سنت ساعات متواصلة ، أن حادثة معينة مضى عليها سبع سنوات قد وقعت في أحد أيام الثلاثاء ، لكن الأدلة الدامغة التي تبرهن على وقوعها يوم الأربعاء قدمت للكونجرس ، فحوكم بتهمة الادلاء بشهادة زور ، ونال جزاءه كمدنب اذ صدر الحكم عليه بالسجن فترة طويلة . لكن بالرغم من ادانته لم يندم على ما ارتكب ، بل راح يؤكد لمن سمح لهم بزيارته بأن السياسة التي انتهت من بعده ستؤدي حتما إلى الدمار .

وما أن قرأ هذا المقال حتى تغير طابع حلمه ولاح له أن جانبا من الحجاب الذي يخفى المستقبل قد انزاح ، وانطلق صوت طيف خفي يعلن له بنبرات تنم عن حزن وأسى ، أحداث المستقبل . قال الصوت :

« هذه هي أنشودة الموت لسناتور « منيلوس . س . بلوجز » وهو على وشك أن يلقى حتفه في حادثة مريرة بجزر فولكلاند .

هناك من ينحي بالملائمة على رئيسنا الخالد « بسمارك ١٠ . مكسافت » لما حل بيلادي من نكبات ، وكان لومهم ظلما وبهتانا . وأرى لزاما على قبل أن توافيني المنية ، أن أسجل البطولة الرائعة التي ناضل بها هذا الرجل العظيم الهمام في سبيل الحق . ومع الملايين غيري يمننا وجوهنا شطر تلك الشواطئ المحايدة اعتقادا منا ، بناء على تقارير ادارة المصايد ، بأن منابع السمك في المناطق الجنوبيّة لا تنضب . وأسفاه ، لم نكن نعرف سوى النزد اليسير من أبناء العلوم ، فما ليث ان استبان لنا

أن الاشعاعات الذرية قد قضت على كل سمسكة تعيش في نطاق ألف ميل من هذا الأرخبيل الذى تاطمه العواصف والرياح العاتية ، وما أن طارت الأنبياء الأولى، تعلى فناء تلك الأسماك حتى خاطرت شرذمة من الرجال المتهورين وتناولوا ما لم يمضى عليه، موته منها وقت طوبل . لكن واحسسته على هؤلاء الرجال ، فقد برهن ما تناولوه على أنه قاتل ، ، ولفظوا أنفاسهم الأخيرة وهم يعادون الأما مبرحة . وان حرمـنا من السمك سـرعـانـ ما التـهـمـناـ كـلـ ماـ وـقـعـتـ عـلـيـهـ أـيـدـيـنـاـ مـنـ أغـنـامـ وـمـاشـيـةـ قـلـيلـةـ فـيـ المـرـاعـىـ النـادـرـةـ لـتـلـكـ الشـوـاطـئـ الـقـطـبـيـةـ الـمـاحـلـةـ . ثم أـخـذـنـاـ نـعـيـشـ عـلـىـ الطـحـلـ كـجـيـانـ الرـنـةـ ، بـيـدـ أـنـ الطـحـلـ ، لـلـأـسـفـ ، لـمـ يـكـنـ وـفـرـاـ ، وـسـرـعـانـ ماـ تـلـقـيـ حـقـفـهاـ فـيـ هـذـاـ الطـرـفـ مـنـ الـعـالـمـ الـحـرـ تـلـكـ الفـتـةـ الضـيـلـةـ الـتـىـ لـاـ تـعـيـشـ بـيـنـ جـدـارـ السـجـنـ . وـمـاـذـاـ عـنـ الـمـهـمـةـ الـتـىـ أـتـتـ مـنـ أـجـلـهـ ، اـنـ لـأـحـسـ بـوـاجـبـ نـحـوـ الـأـجـيـالـ الـقـادـمـةـ ، اـنـ وـجـدـتـ ، وـسـوـفـ يـسـيـءـ إـلـيـ ذـلـكـ الرـجـلـ الـعـظـيمـ الـخـيرـ أوـلـئـكـ الـأـعـدـاءـ الـذـينـ أـطـاحـوـ بـهـ ، وـلـسـوـفـ يـدـخـلـ مـاـ يـسـمـونـهـ هـؤـلـاءـ الـأـغـادـ تـارـيـخـاـ بـفـضـيـحـةـ لـاـ يـسـتـحـقـيـاـ . اـكـثـرـ عـشـرـ عـلـيـهـ لـاـ تـتـأـثـرـ بـالـأـشـعـةـ الـذـرـيـةـ سـوـفـ أـوـسـعـهـاـ هـذـاـ السـجـلـ يـحـدـونـىـ الـأـمـلـ فـيـ أـنـ يـكـتـشـفـهـاـ عـلـمـاءـ الـأـثـارـ فـيـ أـحـدـ الـعـصـورـ الـمـسـتـقـلـةـ وـيـنـصـفـونـ ذـلـكـ الرـجـلـ الـعـظـيمـ الـذـىـ اـنـدـثـرـ وـلـمـ يـعـدـ لـهـ وـجـودـ .

ولم يغب عن باليـاـ ، نـحـنـ الـذـينـ نـعـيـشـ فـيـ هـذـهـ الـجـزـرـ - وـلـاتـزالـ قـلـوبـناـ تـخـفـ معـ الذـكـرـىـ - تـلـكـ الغـبـطـةـ الـتـىـ مـلـأـتـ نـفـوسـ الـمـوـاطـنـينـ ذـوـ الـأـرـاءـ السـدـيـدـةـ عـنـدـمـاـ اـتـضـحـ فـيـ شـهـرـ نـوـفـمـبـرـ مـنـ عـامـ ١٩٥٦ـ ، أـنـ مـصـيـرـ بـلـادـنـاـ الـعـظـيمـ قـدـ اـنـتـزـعـ مـنـ أـيـدـىـ أـنـصـارـ تـرـومـانـ وـاتـشـيـسـونـ الـواـهـنـةـ وـمـنـ أـتـبـاعـ أـيـزـنـهـاـوـرـ الـذـينـ لـاـ يـقـلـونـ عـنـهـمـ ضـعـفـاـ وـالـذـينـ لـمـ يـكـنـواـ سـوـىـ أدـوـاتـ يـحـركـهـاـ الـكـرـمـلـيـنـ كـيـفـمـاـ شـاءـ ، ثـمـ أـوـكـلـ لـمـدةـ لـاـ تـقـلـ عـنـ سـنـوـاتـ أـربـعـ حـاسـمـةـ لـوـطـنـيـةـ «ـبـسـمـارـكـ ١٠ـ مـكـسـافـتـ»ـ الصـادـقةـ ، وـمـاـ أـنـ أـصـبـحـ رـئـيـساـ لـلـجـمـهـورـيـةـ حـتـىـ رـاحـ يـعـملـ بـذـلـكـ الـحـمـاسـ الصـادـقـ الـمـتـأـجـجـ الـذـىـ تـمـيـطـ اللـثـامـ عـنـهـ خـطـبـهـ الـقـوـيـةـ الـمـتـرـابـطـةـ ، لـمـ تـعـدـ دـوـلـ أـورـبـاـ الـغـرـبـيـةـ الـجـبـانـةـ تـفـرـضـ قـيـودـاـ عـلـىـ جـهـادـ أـمـرـيـكاـ وـحـمـاسـهـاـ فـيـ سـبـيلـ الـحـقـ . وـلـمـ يـعـدـ يـسـمـحـ لـلـخـوـنـةـ وـالـشـيـوـعـيـنـ الـمـتـخـفـينـ أـنـ يـزـعـمـوـاـ بـاـنـ لـشـيـانـجـ كـائـنـ شـيـكـ مـسـاوـيـهـ وـأـنـ الـصـيـنـيـنـ يـمـقـتـونـهـ وـلـقـدـ أـرـسـلـ جـيـشـ عـرـمـ لـيـولـيـهـ السـلـطـةـ فـيـ بـكـيـنـ فـقـطـاـهـ الشـيـوـعـيـونـ الـصـيـنـيـونـ بـمـاـ كـانـ يـنـتـظـرـ مـنـهـمـ مـنـ ضـعـفـ وـخـوـارـ عـزـيمـةـ ، وـرـاحـواـ يـتـجـنـبـونـ الـمـعـارـكـ وـجـهـاـ لـوـجـهـ وـيـجـرـوـنـ أـبـنـاءـنـاـ الشـجـعـانـ روـيدـاـ إـلـىـ قـلـبـ الـجـبـالـ الـمـقـفـةـ ، وـيـحـمـلـوـنـاـ عـلـىـ تـشـيـيـتـ قـوـاتـنـاـ فـيـ مـنـاطـقـ وـاسـعـةـ ، دـفـاعـاـ عـنـ الـمـدـنـ ، وـالـسـكـكـ الـحـدـيـدـيـةـ وـالـطـرـقـ الـمـتـشـعـبـةـ . وـفـرـضـنـاـ سـيـطـرـتـنـاـ كـامـلـةـ ، كـمـاـ كـانـ

يبدو ، على شرقى الصين . بينما ظل الجزء الغربى بعيدا عن متناول أيدينا ، وتورطت قواتنا فى القتال شيئاً فشيئاً واستخدمت قنابلنا الذرية، دون جدوى ، فى مناطق غير آهلة بالسكان ، بينما انقسمت جيوش العدو الى عصابات متنقلة .

وأنذاك أوقع الروس ، كما كان متوقعا ، بدول أوربا الغربية البائسة ما حتمته رغبتهم الحقيقة في الحفاظ على النفس ، واحتل الروس ، دون مقاومة تذكر ، الرور واللويرين وشمال فرنسا . وسمح لذوى المهارات الفنية بالعمل كعبيد سخرة في المنطقة ، وأرسل هادئونهم لقطع الأخشاب في غابات أركانجل أو استخراج الذهب من مناجم شمال شرقى سيبيريا . وانطلقت الغواصات الروسية تضائق تنقلات القوات الأمريكية في الصين حتى بلغت مصاعبها في النهاية حدا تقرر معه استدعاؤها إلى أرض الوطن .

في هذه الأثناء اعتنقت أمريكا اللاتينية - من « ريجراندى » إلى « كيب هورن » - المبادئ الشيوعية ، كما انضمت تحت لواء موسكو آسيا بأسرها ما خلا المناطق التي كانت القوات الأمريكية تحتلها فعلا . وبفضل ما قام به دكتور مالان من نشاط تحول الأفاريقيون إلى الشيوعية ، وابان الهجوم الذى شنته القوات الروسية على أوربا الغربية قطعت رأس كل رجل أبيض فى أفريقيا من كيب بون الى رأس الرجاء الصالح . وبعد أن احتل الروس جنوب أفريقيا راحت الطائرات الضخمة تنقل القوات والذخيرة الى أمريكا اللاتينية ، واستطاعت الدعاية الواسعة النطاق ان تحمل سكان بيرو وبوليفيا والبرازيل على الاعتقاد بأن روسيا هي ناصرة الرجل الأحمر في نضاله ضد تعسف الأبيض واستبداده ، وانطلقت أفواج كبيرة من الرجال الحمر قام الكرملين بتنظيمها وتسلیحها ، تدفعها المذابح الرهيبة ، تتقدم عبر المكسيك لتقضى على فلول الجيش العائد من الصين .. الجيش الذى ثبّط الهزيمة عزيته ، وأنهكت الملاريا قواه ولم يكن ، وإن كنت اعترف بذلك فى خجل ، مقتنعا تماما بعدالة قضيته .

ولما رأيت أن كل شيء قد ولى ، أبحرت مع كثيرين غيري فوق ظهر سفينة كانت تقف على أهبة الاستعداد في نهر بوتوسماك . آه ، يا للعار ! لقد امتد أجلى لأشاهد المطرقة والمنجل يخفقات فوق مجلس النواب الأمريكي .. ولو لا يد العناية الالهية الرحيمة التي أخفتنا في سحابة مرت فجأة فلاننا بالفرار ، لأنغرقت المدافع الروسية سفينتنا الصغيرة .

ان بيننا من يقول ان هذه الأحداث المؤسفة ان دلت على شيء فانما تدل على قصور سياسة رئيسنا العظيم ، لكن أولئك الرجال لا يفقهون في

الأمور الأخلاقية شيئاً . فمن الأفضل كثيراً أن نقاتل في سبيل الحق ونموت أبطالاً من أن ننفخ في اعتبارات سياسية وضيعة من شأنها أن تنفذ أجسادنا ، لكنها تطير بنا فوسنا . لم يعد للولايات المتحدة ، من الناحية المادية ، وجود ، لكنها ستبقى ، من الناحية الأخلاقية ، أبد الدهر منارة هادياً وضوءاً ساطعاً نقشت فوق لوائه الخالد الكلمات الرائعة لآخر وأجل رئيس لجمهوريتنا :

« سوف نقاتل في سبيل العدل والحق وإن سقطت السموات ،  
ونناضل من أجل الحرية وإن أدى ذلك إلى سجن تسعة عشر شعبينا » .  
وبهذه الكلمات الخالدة المنقوشة على صفة قلبى أعد نفسى في سكينة  
للموت .. أمين ..

وقد بلغ تأثر دين أتشيسون بهذه القصة الغريبة القاتمة حداً تعذر معه تصديق أنها لمحات حقيقة عن المستقبل ، وعلى أساس هذا الاعتقاد أفضى برأيا « سناتور بلوجز » إلى محامييه الذي استغلها في تأييد الاستئناف الذي يطالب فيه باعادة النظر في الحكم بحجية وجود اختلال في العقل .

وهتف دين أتشيسون يقول « ولكنني لست معتوهاً » . وبهذه الصيحة استيقظ من سباته .

حلم الدكتور سوثيرت فليس

---

---

انتصار العقل على المادة

قضى الدكتور «سوثبورت فليس» يوما طويلا مضطيا في وزارة الانتاج الآلي يحاول اقناع المسؤولين بأنه لم تعد ثمة حاجة إلى البشر في المصانع باستثناء شخص واحد لكل مبني يقوم بالحراسة ، ويفتح مفتاح التشغيل ويغلقه . كان يشتعل حماسا ، بيد أن عقلية البيروقراطيين التقليدية الجامدة كانت تحيره وتقلق نفسه ، ولقد أشار هؤلاء إلى أن مشروعاته تتطلب استثمارات طائلة لإقامة المصنع الآلي ، التي قد يدمرها العمال المتظاهرون أو تشن نشاطها نقابات العمال الساخطة قبل أن يصبح انتاجها كافيا . وبدت له مثل هذه المخاوف تافهة لا يتصورها عقل . واستبدت به الدهشة إذ أن هذه الأحلام الراوغة التي ألهبت حماسه لم تشر لتوها أبداً مماثلة عند أولئك الذين سعى إلى الاتصال بهم . وما كاد يبتعد عن أمطار شهر مارس الباردة ، في حال من الاعياء والقنوط ، حتى غاص في مقعد وراح يغط في سبات عميق ، وفي نومه ذاق النصر الذي حرم منه في ساعات يقطنه . وحلم ، وكان الحلم جميلاً ممتعا :

كانت الحرب العالمية الثالثة تمر ، كحصار طروادة ، بعامها العاشر ، ومن وجهاً النظر العسكري لم يكن مجرها محدداً بل متارجاً ، فكان النصر يبدو تارة إلى جانب وتارة إلى الجانب الآخر ، لكنه لم يبالِ طرفا دون الآخر فترة طويلة . أما من الناحية الفنية ، وهي التي ذكرت لهم دكتور فليس ، فكان نجاحها هو كل ما يتمناه .

ففي غضون العاشرين الأولين للحرب حل الإنسان الآلي محل العمل الآدميين في جميع المصانع القائمة على الجاذبين ، ومن ثم تسبّبَ تزوير احتياطي ضخم من القوى العاملة للجيش المطاوحة . بيد أن هذا التطور الذي لقي ترحيباً بالغاً من الحكومات في بداية الأمر ما لبث أن برهن على أنه لا يحقق الآمال المعقودة عليه . فكانت الخسائر في الأرواح - التي تم خصت أساساً عن حرب البكتيريا - مذهلة ، وفي أجزاء من الجبهات

الواسعة تمرد من ظلوا على قيد الحياة بعد أن اجتاحتهم الأوبئة الفتاكه ، وراحوا يطأبون بالسلام . واستبد اليأس بالحكومات المتطاحنة لفترة غدا اذكاء نار الحرب خلالها أمرا متعدرا ، أما دكتور فلبس ، وفينيكوفسكي ستوكنموروفتش ، المناظر له على الجانب الآخر ، فقد اهتموا الى السبيل للتغلب على تلك الأزمة .

لقد نتمكن العاملان ابن العامين الثالث والرابع للحرب من صنع جنود آليين حلوا محل الآدميين في سلاح المشاة على الجانبيين ، واتسع نطاق العملية خلال العامين الخامس والسادس حتى شملت جميع الضباط من هم دون رتبة لواء . واستبان لهم أن مهمة التعليم أو التوجيه - كما كانوا يسمونها رسميا آنذاك - يمكن أن يتضطلع بها الآلات بصورة أدق لو تو لاها المعلمون والأستاذة الآدميون ، وإن كان من المتعدد ازالة الفوارق الفردية بين المعلمين الآدميين ، فإن الأعداد الضخمة من المفهمن الآليين التي صنعتها الدكتور فلبس والرفيق ستوكنموروفتش كانت تردد بلا استثناء شيئا واحدا وتلقى الخطب بحذافيرها حول أهمية النصر . وما تم خوض عن ذلك من رفع الروح المعنوية ، كان مذهلا حقا . وفي العام الثامن للحرب لم يكن هناك من الشبان الذين تدرّبوا لتولي القيادة العليا للجيوش الآلية الضخمة من يرهب الموت المحقق في المناطق الموبوءة بالطاعون حيث كان القتال دائرا ، وبينما هؤلاء الشبان يلقون حتفهم أمكن للبراعة الآلية أن تتتطور شيئا فشيئا حتى توصلت إلى ما يغنى عن استخدامهم في مثل هذه المعارك .

وفي نهاية الأمر كاد الإنسان الآلي أن يضطلع بكل شيء ، ومع ذلك لم ييسّر ، حتى الآن ، الاستغناء عن بعض الكائنات البشرية . . عن خبراء الجيولوجيا لتجيئه الإنسان الآلي لبث الألغام في مناطق محددة ، وعن الحكومات للبت في المسائل السياسية الكبرى ، وعن الدكتور فلبس والرفيق ستوكنموروفتش لتكريسه عقليهما الجبارين لضروب من الابتكارات المذهلة .

كان هذان الرجالان يملاهما الحماس ، كما كانوا يعيشان فوق مستوى المعركة بمعنى أنهما لم يهتما بالأمور التي يزهق عليها السياسة فصاحت بهم بل راحا يركزان جل جهودهما للبلوغ بالآلة درجة الكمال . ولم يكن أيهما يرغب في أن تخضع الحرب أوزارها خشية أن يعود الرجال إلى أساليبهم التقليدية ويصررون على استخدام السواعد والعقول البشرية فيما يمكن للإنسان الآلي أن يضطلع به دون كلل وبذلة أكبر . وربطت أواصر الصداقة

الحميمة بين هذين الرجلين ، اذ كانت أهدافهما واحدة وان أخفيما هذه الحقيقة عن السياسة الذين كانوا يستخدمونهما . واستغل العمالان بعض قواتهما الآلية لشنق نفق في قلب جبال القوقاز التي كانت قوات الغرب تسيطر على طرف منه ، بينما كان الطرف الآخر يخضع لسلطان قوات الشرق ، ولم يكن هناك من يعرف - خلاف الدكتور فلبس والرفيق ستوكنمشوفتش - أن للنفق منفذين ولم يسمح لغير الإنسان الآلى بارتياده ، كما استخدما الإنسان الآلى لتنفية النفق واضاعته وتكتيئن كميات الطعام الضخمة داخله في شكل « كبسولات » أعدت بطريقة علمية للمحافظة على الحياة والصحة ، وان كان مذاقتها غير مستطاب ، فقد كان كلاهما يعيش حياة العقل ويعرض عن ملذات الجسد وشهواته .

وسمح الدكتور فلبس لنفسه ، وهو يهم بدخول النفق ، ببعض التأملات الخاصة عن عالم الشمس المشرقة الذى ينوى هجره مؤقتاً للجتماع بالرفيق ستوكنمشوفتش في أحد مؤتمراتهما الدورية ، وراح يحملق في البحر من أسفل وفي القمم الثلوجية من أعلى ، فطافت بخياله ذكريات غامضة عن التعليم الكلاسيكى الذى أفقده - دون رغبة منه إن بأمر والدين متخلفين - سنوات حياته البدكرة . وهكذا طرق يفكر قائلاً لنفسه : « في هذا المكان قبل زيوس بروميثيوس بالأجلال .. بروميثيوس الذى اتخذ الخطوة الأولى فى سبيل ذلك التقدم العلمى الجيد ، والذى قاد إلى تحقيق ما بلغناه من كمال فى الوقت الراهن ، وكان زيوس . شأنه فى ذلك شأن الحكومات فى أيام شبابينا ، يؤثر الأساليب القديمة . لكن بروميثيوس لم يعرف ، على التقىض منى ومن صديقى ستوكنمشوفتش السبيل إلى التفوق بالدهاء على الرجعيين فى عصره ، ومن اللائق أن أحقق النصر حيث تالم بوروميثيوس وأن نحيط اللثام عن مكانة زيوس وروعده التافهة بما لنا من براعة ذرية » . بهذه الكلمات ودع ضوء النهار وتقىد حيث يلتقي بصديقه .

كان الرجالان قد عقدا اباً للحرب مؤتمرات سرية متعددة ، ودأب كل منهما على أن يطلع - في ثقة متبادلة - صديقه على ما وصل إليه من اختراعات تذكي نار الحرب وتدفع إلى استمرارها .

وفي منتصف النفق التقى بصديقه ستوكنمشوفتش قائماً من الشرق، وتشابكت أيديهما ، وحملق كل منهما في عيني الآخر في حب خالص فياض، وقبل أن ينغمسا في المسائل الفنية سمحا لنفسيهما بالاستمتاع هنيهة بعملهما المشترك وطنقا يرددان : « يالجمال العالم الذى تخلقه ، ان بنى

الانسان لا يستقرون على حال ، فغالبا ما ينتابهم الجنون ويتسمون بالجنون وتارة تستبد بهم المثل المناهضة للحكومة ، فكم يختلف عن ذلك انساناً الآلى الذى تضفى الدعاية عليه أثراًها المشود » .

وانطلق الحكيمان يقول كل منها للأخر : « ترى ما الذى ينشده أشد الأخلاقيين تحمسا ولم نتحقق نحن له ؟ فالانسان الادمى عرضة للخطيئة ، أما الآلى فمعصوم من الخطأ ، الأول يتسم بالغباء في الغالب الأعم ، بينما لم يصدر عن الثاني شيء من هذا القبيل ، كما أن الادمى عرضة للشنود الجنسي بعكس الآلى » . وقال كل منها للأخر : « لقد قررنا معاً منذ أمد طويل أن السلوك أى ما يمكن أن يلاحظ من الخارج - هو ما يميز الانسان . وسلوك الانسان الآلى أفضل في شتى النواحي من سلوك الانتاج البيولوجي وليد الصدفة الذي انتفع في غطرسة حمقاء ... يبالغة الانسان الآلى ودقة استراتيجيته وجرأة أساليبه ، يالبسالته وهو يخوض المعارك ! هل يحلم بأكثر من ذلك من هو ليس ضحية للخرافات التي عفى عليها الزمن ؟ » .

كان الدكتور فلبس والرفيق ستوكنموروفيتش قد اكتشفا الوسائل التي تجعل الانسان الآلى يستجيب للفصاحة ويتأثر بها ، فكانت الخطبة الرنانة لرجال السياسة المحنكين على الجانبين تسجل . وما أن ينطلق صوت الكلمات المؤثرة حتى تأخذ عجلات الانسان الآلى في الطنين ويتصرف على نحو ما كان الساسة ينشدون من الادميين بل وبأكثر دقة . ولم يكن الأمر يحتاج سوى اختلافات طفيفة حتى يستجيب الانسان الآلى لنوع من الدعاية مغاير لما يتأثر به ذاك الذى في الجانب الآخر . فكان انسان الدكتور فلبس يستجيب لما يفوه به رجل السياسة العظيم في عالمنا الغربي من كلمات بلية : « أيمكن أن نقف مكتوفى الأيدي متزدين ونحن نرى جماعات غفيرة قد عقدت العزم على أن تمحو الإيمان بالله وأن تنتزع من قلوبنا ذلك الإيمان بالخلق الرحيم الذى يعيينا على احتمال المشاق وعلى مواجهة الصعاب والأخطار ؟ وهل نقبل التفكير في أننا لسنا سوى آلات بارعة على حد زعم أعدائنا الجبناء ؟ وهل نتخلى عن ذلك التراث الخالد للحرية التى ناضل من أجلها أجدادنا والتى في سبيل الدفاع عنها اضطربنا إلى أن نقع على الآلاف عقوبات السجن الصارمة ؟ هل يمكن لأحد هنا أن يتتردد في مثل هذه اللحظة ؟ وهل يتراجع واحد منا ؟ وهل يتصور أحدنا هنيهة أنه يمكن مقارنة التضحية بحياتنا الفردية وبكياننا الشخصى التافه بالحفاظ على تلك المثل التى قاتل من أجلها أجدادنا وفي سبيلها أرقوا

الدعاء ؟ كلا ! وألف كلا ! إلى الأمام أيها الأخوة المواطنين ! واز نسير  
في هدى الحق ثقوا بأن النصر لقضيتنا في نهاية المطاف » .

كان انسان الدكتور فليس الآلى مركبا على نحو يمكّنه ، حين يكتب  
الحاکي تلك الكلمات العظيمة على مسمع منه ، من القيام ، بلا تردد أو  
شك ، بمهمة المحددة التي لم تكن تستهدف الا أن تثبت أن العالم لا تحكمه  
الآلية وحدها .

ولم يكن انسان الرفيق ستوكنموروفيتش بأقل كفاءة ، فكان يستجيب  
بقدرة مماثلة لتسجيلات الحاکي لخطب القائد العام الملهمة : « أيها الرفاق ،  
هل أنتم على استعداد لأن تظلوا أبداً الدهر عبيداً للمستغلين الرأسماليين  
الجبناء ؟ وهل يمكن أن تذكروا للمسير العظيم الذي أعدته الماديات  
الجدلية لأولئك الذين اعتنقوا من الأغلال التي كبلهم بها هؤلاء المستغلون  
الأدیناء ؟ يمكن لما هو على هذا النحو من الجحود والانحطاط والقسوة  
كفاسفة الحكومة البريطانية الدنسة ، أن يفرض سيطرته على الجنس  
البشرى إلى الأبد ؟ كلا ! وألف كلا ! الحرية لكم إن جاهدتكم في سبيلها  
بعين الحماس الذى أعاد روايكم على خلق الدولة العظمى التي هي الآن  
فارس أحالمكم . إلى الأمام نحو النصر ! إلى الأمام نحو الحرية ! إلى  
الامام نحو الحياة والبهجة » . كان لهذه الكلمات التي راح الحاکي يعيدها  
تأثيرها البالغ على انسان ستوكنموروفيتش الآلى .

والتهم الجيشان المتطاحنان بأعدادهما الغفيرة التي تبلغ الملايين  
واكتسـت السماء بالطائرات المنافسة التي يقودها طيارون أليون . ولم  
يحدث قط أن قصر الانسان الآلى في أداء واجبه ، ولم يلـد مرة بالقرار من  
ميدان القتال ، ولم تهـزـ أجهـته يومـاً بـ فعل تـأثير دعـاـية العـدو .

ولم تكن سعادة دكتور فليس والرفيق ستوكنموروفيتش قد اكتملت  
قبل أن يلتقيا في العام العاشر لاندلاع نيران الحرب ، فالكائنات البشرية  
ما انفكـت تعملـ في الأجهـزةـ الحـكومـيةـ ، وما زـالتـ تحـتمـهاـ الـضرـورةـ كـخبرـاءـ  
الـجيـولوجـياـ الـلاـزـمـيـنـ لـتـوجـيهـ الـأـلـيـينـ إـلـىـ مـصـادرـ جـديـدةـ لـلـمـادـةـ الـخـامـ اـذـ  
قد نـضـبـ معـينـ الـمـوارـدـ الـقـديـمةـ . لقد كانـ هـنـاكـ خـطـرـ أنـ تـعـقـدـ الـحـكـومـاتـ  
صلـحاـ ، أماـ الخـطـرـ الـأـدـهـيـ الـذـيـ يـصـعبـ تـجـنبـ فـهـوـ أـنـهـ لـوـ استـبعـدـ خـبرـاءـ  
الـجيـولوجـياـ لـتـوقـفـ نـشـاطـ الـإـنـسـانـ الـآـلـيـ باـسـتـفـادـ المـاـنـجـ . ولمـ يـكـنـ تـجـنبـ  
الـخـطـرـ الـأـوـلـ اـمـراـ مـتـعـذـراـ ، وـحـينـماـ التـقـيـاـ هـذـهـ المـرـةـ أـفـضـىـ كـلـ مـنـهـماـ إـلـىـ  
الـأـخـرـ بـمـاـ لـدـيـهـ دـنـ خـطـطـ لـازـالـةـ الـحـكـومـاتـ عـلـىـ الـجـانـبـيـنـ ، بـيـدـ أـنـ الـحـاجـةـ

إلى خبراء الجيولوجيا ظلت تؤرقهما فكرسا مداولاتهما في هذا الاجتماع لحل تلك المعضلة . وأخيرا ، وبعد شهر من التفكير المضني أمكن الوصول إلى الحل باختراع كشاف آلي قادر على توجيه غيره إلى حيث توجد المناجم ، فهناك كشافون آليون للعثور على الحديد وأخرون لاكتشاف البترول ، وغيرهم للتنقيب عن مناجم النحاس والبيورانيوم ، وهكذا بالنسبة لجميع المواد التي تتطلبها الحرب التي تقوم على أساس علمية . ومن ثم تبدد خوفهما من أنه حين ينضب معين المناجم تضع الحرب أوزارها وتتوقف القدرة على الخلق والإبداع .

وما أن انتهيا من صنع هؤلاء الكشافين الآليين حتى قررا البقاء في نفقهما والانتظار في هدوء حتى تباد البقية الباقية من الجنس البشري . كان شبابهما قد ولى ولاحظ عليهما سمات الهدوء الفلسفى التي يتسم بها أولئك الذين أكملوا رسالتهم في الحياة ، وعاش الحكيمان - تسهر على رعايتها واطعامها جماعات من الآليين التابعين - عمراً مديدا ، ووافقتهما المنية في لحظة واحدة . ومات الرجالان سعيدين وقد أدركا أن الحرب لن تتوقف طالما ظلت الأرض بلا دبلوماسيين يؤجلونها ، أو مستهتررين تساؤرهم الوساوس حول نقاط الشعارات المتنافسة ، أو مرتابين يشكون في غاية النشاط المبدع اللانهائي .

وفي غمرة الحماس التي ملأت نفسه استيقظ دكتور فلبس من نومه ، وإذا هو يردد القول : « لا مخاطرة بالنصر بعد اليوم ! بل حرب إلى الأبد » ومن سوء حظه تناهت هذه الكلمات إلى سمع المسؤولين فزجوا به بين جدران السجن .

**« زھاتوپولك »**

---

---

## الفصل الأول

### الماضي

في رداء فضفاض وبخطى وئيدة اعتلى بروفيسير « دريوزستادن » ، عميد كلية التعليم الطائر الصيت ، منصته بقاعة الانكا بمدينة كورزو ، بعد أن أعيد إليها رونقها وجلالها ، حيث واجه الحاضرين الذين كانوا يحرقون شوقا إلى سماعه في مستهل العام الدراسي . وكان قد خلف في هذا المنصب الخطير أباه ، بروفيسير « دريوزدست » - الذي لم يكن سنه شهرة - بعد أن وافته المنية . أما من كان على وشك أن يحضرهم من الدارسين ، فهم المائة المنتقاء من طول البلاد وعرضها ومن كانوا يبشرون بمستقبل باهر مشرق وأنهوا المرحلة العادلة فصاروا يقفون على اعتاب دراستهم العليا التي جعلت لكلية التعليم مالها من تأثير بالغ على الرأي العام . واثرأت أعناق الشباب ينتظرون في شوق ولهفة كلمات الحكماء الرصينة .. وفي ذلك لم يدخلهم أدنى شك - التي توشك أن تتدفق من بين ثقفيه . ولم تظهر بين تلك الصفوة المختارة دلائل أى ذكاء متقد يستوقف الانتباه الا بين اثنين دون غيرهما : أحدهما ابنه توماس الذي يرجى أن يخلف أباه في مركزه المرموق حين تحين الساعة ، والأخر فتاة رائعة الحسن ، عميقة التفكير ، تلتهب حماسا وغيره ، اسمها « ديوتيمما » كانت قد أسررت بالحب قلب توماس .

وتحنخ البروفيسير ورشف قليلا من الماء ، ثم طرق يقول :

« ان موضوع محاضرتى اليوم هو القرن الثلاثون قبل « زهاتوبولك » أو القرن العشرون بعد الميلاد كما يطلق عليه الذين عاشوا . ويعتقد الحكاماء مدن يرسخون سياسة التعليم في هذه البلاد السعيدة أنكم ، أيها الصفوة المنتخبة ، قد بتم راسخين في فهم وتقدير عقيدتنا المقدسة والالهام الذى ندين به للله زهاتوبولك ، مؤسس هذه العقيدة ، رسوخا يتسى لكم معه أن تسمعوا عن عصور كانت تفتقر إلى إيمانكم وحكمتكم

دون أن يختل اتزانكم العقلى . وبديهى أنه لن يغيب عن بالكم هنئهـة أنها كانت عصوراً غارقة فى دياجير الظلمات . و خلائق بكم كذلك - كباحثين مجددين فى دراسة التاريخ - أن تعزلوا ، وان تكون مهمـة شاقة مضنية فى بعض الأحيـين ، فى خـالكم كل ما تعرفونه عن المخلصـين الصالحين مدرـكـين بأنهـ وسط الظلمـة عـينـها قد وجـد رـجال يـرقـون إلـى مـسـتوـى أـفـاضـل الرـجال ، اذا ما قـيـسـوا - على الأـقل - بـمن كانواـ يـعيشـون فى زـمانـهم .. وـحـرى بـكم أن تـتـعلـمـوا أـلا تـرـتـاعـوا حين تـعـلـمـون أـن أولـئـكـ الذين كانواـ يـحظـون باـحـتـرامـ الجـمـيعـ وـتـبـجيـلـهـمـ كانواـ يـأـكـلـونـ الـبـازـلـاءـ عـلـانـيةـ وـبـلـ حـيـاءـ ! .. وـلـعـلـ الحـقـيقـةـ الـأـخـرـىـ التـىـ قدـ يـصـبـعـ عـلـيـكـمـ التـجاـوزـ عـنـهـاـ هـىـ أـنـ حـينـ كـانـ عـدـدـ أـبـنـائـهـمـ يـتـعـدـ ثـلـاثـةـ الـأـوـلـادـ لـمـ يـأـكـلـواـ ، كـماـ نـفـعـلـ نـحنـ ، الـزـيـادـةـ مـنـ أـجـلـ مـجـدـ الدـوـلـةـ بـلـ كـانـواـ يـبـقـونـ عـلـيـهـمـ ، فـىـ أـنـانـيـةـ ، أـحـيـاءـ . وـخـلـاصـةـ القـولـ أـنـ مـنـ وـاجـبـكـمـ أـنـ تـنـمـواـ فـىـ ذـوـاتـكـمـ مـلـكـةـ الـخـيـالـ التـارـيـخـىـ . دونـ أـنـ يـخـفـىـ عـلـيـكـمـ أـنـ وـانـ كـانـتـ هـذـهـ فـضـيـلـةـ تـتـحـلـوـنـ بـهـاـ أـيـتهاـ النـخـبـةـ الـمـنـتـقـاـةـ ، إـلـاـ أـنـهـاـ سـتـكـونـ عـامـلاـ هـدـاماـ جـدـ خـطـيرـ فـيـمـاـ لـوـ اـنـتـشـرـتـ فـىـ دـوـائـرـ أـرـحـبـ وـأـوـسـعـ نـطـاقـاـ . وـأـنـكـرـواـ دـائـمـاـ أـنـ مـاـ يـقـرـرـ فـىـ هـذـهـ القـاعـةـ أـنـماـ هـوـ وـقـفـ عـلـىـ الـحـكـماءـ . وـلـاـ يـنـبـغـىـ أـنـ يـدـاعـ عـلـىـ السـوـقـةـ ، وـبـهـذاـ الشـرـطـ أـبـداـ مـهـمـتـىـ .

كان القرن الثلاثون قبل « زهاتوبولك » عصر انتقال سادته الفوضى وعـمـهـ الـاضـطـرـابـ ، عـصـراـ زـخـرـ بـالـانتـفـاضـاتـ وـالـنـكـباتـ ، عـصـراـ استـعـيـضـ فـيـهـ عـنـ النـظـرـيـةـ الـأـغـرـيقـيـةـ - الـيـهـودـيـةـ بـالـفـلـسـفـةـ الـبـرـوسـوـ - سـلـافـيـةـ ، وـتـلـاشـيـ فـيـهـ مـنـ عـقـولـ الصـغـارـ وـالـكـبـارـ عـلـىـ السـوـاءـ أـسـاسـ الـعـقـيدةـ التـىـ بـدـونـهـاـ لـاـ يـنـعـمـ الـجـمـعـ بـأـمـنـ اوـ أـسـتـقـرـارـ . كانـ هـنـالـكـ ماـ يـعـرـفـهـ ضـحـاياـ الشـكـ المـدـلـلـوـنـ بـعـصـرـ الـإـيمـانـ حـينـ كـانـتـ الـفـلـسـفـةـ الـأـغـرـيقـيـةـ - الـيـهـودـيـةـ يـتـقـبـلـهاـ الـجـمـعـ بـلـ جـدـالـ بـاستـثـنـاءـ أـقـلـيـاتـ ضـيـلـةـ كـانـتـ تـخـرـسـهـاـ الـمـقـطـرـةـ وـيـأـتـىـ عـلـيـهـاـ التـعـذـيبـ بـالـخـازـوقـ الـمـنـتـصـبـ فـىـ قـلـبـ النـارـ الـمـتـاجـحةـ . بـيدـ أـنـ الـذـىـ وـضـعـ نـهـاـيـةـ لـهـذـاـ عـصـرـ عـقـيـدةـ فـاسـدـةـ ضـيـارـةـ لـمـ تـجـدـ لـهـاـ بـيـنـذـاـ . وـيـسـعـدـنـيـ التـنـوـيـهـ بـذـلـكـ - نـصـيـراـ وـاحـدـاـ ، تـسـمـىـ بـفـلـسـفـةـ التـسـامـحـ . وـأـمـنـ الـنـاسـ فـعـلاـ أـنـ بـوـسـعـ الـدـوـلـةـ أـنـ تـنـعـمـ بـالـاسـتـقـرـارـ رـغـمـ الـخـلـافـاتـ الـجـوـهـرـيـةـ فـيـ مـعـقـدـاتـ الـمـوـاطـنـيـنـ الـدـيـنـيـةـ . تـلـكـ هـىـ الـمـبـدـعـةـ التـىـ أـدـتـ إـلـىـ انـهـيـارـ الـنـظـرـيـةـ الـأـغـرـيقـيـةـ الـيـهـودـيـةـ أـمـامـ الـادـعـاءـ الـقـوـىـ لـلـفـلـسـفـةـ الـبـرـوسـوـ - سـلـافـيـةـ وـأـرـجـوـ أـلـاـ يـسـاءـ فـهـمـىـ ، فـأـنـاـ لـاـ أـذـكـرـ - وـأـمـلـىـ أـلـاـ يـتـصـورـ أـحـدـكـمـ لـحـظـةـ أـنـفـىـ أـفـعـلـ ذـلـكـ - أـنـ ثـمـةـ نـرـةـ مـنـ الـحـقـ فـيـ مـبـادـيـءـ الـفـلـسـفـةـ الـأـغـرـيقـيـةـ - الـيـهـودـيـةـ أـوـ فـيـ تـلـكـ التـىـ قـامـتـ عـلـيـهـاـ الـنـظـرـيـةـ الـبـرـوسـوـ - سـلـافـيـةـ ، إـذـ أـنـ

واحدة منها لم تتبنا بالاله زهاتوبولك ، ولم يتبيينا ما للرجل الأحمر من تفوق فطري على ماعداه من الأجناس ، كما لم يدرك المبادئ السامية التي تقوم عليها ، في سعادة تامة ، كل من الحياة العامة والخاصة ، من بينهما حياتنا نحن . . انما أقول عن تلك الأنظمة التي عفى عليها الزمن شيئاً واحداً فحسب : أقول إنها طالما ظلت قائمة وأمن بها الناس بحماس بالغ يتحتم معه الاصرار على وحدة الصف ، استطاعوا بذلك توحيد المجتمع عن نمط معين - حتى وإن لم يرق ، بالطبع ، إلى مستوى الكمال الذي بلغناه نحن بفضل الهم زهاتوبولك . لقد كانت لأنظمة السالفة جميعاً نمائصها التي أدت إلى انهيارها . فكان النظام البروسو - سلافي يبدو في أوج مجده راسخ البنيان ، شأنه في ذلك شأن الفلسفة الصينية - الجاوية التي أعقبته ، ييد أن ما انطوت عليه من نمائص قد أطاح بها في نهاية المطاف ، وما خلا من الشوائب سوى نظام زهاتوبولك ، الذي سوف يكتب له الدوام - دون سواه - طالما وجدت كائنات حية تمد زهاتوبولك بالتعبدية المؤمنين . . .

ومضي البروفسور يعلن أن معظم ما بين أيدينا من روایات عن انحلال الفلسفة الاغريقية - اليهودية قد سطر من وجهة نظر الظافرين ، فهى تبرز زحف النصر للاله ستاليونوس واستئصال ما تبقى من المشاييع لذلك النظام المنهار في كل بقعة من بقاع العالم . . وأشار إلى أنه من واجب المؤرخ - لو تيسر له ذلك - أن يبحث عن روایات تمثل وجهة نظر الجانبيين ، وأن يكون للمقهورين نصيبهم فيما يكتب في هذا الصدد . . .

واستطرد يقول : « ومن حسن الحظ أنه ظهرت ، أخيراً ، في جزر « فولكلاند » وثيقة تمكن من يطلع عليها من أن ينظر بعين العطف إلى ما تميزت به نهاية عصر عظيم من قنوط وارتباك بالغين » .

وبعد أن فرغ من تلاوة الوثيقة مضى يقول : « كانت أمثال هذه الوثيقة مجهلة بطبيعة الحال حين سادت الفلسفة البروسو - سلافية ، فتحت لواء الله العظيم « ديمليت » أسس سكان السهول الشمالية امبراطوريتهم المظفرة وساندواها بالتشريعات التعسفية التي لولاهما ما حظيت أسطوريهم بالقبول . ولقد ذاع صيت رسولهم « ماركوس » و « لينوس » في جميع أنحاء الدنيا بواسطة الأيقونات التي كان على كل بيت أن يقتنيها ، ومن لم يحرزها كان الاعدام جزاءه ! . . وبات

المؤسسان يتميزان بطول اللحية وقصيرها على التوالي ، وساد الزعم بأن فضيلتها التى تسلب اللب إنما تكمن فى زواجها الكثيفة الشعر ، . أما خليفتها « ستالينوس » الذى كانت فضيلته عسكرية لا عقائدية فلم يتب قدر ما حظى به سلفاه من تكريم وتبجيل ، وليس أدل على ذلك من الاستعاضة عن اللحية بالشارب فحسب !! وسرعان ما انقرضت اللغة الألمانية المترسخة بها الكتب المقدسة لتلك الحقبة بعد رحيل عهد « ستالينوس » ، فلم يستطع قرائتها سوى نفر ضيق من العلماء الذين لم يكن يسمح لهم بالاتصال بالشعب الا عن طريق السلطة السياسية العليا ، فلقد كان ذلك القيد ضروريا بسبب ما تضمنته تلك الكتب من فقرات ، لو ترجمت بحذافيرها لأثارت قلق الحكام واضطراهم وحملت المحكومين على الاستياء والتبرم .

« وسارت الأمور سيرها محمود قرونا عديدة حتى جاء الوقت الذى توهם فيه الحكام أنهم فى أمان واطمئنان فأغاروا آذانهم لعلماء الصين المشككين الملحدين ولم تكن لبعض هؤلاء المشككين ، ولا غرو ، أية دوافع خفية بل كان يحركهم الفضول الفكرى الجامح الذى لعب دورا بالغ الشأن فى انهيار الحقبة السالفة ، لكن فريقا آخر يمثل الغالبية كان له هدف أسمى ، فلم يكن أفراده يرون أن ثمة مبررا لاحتكار البيض للكتب المقدسة ، وعقدوا العزم ، فى مخاللة ودهاء ، على الحط من شأن تلك الكتب وجعلوا يوحون بأن فى لغتهم - التى يجهلها حكامهم - كتابا ضاربة فى القدم تفوقها قدسيّة وغموضا وتدعى للرهبة . وراحوا يستميلون حكامهم رويدا رويدا وينشرون الالحاد بين صفوفهم ، أما هم فقد عزفوا عن ذلك ، وبعد أن اتحدوا معا بأوثق الروابط التى تربطهم بها عقيدة سرية انطلقا يعملون فى الخفاء متذرعين بالصبر لتقويض الصرح الشامخ للنظام البروسى - سلافي . وفي اليوم المعين الذى سبق أن حدده فى مجالسهم السرية قبل وقت طويل ، هبوا للقضاء على حكامهم باسم مركز مستخلص من نباتات كراكاتو البركانى ، ومن ثم بزغ فجر الحقبة الصينية - الجاوية التى سبقت عصرنا الميمون مباشرة . . . . .

« لقد ظلت بلادنا العزيزة ، التى هى اليوم فى أوج مجدها وعظمتها وتنعم بأمن دائم ، أجيالا طويلة تقاسى آلاما مريرة مبرحة ، ففى غضون القرون الأربع الأخيرة من العصر الاغريقى - اليهودى تعرض الرجل الأحمر للخداع ، أو أصبح طريد القانون ، أو انحط إلى مرتبة العبيد .

وفرض الرجل الأبيض الصلف سلطانه على قارتنا العظيمة التي طردته منها الطبيعة الرحيمة ردها من الزمن ابن ازدهار امبراطورية الانكما الأولى ، ولاح لفترة كأن الاطاحة بهؤلاء السادة القساة تحمل بين جنباتها الحرية ، ولما كان « البروسيون - السلافيون » في حاجة الى تأييدهنا كى يطيحوا بالمعتدين من « الاغريق - اليهود » فقد جعلوا يقطعون أعظم الوعود بالحرية ليلهبوا حماسنا ويحظوا بتأييدهنا ، فما أن تحقق لهم النصر حتى حنثوا بالعهد وألفي الحمر الشجاعان - من كان لمعوتهم أبلغ الأثر في الظرف - أنفسهم في حال لا يفضل ما كانوا عليه من قبل ، ولم يطرأ علينا أى تحسن في ظل العهد الصيني - الجاوي . لكن التقاليد التليدة المستمدة من الماضي السحيق للانكا المقدسين وآثارهم التي ما بربحت تخبر بمجدتهم وعظمتهم ، هي وحدها التي أحبت الرجاء في نفوس جماعة سرية صغيرة بأن الله أجدادنا سيعود ويرمنحنا السيادة التي تستحقها بما لنا من فضائل ولما قاسيناه من آلام وأوجاع ..

« وانغمس الصينيون - الجاويون ، مثهم مثل حكام العصور السالفة ، شيئاً فشيئاً في المللات وفي الحياة الرغدة الناعمة ، فلم تغرهم قمم جبالنا الوعرة ووديان أرضنا المقدسة الصعبة المثال ، فسكنوا القصور في السهول ، وأحاطوا أنفسهم بكل ألوان الترف ، يرتدون الحرير الناعم ويتكئون على الوسائل المزركشة ويقوم على خدمتهم - وان كنت أحس بخجل وأنا أفوه بذلك - عبيد من شعبنا ..... عبيد لم يشاركون ساداتهم تخنثهم ودلالهم ، اذ لم يكن لهم نصيب فيما يتغمسون فيه من ملاذ وترف . وفي تلك الحقبة ، أى منذ ألف عام فحسب ، ظهر الاله « زهاتوبولك » . لقد حسبه ، في بادىء الأمر ، بعض الناس انسانا ليس الا ، وكان ذلك . كما نعلم ، ضلالاً مبينا ، اذ نزل من قلب السماء واستقر فوق قمة جبل « كوتوباكسي » ورائه الآلوف العديدة من بنى جنسنا ، ومن ألههم الوحي الالهى ، رؤية العيان وهو يهبط من العلا ، ومن ذلك الجبل المقدس تعطف بالنزول والحلول بين عابديه الذين سرعان ما تبينوا في ملامحه صورة لالهم المجيد الذي كان يتقبل ولاعهم قبل مجىء « بيزارى » المخرب المرذول . وتأجج الحماس القدس في نفوسهم جميعاً بطريقة معجزة فأخذوا الداعرين الصينيين على غرة وأبادوهم ، وفي الحرب الطاحنة التي اندلع لهيبها بعدهن ، قادهم زهاتوبولك إلى النصر بفضل نوع قاتل من فطريات كوتوباكسي التي لم يكن أحد يعرف خواصها حتى أعلنها لتابعيه ، وظل ثلاثة عاماً بينهم غارقاً في الحرب أولاً ثم في فنون السلم ، التي هي أشق وأعوّص ، بعد أن تحقق النصر الشامل . واليه

يرجع الفضل في اقامة المنظمات التي نعيش اليوم في كنفها ، وسيبيقي «كتاب التاموس المقدس» ، مهما أضافت إليه الأجيال المتعاقبة ، أساساً لسياستنا . والويل كل الويل لمن يوحى بالتحول ولو قليلاً عن تلك الرسالة السماوية المقدسة .

## الفصل الثاني

### الحاضر

استغرق نظام الحكم الذي أقامه الله « زهاتوبولك » فترة من الزمن حتى توطدت دعائمه . أما مبادئه فقد كانت على نحو من الرسوخ والحكمة السياسية بحيث لم تنتبه أية انحرافات جذرية خلال الألف سنة التي مضت على حلوله ، لقد انهارت الامبراطوريات السابقة جميعها ، كما علم زهاتوبولك ، من جراء الترف والنعومة ... ترف في المعيشة ورقة وسطحية في التفكير . وهذا ما ينبغي على تابعيه أن يتتجنبوه ، ومن ثم تحتم الامتثال لبعض القواعد دون اعتراف وتنفيذها بلا رحمة أو شفقة .

وأول ما أوصى به الله تابعيه هو أن يذكروا دائمًا سمو الجنس الأحمر على ما عداه من الأجناس ذات الألوان المتباينة . وأن لشعب بيرو السيادة على الحمر جميعاً ، يليه في المرتبة أهل المكسيك . ومن المسروح به ، بل من المحمود ، أن يشاد بما كان للمايا القدماء من حكمة قبل أن يبدأ رجس البيض بتلويث نصف الكورة الغربية ، على أن يظل شرف المجد القديم من نصيب الانكا . وفوق منحدرات كوتوباكسي نبت فطريات دقيقة سامة كانت دماء هنود بيرو الندية محصنة ضدها ، بينما نشرت الموت الزؤام بين ما عداه من الشعوب ، وبعد اختبار ما كان يجلبه ذلك الوباء من دمار دائم بقية شعوب العالم لسلطان الانكا ، وبات التفكير في التمرد أو الثورة عبر القرون أمراً غير محتمل الوقوع .

وأمّن الحفاظ على قوة الجنس الحاكم بفضل قواعد عديدة

وتنظيمات حكيمة ، لقد حظر عليهم أى لون من الترف ، فكانوا يرقدون فوق أسرة صلبة ذات وسائل خشبية ويرتدون ثياباً من الجلد ، مع الاعتقاد أن حلة واحدة تكفى أى رجل أو امرأة من مرحلة النضوج حتى الوفاة . وكان الحمام المبارد في الطقس الجليدي ووسط ثلوج الجبال أجبارياً بقوة القانون ، أما الطعام ، وإن كان صحياً وكافياً ، فقد روعيت فيه البساطة إلا في عيد الظهور السنوي ، وتحتم على كل مواطن في بيرو أن يقوم بالتدريبات الرياضية العنيفة يومياً حفاظاً على لياقته البدنية ، وحرم الخمر والتبغ على الطبقات الحاكمة وأن أبيحا لرعاياهم . وأعلن الله زهاتوبولك مالـم يكن معلوماً من قبل ، وهو أن تناول البقول رجس يؤدي إلى تلوث كريه ، فمن تناول البقول من بين البيروبيين كان الموت عقابه حتى ان لم يتوفر لديه غذاء آخر ، ومن شهد تلك الفعلة الشنعاء خضع لعملية تطهير شاقة طويلة .. كان ذلك قاصراً على شعب بيرو حيث أن دماء مaudاهم قد تلوثت بالفعل ولا سبيل إلى تطهيرها بحظر أو منع .

وكان التدريب على الخشونة يبدأ منذ الطفولة ولاسيما بين الذكور ، فوزعت ساعات الدراسة بين العلوم والألعاب الرياضية والمبارات الخشنة العنيفة ، وحرم على الفتى أن يشكو من تعب ، أو برد ، أو جوع ، ولو حدث ذلك لكان من نصيبه الإزدراء به كضعف هزيل ولتعرض لاحتقار القائمين على أمره ولمعاملة أقرانه السيئة التي يستحقها .. وكان ذلك النظام الصارم يؤدي بحياة من به ضعف جسماني ، إذ ساد الاعتقاد أن من العيب تركهم على قيد الحياة ، فكانوا يلقون حتفهم منبودين غير مأسوف عليهم ، وإن بكاهم آباءهم بذلك في الخفاء خشية أن يشاركون أبناءهم خزيهم وعارهم .

أما التشدد في تربية الفتيات ، فكان على نحو مغاير اعتقاداً بأن النمو العضلي لا يساعد على انجاب الأطفال ، ولم يكن يسمح لفتاة أن ترضي شيئاً من غرورها أو تكشف عن عواطفها فيما خلا التعبد الروحي والتكريس للأنكـا . وكانت تجبر على الطاعة المطلقة بأساليب عنيفة محددة ، ومع ذلك فإن عدداً ضئيلاً من أظهرن قدرة بدنية ملحوظة تمنع بشيء من الحرية والمبادرة وإن لم يتعد ذلك حدود الأساليب التي تبيحها التقاليد .

أما نشاط النساء ، باستثناء القلة الضئيلة اللائي اعتبرن في شبابهن موهوبات بصورة فذة خارقة للمعادة – فقد كان قاصراً على الأعمال

المزنلية ، ولم يعاملن على قدم المساواة مع الرجال ، اذ لم يكن ذوات نفع في القتال مثلكم . حقا ، لم تنشب معارك بعد الأعوام الأولى ، اذ صار البيرويون يعرفون بأنهم شعب لا يقهر ، وكان عليهم أن يتذكروا دائمًا - هكذا علمهم زهاتوبولك - أنه لا حفاظ على امبراطوريتهم الا بالتفوق في ميدان القوة ، وأن كل احساس كاذب بالأمن والطمأنينة قد جلب الدمار على كل جنس سبق أن كانت له السيادة ، ولذا وجب على النساء أن يكن تابعات خاضعات ، وأن يمارس الأزواج في الدار أساليب الأمر والنهي التي سوف يحتاجونها في العالم الخارجي .

لقد روعى مبدأ عدم تعدد الزوجات بكل دقة ، ولم يسمح للرجال أو النساء بالانحراف عن سبيل الفضيلة ، ولم يكن الحب الآثم وحده هو الذي يثير السخط والاستياء ، بل كل ألوان الحب ، وكان الآباء يرتبون شيئاً من الزواج ، أما اليتامى فكان الكهنة يتولون أمرهم . ولم نسمع قط أن رجلاً أو سيدة تجسرت على الاعتراض على هذه الأوضاع . فلم تكن المذادات غاية الحياة بل أداء الواجب نحو الدولة ونحو زهاتوبولك المقدس . وفي حالات الخيانة الزوجية جداً النازلة كان الطرف المذنب يلقى الهوان ويطرد من البلاد ليعيش كعexo من عشيرة غير سروية .

ونادى زهاتوبولك بحتمية أن يظل المبيرويون طبقة أرستقراطية حاكمة معتززة بنفسها ، وبألا يزيد عددهم بالسرعة التي يصبح معها الكثيرون منهم فقراء معوزين ، مع الاعتماد على موارد بيرو حيث أن السلطة ، وليس الثروة ، هي التي ينبغي أن تكون أساس تعاملهم مع العالم الخارجي . فما كان من مشرعهم الأقدس إلا أن أصدر قرارا يقضى بأن ما يرث به الوالدان من أبناء بعد الثلاثة الأول يؤكل بخشوع في غضون شهر من ولادته ، ومن ثم يقيم الوالدان على براعتهما من هدف احداث عجز في الموارد الغذائية كما أن ذلك رمزا لخضوعهما لنهاتوبولك كالة للخصب .

وكانت هناك طائفة مجده لم يكتب لها البقاء طويلاً، ضاللها الفلسفة الانسانية المهزوزة، أثرت تحديد النسل على اكل الفائض من الابناء، فكان رد القائد الأقدس أن تحديد النسل خطية ضد هبة الحياة التي يمنحها الله، على حين أن اكل الطفل يحيل جسمه جزءاً من حياة الوالدين التي منها انبعثت حياته التي تظل دائماً ممتزجة بها امتزاجاً

خفيا ، ومن ثم بات أكل الوالدين لطفلهما اجراء دينيا عميق المغزى اذ هو تجسيم لاستمرار تيار الحياة ، كما أنه لاقى قبولا من الجميع بلا استثناء .

وإذا كان شعب بيرو قد شكل عنصراً أرسقراطياً بالنسبة للسلالات الأقل شأناً ، فقد وجدت طبقة أرسقراطية بين البيروبيين أنفسهم ، تقوم على الأصل والمقدرة فكان ينضم إلى صفوفها أى فتى أو فتاة يكشف عن نبوغ حقيقي ، ومع ذلك جاء السواد الأعظم من أعضائها من سلالة القواد الذين قادوا قوات زهاتوبولك إلى النصر في حروب العظيمة التي خاضها من أجل الحرية والفتورات . وكان رجال الدين ، من ذوى السيطرة والنفوذ ، يختارون جميعاً من بين هذه الطبقة التي كانت تنعم في بعض مناحي الحياة بقدر من الحرية لم يحظ به سواهم ، فكان بوسعهم ، مثلاً ، أن يضاجعوا زوجات عامة الشعب دون لومة لائم ، كما كانوا يستثنون من القوانين الخاصة بالأكل واللبس .

أما العقيدة الدينية فقد تبعت إلى حد كبير ما كان سائداً في بيرو والمكسيك قديماً ، فارتبط زهاتوبولك في الأذهان بالشمس ، وكانت أشعته المقدسة هي التي تهب النمو للنباتات ، كما كانت هنالك الـهـة تمثل القمر تحـتل مرتبة أقل شـأنـا في العـقـيـدة ، مع أنها كانت تـضـطـلـعـ بـدورـ هـامـ في السنة الزهاتوبولـكـية ، إذ في بدء بـزوـعـ أولـ قـمـرـ بعدـ الانـقلـابـ الشـتـائـيـ وفيـ اللـحـظـةـ الـتـيـ يـلـوحـ فيـهاـ كـانـ الشـمـسـ وـالـقـمـرـ فـيـ خـطـرـ مـنـ أـنـ يـفـقـدـ فـضـائـلـهـماـ المـتـعـدـدـةـ ، كـانـتـ تـسـتـرـدـانـ قـوـتـيـهـمـاـ بـفـضـلـ طـقوـسـ قـدـيمـةـ عـنـدـمـاـ يـحـلـ زـهـاتـوـبـولـكـ ، كـالـهـ لـلـشـمـسـ ، لـبـرـهـةـ وـجـيـزةـ فـيـ الـأـنـكـاـ الـحـاكـمـ فـيـ حـيـنـ تـجـسـدـ الـهـةـ الـقـمـرـ فـيـ عـذـراءـ يـعـرـفـ الـكـهـنـةـ شـخـصـيـتـهـاـ عـنـ طـرـيقـ بـعـضـ الرـمـوزـ الـمـقـدـسـةـ . وـتـحـدـ الشـمـسـ لـيـمـنـحـ كـلـ مـنـهـمـ الـآـخـرـ حـيـاءـ جـديـدةـ . كـانـ الـكـهـنـةـ يـقـوـدـونـ الـعـذـراءـ الـمـخـتـارـةـ فـيـ خـشـوـعـ وـوـقـارـ الـىـ الـأـنـكـاـ ، وـبـامـتـازـجـهـ بـهـاـ تـسـتـرـدـ الشـمـسـ قـوـتـهاـ ، وـتـحـقـيقـاـ لـلـامـتـزـاجـ التـامـ كـانـ الـأـنـكـاـ يـلـتـهـمـ الـرـأـءـ فـيـ صـبـيـحةـ الـيـوـمـ التـالـيـ لـأـنـهـ لـمـ تـعـدـ تـصـلـحـ لـلـغـاـيـةـ الـتـيـ كـانـتـ الـعـذـرـيـةـ شـرـطاـ أـسـاسـيـاـ لـتـحـقـيقـهـاـ . وـعـقـبـ أـدـاءـ هـذـهـ الـفـريـضـةـ الـمـقـدـسـةـ اـثـرـ الـانـقـلـابـ الـشـتـائـيـ مـبـاشـرـةـ يـحـلـ عـيدـ الـظـهـورـ ، وـكـانـ يـوـمـ عـطـلـةـ عـامـةـ يـرـفـعـ فـيـهـ ، لـبـرـهـةـ وـجـيـزةـ ، الـكـثـيرـ مـنـ قـيـودـ التـقـشـفـ .

ولم يكن امتزاج الانكا السنوى « بعذراء العام » يتم لغير الأهداف الدينية بطبيعة الحال ، فقد كانت له زوج سوف يخلفه ابنها الأكبر . ولم

يُكن بصفته الشخصية بل كممثل مؤقت لزهاتوبولك ، يضاجع السيدة التي كانت تكرم أثناء أداء تلك الفريضة ، كعروس لزهاتوبولك ومن كان يقع عليها الاختيار بين العذراء تحظى بأعظم تكريما ، ومن ينالها الشرف بين الأسر يعلو شأنها ، أما العروس نفسها فكانت تفيض غبطة وفرحا رغم ما كان ينتظرها من موت محقق . وإن أروع ما عرف من الشعر الغنائي ليس في الواقع إلا أناشيد النصر التي كتبت بلغة قديمة جافة تعبّر عن فرحة العروس لمجرد التفكير في أن المعدة المقدسة ستبتلّها .

وحدث مرة ابان القرن الأول من هذا الحكم ، أن وقعت حادثة مشينة هزت السلطة الحاكمة من أساسها ، عندما نصب أحد الرجال « انكا » على البلاد فوقع في غرام عروس زهاتوبولك وأبي ، في عقوق ، أن ينحرها ويأكلها ، وأبقاءها على قيد الحياة ، وجعل يوافيها في الخفاء ، فوقع ما كان في الحسبان ، ولم تسترد الشمس قوتها وباتت تشرق كل صباح متأخرة كعهدها في فصل الشتاء . وأصيب الانكا المزعوم بالشيخوخة قبل الآوان ، فسقط شعره وأسنانه . وسادت الحيرة وعم اليأس المصحوب بالشكوك القاتمة . وفي عيد الاعتدال الشمسي ، عيد الربيع الذي أقيم في موعده المعتمد برغم احتجاب الشمس طفق البرق يومض في السماء الصافية فصرع الانكا المزعوم وأرداه قتيلا . واتضح فيما بعد أن أمه كانت قد ارتكبت الفحشاء ولم يكن من حقه أن يرتقي العرش . لقد كانت بعض الشكوك تداعب أفكار فريق من المفكرين ، مما لبث أن تبدلت بالطبع نهائيا .

وكانت أراضي بيرو المقدسة تضم ما كان يعرف في العصر الأسباني باكوارور وشيلى ، وحين تحررت تلك المنطقة ، اتخذ زهاتوبولك الاجراءات الكفيلة بالحفاظ على نقاء الدم الهندي ، فاستؤصل البيض والزنوج ، وعم المولدون . ومع ذلك أفلت بعض الذين لم يتمكّن فهم أثر الدم الأجنبي ، فكان يولد ، بين الفينة والفينية ، أطفال يحملون سمات البيض أو الزنوج . وكان أطباء الدولة يقومون بفحص جميع الأطفال الحديثي المولد فان ظهر مثل هذا الأثر ت Hutchinson على الوالدين أكلهم وتعرضوا بدورهما للتعقيم . ولما كان النظام لا يزال حديث عهد ، كان هذا الاجراء الصارم كفيلا بأن يثير السخط والاستياء . ومن ثم حامت الشبهات حول أمثال أولئك الوالدين وخضعوا لرقابة رجال الشرطة وما كادت تمضي مائتا عام حتى اختفى كل أثر للدم الأجنبي ولم يبق في طول البلاد المقدسة وعرضها سوى الدم الهندي النقى .

وأنتهت سياسة رسمية مغایرة في خارج بيرو ، فكان شعب المكسيك يعامل على قدم المساواة تقريبا مع البيرويين ، فسمح لهم بتولى مناصب الجيش والحكومة ما خلا العليا منها وبشرط أن يكون دمهم نقيا ، وكان التعليم العالى متاحا لهم ، بل كانوا يقبلون في جامعة كورنيل . ولم يحظ ماعداهم من الهنود بامتيازات مماثلة ، وان كان من المسلم به أنهم نالوا من المزايا ما هو جدير بالتقدير . أما البيض والصفر والسمر والسود فكانوا يعاملون كسلالات أدنى ويحاولون المسؤولون ، عن عمد ، الابقاء على حالتهم الدينية . حقا كانت هناك بعض الفوارق ، فقد كانوا يكرهون السود الذين لم يحدث أن قاموا لهم امبراطورية ولكن دون أن يخشواهم ، أما البيض والصفر من كانت لهم امبراطوريات عالمية فكانوا مرهوبين الجانب ، وكان لا مناص من تدعيم ما يكنه البيرويون لهم من ازدراء وكراهيته .

كان التعليم محرا على كل من ليس هنديا ، وقضى على الجميع بلا استثناء ، بالعمل اليدوى عشر ساعات يوميا . وبينما كانت بلاد بيرو تحفظ ببساطتها الريفية القديمة وتعزف ، فى حرص ، عن كل ما يفسد جمالها الطبيعي ، كانت بقية العالم تزخر بكل ما هو حديث في ميدان الصناعة ، اعتقادا بأن المصانع والمناجم وأكواخ عوادم المصانع والأزقة القدرية والدخان الأسود والقاذورات إنما تنفق وطبيعة البلاد الأجنبية . وآمن البيرويون - وجعلوا يلقنون العالم بأسره - بأنهم أبناء الشمس وما عداهم من أجناس قد خلق من الطين . واستغلوا كـ ما نادى به زهاتوبولك عن تأثير المذات الموهن للقوى في الحط من شأن الشعوب غير الهندية التي ما كانت تفرغ من عملها اليومى حتى تتعرض لكل أنواع الاغراء على شرب الخمر والانغماس في تعاطي الأفيون . فيفقدوا صوابهم ، ولم يكن الزواج بينهم مباحا بل الاختلاط العام . وحرم على الأطباء مقاومة الأمراض التناسلية التي انتشرت من جراء هذا الاختلاط ، وكان الموت عقابا للبيروى الذى تثبت عليه شمة الاختلاط الجنسي مع من ينتمى لجنس أدنى . أما قوات بيرو التي تحتم وجودها لصون الأمن والنظام بين السكان المتبريرين فكانوا يحافظون بكثير من العناية لكيلا يتدىسوا بما يحيط بهم ، فكانوا يشجعون على مشاهدة سكان البلاد الأصليين وهم يتناولون البقول اذ كان هذا المشهد المقزز للنفس يثير حميتهم الوطنية الى أبعد حد . وكان من نتيجة الأمراض والافراط في الشهوات أن أخذ سكان العالم غير الهندي ينقرضون رويدا رويدا وطفق بعض الحالين يتکهنون بعالم تظهر من جميع الأجناس خلا الجنس

الأحمر في المستقبل البعيد ، عندئذ تتحقق بين الناس المساواة التي لا يسمع بها في الوقت الراهن . ومع ذلك كانت تلك الأحلام المعنة في الخيال ضربا من المخاطرة ، من أنفسهم فيها نظر اليه بعين الريبة والشك . أما حكام البلاد الأجنبية ، فكانوا ينتخبون بحذر ودقة ، فقد دلت التجربة على أن من بطبيعتهم عنصر من عناصر القلق وعدم الاستقرار كانوا عرضة لختلف أنواع الاضطرابات العصبية . لقد كان بعضهم يلجأ إلى أساليب العنف مع المواطنين بلا مبرر ، كما يسعى البعض الآخر وهم الأشد اضطرابا ، إلى أن يعقد معهم صدقات ويعاملهم على قدم المساواة ، كما وجدت شرذمة من الحكام آمنت بأخوة البشر جميعا ، واكتشفت وثائق أثرية ترجع إلى العصر الأغريقي - اليهودي تؤيد هذه النظرية المستهجنة . واقتضى الأمر أن يؤخذ أولئك الحكام بالشدة والعنف وأن تعقد كلية التعليم في كوروكو دراسات من شأنها أن تدفع هذا الخطر ، وبمرور الزمن تضاعلت حدة هذا الخطر بفضل نجاح الأساليب التي انتهجتها الحكومة في حمن المواطنين على الانحطاط شيئا فشيئا حتى صاروا أشبه بالحيوانات . وهكذا غدت سيادة البيروفيين بعد بضعة قرون راسخة لا تتزعزع .

### الفصل الثالث

#### الثلاثى

استمرت محاضرات بروفسور دريوزد ستادز طوال العام الدراسي وأثارت بين توماس ديوتيمان نقاشات حامية كان لصديقتها « فريا » فيها نصيب ضئيل ، وأخذت ديوتيمان تحس بتأثير المحاضرات من ناحية وقراءة التاريخ القديم من ناحية أخرى ، تحس بمعضلات أثارت دهشتتها وبعثت الحيرة والقلق في نفسها . فلم تكن على يقين من أن أكل لحوم البشر أمر ضروري أو مرغوب فيه ... لقد أوضح بروفسور دريوزد ستادز أن تشبيه العروس بالقمر ينبغي إلا يفهم حرفيا ، فما هو إلا تشبيه رائع جميل . وفي صبيحة أحد الأيام راودت ديوتيمان فكرة رهيبة وطفقت تتتسائل : « ترى ، إذا كان الارتباط مجازيا لم لا يكون أكل

العروض كذلك ؟ ألا يمكن لتمثال من كعك الجنزبيل أن يقوم مقام العروض الحية ؟ وهنا أحسست الدم يتجمد في عروقها من جراء التفكير المشوب بالتجديف ، وارتعدت أوصالها وامتقعت لونها - فتساءل توماس الذي كان يجلس إلى جوارها ، في دهشة عما جرى ! فأدرك توماس أنه ليس من الحكم بمكان أن تبوج بما يجول بخاطرها لأنه فكر عابر فحسب ، ولكن الوساوس راحت تترى .. وفي مكتبة الجامعة عثرت على كتاب قديم علاه التراب ، يلوح جلياً أن يداً لم تمتد إليه منذ أمد بعيد ، كان الكتاب يحوى بين صفحاته أعمق تأملات العصور المظلمة التي سبقت ظهور زهاتوبولك المقدس ، وارتاعت إذ كانت ضاربة في القدم ، فقد سبق بعضها بزوج فجر الفلسفة الاغريقية - اليهودية . لقد عثرت على نظرية تقضي بـألا يقصر المرء عطفه على بنى جنسه بل ينبعى أن يتعداه إلى سائر أجذاس البشر . كما اكتشفت أن في الزمن الغابر كان الناس من غير الجنس الآخر تتملكهم أفكار ويغفهون بكلمات لا تقل حكمة وعمقاً عنها في عصر زهاتوبولك . وبدأت تسأله عما إذا كانت وحشية البيض والسمر - كما تعلمت - تعزى إلى نذاعة متصلة في طبيعتهم أم أنها نتاج التنظيمات التي خلقتها السياسة البيرورية فحسب . ولم تفصح كثيراً عن تلك الشكوك التي ساورتها لكن بعضها تكشف من خلال حديثها الحذر .

لقد أقلق حالتها الفكرية بال توماس الذي بلغ اعجابه بها حداً أقصى معه وزنا لكل كلمة تناسب من بين شفتيها - ومهما يكن مقدار ما تسببه له من انزعاج ، فلم يكن في مقدوره أن يبعد شكوكها المبهمة الغامضة كما يدفع عنه ما يساور زميلاً آخر ، لكن برغم ما استبد به من القلق فقد ظل إيمانه راسخاً ، ظناً منه أنه لولا النظام الصارم للعقيدة الزهاتوبولكية لانهار المجتمع وعمت الفوضى . كان يخشى أن تفقد الحضارة خيراً ما فيها إذا اندلعت ثيران الحرب الشاملة بالصورة التي تراوده . فماذا ، ياترى ، يكون مصير العلم والفن ؟ وما الذي ينتظر الحياة العائلية المستقرة ؟ وهل من وسيلة تقوى من الدمار الشامل الذي تسفر عنه المعارك التي تحتاج العالم بين الشيع المتطاحنة ؟ فتلك المخاوف جميعها ، كما تبدلت له ، لم يحل دونها غير الاستقرار الراسخ للعقيدة التقليدية . فلو تغلغل الشك في أدنى تصدع لانهار الصرح بأسره وخيم على العالم ظلام ثقافي دامس وانحدر الناس في كل مكان إلى درجة من الانحطاط كتلك التي عليها أحط الشعوب الخاضعة حالياً . كانت فرائصه ترجف وترتعد من مثل هذه

الأفكار كلما كشفت ديوتيما - وان حدث ذلك للحظات وجيبة وعن غير  
قصد - عن آرائها الجديدة العارضة .

وأدب يقول : « حذار يا ديوتيما ! انك تبين رحلة ذهنية خطيرة ..  
رحلة لا تؤدى الا الى هوة سحيقة معتمة سوف تتبعك ما لم تقلنى  
راجعة . ولست أبغى أن أراك تسيرين على هذا الدرب وحيدة لكن  
لا سبيل الى مراقبتك وان كنت أحبك حباً جماً » .

كانت فريا تشهد أحياناً تلك المناوشات ، وان تعذر عليها تقدير  
خطورتها ، وكادت تعزز بديوتيمـا ، التي كانت ترتبط بها منذ الطفولة  
بذكريات عديدة مشتركة . أما توماس ، الابن النابـه لأب نابـغـة ، الذى كان  
يرجـى - وهو أمل راود الجميع بلا استثناء - أن يحمل رسالة الثقافة  
الزهاـتوبـولـكـية التـلـيـدة ، فقد حظـى ، ولا غـرـو ، بتـجـيلـ تلكـ الفتـاةـ التـىـ  
كـانـتـ تـقـدـسـ كـلـ مـاـ هـوـ ثـابـتـ رـاسـخـ الـبـنـيـانـ . وـمـعـ ذـلـكـ كـانـتـ أـقـلـ اـضـطـرـابـاـ  
مـاـ كـانـ يـنـبـغـىـ أـنـ تـبـدوـ عـلـيـهـ ، اـذـ كـانـتـ تـقـضـيـ جـلـ وـقـتـهـاـ فـيـ هـيـامـ صـوـفـىـ  
أشـبـهـ مـاـ يـكـونـ بـحـلـ ، وـكـلـ مـالـمـ يـتـقـنـ مـعـ هـذـهـ الـحـالـ بـدـاـ لـهـ وـكـائـنـهـ ضـرـبـ  
مـنـ سـوـءـ الـفـهـمـ ، وـعـنـدـمـاـ كـانـتـ دـيـوـتـيـمـاـ تـفـوـهـ بـمـاـ يـلـوحـ هـدـاماـ ، تـبـسـمـتـ فـرـيـاـ  
وـقـالـتـ بـلـطـفـ « اـنـكـ ، بـالـطـبـعـ ، يـاعـزـيزـتـيـ لـاـ تـعـنـيـنـ مـاـ تـقـولـيـنـ » . وـلـمـ تـكـنـ  
ديوتيمـاـ تـرـىـ مـنـ الـلـائـقـ أـوـ الـمـكـنـ أـنـ تـعـكـرـ صـفـوـ مـعـنـدـاتـ فـرـيـاـ ، فـظـاهـرـتـ  
بـالـاذـعـانـ كـمـاـ لـوـ كـانـتـ مـنـهـمـكـةـ فـيـ تـسـلـيـةـ فـكـرـيـةـ لـيـسـ إـلـاـ .

كـانـتـ أـسـرـةـ دـيـوـتـيـمـاـ تـنـتـمـيـ إـلـىـ أـعـرـقـ الطـبـقـاتـ الـأـرـسـتـقـرـاطـيـةـ فـيـ  
بيـرـوـ وـأـرـفـعـهـاـ شـائـناـ ، وـقـدـ تـولـىـ أـحـدـ أـسـلـافـهـ قـيـادـةـ أـكـبـرـ جـيـوشـ زـهـاتـوبـولـكـ  
فـيـ حـرـبـ التـحرـيرـ ، وـظـلـواـ عـنـ جـدـارـةـ يـتـبـاؤـونـ تـلـكـ المـكـانـةـ المـرـمـوـقـةـ عـبـرـ قـرـونـ  
مـتـعـاقـبـةـ ، كـماـ اـخـتـيرـتـ عـرـوـسـ الشـمـسـ مـنـ أـسـرـتـهـمـ مـرـاتـ عـدـيدـةـ ، وـكـانـتـ  
صـورـ تـلـكـ الـعـرـائـسـ تـطـوـقـ دـائـمـاـ بـجـادـئـ الـرـيـحـانـ الـخـضـرـاءـ الـنـاضـرـةـ  
وـتـحـتـ مـكـانـ الصـدـارـةـ فـيـ قـاعـةـ طـعـامـ الـأـسـرـةـ . أـمـاـ قـصـرـهـمـ الـمـنـيفـ فـاتـخـذـ  
مـكـانـهـ فـيـ أـرـقـىـ أـحـيـاءـ كـوـزـكـوـ بـحـدـيـقـتـهـ الـغـنـاءـ التـيـ كـانـتـ أـزـهـارـهـاـ الـمـخـلـفـةـ  
تمـلـأـ جـانـبـ الـتـلـ الـمـنـهـدـرـ بـالـرـوـائـعـ الـعـطـرـةـ ، وـتـرـيـنـهـ بـالـلـوـانـهـ الـبـدـيـعـةـ .

وـكـانـتـ أـسـرـةـ فـرـيـاـ بـدـورـهـاـ أـرـسـتـقـرـاطـيـةـ وـانـ لـمـ تـكـنـ عـلـىـ هـذـاـ الشـائـاـوـ  
مـنـ الـعـظـمـةـ ، أـمـاـ تـومـاسـ فـقـدـ تـسـنـىـ لـهـ أـنـ يـنـدـمـجـ فـيـ تـلـكـ الـأـوـسـاطـ الـرـاقـيـةـ  
بـفـضـلـ مـاـ يـنـعـمـ بـهـ أـبـوـهـ الـمـرـمـوـقـ مـنـ عـقـلـ رـاجـعـ وـمـاـ يـؤـدـيـهـ مـنـ خـدـمـاتـ جـلـيلـةـ .  
وـلـعـلـ مـوـقـعـ الـأـسـرـ الـعـرـيقـةـ مـنـ أـمـثالـهـ كـانـ يـنـطـوـيـ عـلـىـ كـلـ شـيـءـ مـنـ

المجامدة ، لكن الحكومة كانت تعترف بأن استقرار نظام الحكم يتطلب خدمة أفضل العقول المفكرة بلا انقطاع . وأوحىت السياسة بأنه لا غبار في التقبل الاجتماعي لأولئك الذين ارتفوا على هذا النحو سلم الطبقات الاجتماعية . فلم يكن مشاراً للدهشة أذن - عندما ذكرت ديوتنيما لوالديها صديقيها توماس وفريا - أن أصراً على دعوتها ليفحصاهما ويحكما عليهما بمقتضى المقاييس الحكيمية التي طورتها أجيال من السيادة . وقلما أفصحت ديوتنيما لوالديها عن أفكارها الدفينة ، لكنهما استثنى منها جمoha فكريا رشيا له كل الرثاء ، وبدا أن من عادتها النديمة أن تدع الجدل يقرر النتيجة بدلاً من أن تحدد النتيجة أولاً ثم تطوع المناقشات حتى تواعم معها ، وشعر الوالدان بأن هذا الاتجاه إنما ينطوي على الفوضى والخطورة ، لكن رغم ما كان يقلقهما من تأملاتها الجامحة ( التي كانت في الواقع أشد جمoha مما كانوا يعلمون ) كانوا يعتقدان أنها مجرد حماس شباب متاجج سوف يخمد القليل من اختبار العالم الواقعي . وطابت نفسيهما بصدقها لفريا التي شهد لها كثيرون من الأصدقاء المعروفين بالتفوي الشالية . وأحياناً كان الأسوي يستبد بهما ، إذ لم تكن ابنتهما تشبه هذه القديسة التي لا تثير المتاعب لأحد ، بيد أن شهادة المعلمين لقدرات ديوتنيما العظيمة ورغبتها الملحة في الدرس والتحصيل خفت من حدة مخاوفهما ، وأحسساً بأن الزمن كفيل بأن يكشف لها أن الذكاء ليس كل شيء ، كما سيزودها بذلك الحماس الأخلاقى الذى يبدو أنها تفتقر إليه في الوقت الراهن . وكان توماس ، تعززه سمعة أبيه الطيبة وسجله الخاص الحافل، عين الصديق الذى يتميشه لابنتهما . وكل ما كانوا يأخذانه عليه هو اشتهره بالذكاء اللماح ، إذ لم يكونا يعتقدان أن ابنتهما في حاجة إلى تطوير فكرها . لكن من كل ما عرفاه عن توماس فإن ذكاءه لم يمض به إلى أبعد مما ذهب إليه أبوه ، وأنديهما كل ما يدعوهما إلى الأمل في أن يكون عامل استقرار للنظام الاجتماعي كعدهما بأبيه العظيم . تلك هي الاعتبارات التي حدت بأم ديوتنيما إلى دعوة فريا وتوماس لتناول الشاي على مائتها .

كانت أم ديوتنيما ، كمضيفة ، جواداً تتوقع إلى أن يكون ضيفها على سجيتهما ، وإن تعذر عليها التخلص من مظهر العظمة الذي بعث الرهبة في نفسيهما في بادئ الأمر ، فكان حديثها معبراً وأحساسها صادقة ، ولم تغفل قواعد اللغة وسلامة الألفاظ ، وأى رأى ينحرف ، ولو قيد أنملة ، عن جادة الصواب لم يفلت ، على الأقل ، من لوم تعبره عنه برفع حاجبيها . أما ديوتنيما فلم تقم وزناً يذكر لحرمات أمها

الاجتماعية ، فكان حديثها طلاقاً بحيث جاءت بعض كلماته من البراعة بمكان ، بينما اصطبغ البعض الآخر بالعامية ، وكانت تطلق العنوان لسرعة بديهتها فكانت تجود في بعض الأحيان بما هو مستحسن ، وتارة تسخر بالبارزين من أصدقاء أبيها .

قالت أمها : « آدك ، ياعزيزتي ، لن تحصل على زوج مادمت تستخدمنين مثل هذه العبارات المستحسنة ولا تبدين الاحترام اللائق بمن يكبرونك سنا » . ولما بدا لها أن ديوتيماء تحسنظن بتوماس وحداماً الأمل إلى أن يجد من حمأة ابنتها المفرطة استدارت نحوه قائلة : « آندي على يقين يا توماس من أن بروفسور درويوز ستاذ لا يقبل هذا التصرف ، أليس كذلك ؟ » .

وأحس توماس بحرج شديد لا يطاق ، فقد كان متتفقاً بينه وبين نفسه مع مضيافته ، بيد أن الوفاء لم يدعه يتخلى عن ديوتيماء ، فتدخلت فرييا لإنقاذ الموقف وطفقت تهيئ بجمال المكان .

قالت : « يالسعادة التي تتعمون بها حين تجلسون في هذه الحديقة الغناء تتأملون تلك الثلوج الخالدة وتدركون أن مملكتنا المقدسة سرمدية سامية كتلك القمم الشماء ! » .

وشاركتها أم ديوتيماء تلك المشاعر وإن ساورها الشك في أنه من دواعي الذوق السليم أن تعرب عنها ، فلا غبار على حساسها ، لكن ينبعى أن يظل دائماً في حدود الآداب واللباقة ، وبينما كانت تتردد فيما عسى أن تكون عليه الاستجابة الملائمة لهراء فرييا ، اندهعت ديوتيماء تقول : « هيا ! هيا ! يافرييا ، فالقسم ليس بخالدة لأننا نعلم من الجيولوجيا أنها تكونت بفعل هزات أرضية عنيفة ، بل وسوف تدكها يوماً هزة عنيفة أخرى . ألا تخشين أن يكون في مقارنة النظام الزهاتي بولكي بتلك الكتل الصماء الشاهقة ضرب من التجاوز ؟ » .

كان صديقها تلك العبارة صمتاً أليماً حاول توماس أن يخفف من وطأته إذ قال : « آد ، إن ديوتيماء تستثيرنا فحسب ، وأخشى أن مزاحها يذهب مع خيالها بعيداً في بعض الأحيان » .

فقالت أمها : « حسناً ، أرى ألا تقسو عليها كثيراً ، أنى أذكر كيف كان أبوها العزيز ، الذى بلغ الآن كل ما أتمناه من رصانة واتزان ،

يضايقنى فى فجر حياتنا ، بالثرثرة حول البارزين من الجيل السابق ،  
وسوف تعلم شأنها فى ذلك شأننا جميعا » .

وبتلك الملاحظة التى خفت من حدة الموقف انقضت الجماعة .

وما أن وجد الشك له مقرأ فى أفكار ديوتىما حتى أخذت الاكتشافات  
العديدة تثبته وتؤكده ، فان الكتاب الآخر الذى وقع بين يديها زودها  
برغبة فى البحث فى أجزاء من مكتبة الجامعة قديمة تراكم فوقها الغبار  
على نحو حال دون ارتياحها ، وفى أحد هذه الجوانب عثرت على رواية  
معاصرة عن الانكا الشرير الذى تخلى عن واجبه فى التهام العروس  
المقدسة ، واستبان لها أنه كان للانكا فى ذلك الحين مشائيعون عديدين  
راحوا يؤكدون أن عجز الشمس فى أن تسترد قوتها لم يكن الا ظاهريا ،  
 وأن الكهنة هم الذين أوحوا بتأخير الساعات العامة نهارا وبتقديمهما  
ليلا فبدت كما لو أن النهار لم يطل والليل لم يقصر ، واعتقدوا أن سقوط  
شعر الانكا وأسنانه لم يكن الا بفعل سم بطيء ، وأن البرق لم يرده قتيلًا  
بل ومضة انبعثت من عمودين كهربائيين يحملان شحنة عالية . وكان من  
الطبيعي أن يقاوم خليفته ذلك الفريق من المشائيعين ويقضى عليهم بعنف  
بالغ . وتبيّنت ديوتىما أنه قد استخدم ضدهم الاضطهاد والقمع لا الحجة  
والاقناع .

ولقد وجهت الى ايمانها المترنح ضربة أخرى ، بغير وعي ، من أحد  
أعمامها الذى كان يشغل منصبا مرموقا فى حاشية الانكا . فذات يوم  
أصيب هذا الرجل بمرض عضال ، وفى هذيانه فاء بأمور كثيرة حسبها  
من سمعوها هلوسة مجنونة ، أما لديوتىما - التى كان من واجبها أن  
تقوم بتMRIضه أحيانا - فقد بدت أوهامه المحمومة وكأنها تنطوى على  
عين الحقيقة .

كان ينفجر ضاحكا ثم يقول : « ها ، ها ، يحال الناس أن الكهنة هم  
الذين يختارون العروس المقدسة ، وكم يفجعون لو تبيّنوا أن خصيان  
الحاشية هم الذين ينتقونها كأفضل فتاة تشبع شهوات الانكا وزواجاته ! » .

وكان خصيان الحاشية فريقا من الرجال ، وظيفتهم الرسمية ترتيل  
الترانيم القديمة للشمس فى المعبد الفخم ، مركز عقيدة زهاتوبولك ،  
فكانت أصواتهم الحلوة التى تسلب الألباب تماما السامعين جميعهم بما

كانوا يحسبونه الروح المقدس . وبينما هم ينصلتون في خشوع كانت قلوبهم ترتفع نحو السماء ويلوح وكأنهم يبلغون درجة من التجلى والاتحاد مع الله . وكم كان مريعاً أن يتصور المرء أولئك الرجال قوادين يرتدون قناع الدين الخادع . لكن ما حمل ديوتيما على هذا الاعتقاد هو هذيان عمها المضطرب .

وولد هذان الكشfan عن الاحتياط باسم الدين - أحدهما وقع منْ زمن طويل ، والآخر يتكرر عاماً بعد آخر إلى هذا اليوم - في ديوتيما نفوراً شديداً ، وإن لم تظهر منه ، في الوقت الراهن ، سوى النزد اليسير ، فكانت في حديثها مع توماس تحفظ لنفسها بأخطر أفكارها يحدوها الأمل في أن تقويه برفق رويداً رويداً إلى الاقتناع بأسلوب تفكيرها ، ادراكاً منها بأن أية صدمة سابقة لآرائها قد تنفره منها . لقد كانت فريا ب رغم جمالها الأخاذ أشد غباء وتفاهة من أن تحرّك في توماس مشاعر عميقة ، أما ديوتيما فقد وجدها جذابة مثيرة حقاً لكنها مخيفة في الوقت ذاته ، كان يحس معها بنشوة من يتسلق قمة جبل ثلجي منحدر خطير . فلم يكن قادراً على الابتعاد عنها أو الازدган لها أو هجرها إلى غير رجعة . . . .

#### الفصل الرابع

### فريا

كان الثلاثة يجلسون ذات يوم بجانب مجرى جبلي غارقين في نقاش عميق ، وإذا ببصর ديوتيما يقع على رجلين يختلسان النظر إليهم من خلف الأشجار تبيّن من زيهما ، أنهما من خصيـان الحاشية . كان أحدهما يشير إلى فريا والآخر يومئ برأسه في حزن وكآبة . ولم ير رفيقاها ذلك المشهد الذي بدا مغزاً واضحاً في ضوء ما أ Mata اللثام عنه عمها ، وسرعان ما امتنع لونها وقالت في صوت خفيض : « فلنعد إلى المدينة » . فتساءل الآخران : « ماذا دهاك ؟ » . ولما بلغوا مكاناً آمناً راحت توضح لهما أنها تعلم أن فريا سـتكون العروس المقبـلة

لزهاتوبولك . فسألها : « وكيف علمت ذلك ؟ » فأجبت : « ذلك مالا  
أستطيع توضيحه الآن ، لكنكما ستتبينان أنني على صواب » .

ولم يمض وقت طويل حتى أعلن على الملأ اختيار فريا . فغمرتها الفرحة العارمة واختبرت كل الألوان المشاعر التي كانت تنسب ، أيام الفلسفة الإغريقية اليهودية ، للسيدة العذراء في عيد البشارة ، وارتجمت ديوتيميا واهتز كيانها ، ولم تحل العقيدة الدينية دون الاحساس بأن صديقة عمرها ستقاسى من مصير رهيب ، أما توماس فكان يدرك ، بالطبع ، أن مشاعر ديوتيميا ليست ما يتطلب الإيمان الصحيح ، ولم يعتقد أنها محققة في ذلك ، غير أنه لم يقو على احتمال ما يولده التفكير في أنها مخطئة من الم . وغمرت الغبطة والدى فريا ، كما هو متضمن ، بعنوان اسرتهم هذا الشرف العظيم . وطفقت أم ديوتيميا تنهيّها لصداقتها بفريا وتتباهي بهذه الصدقة أمام كل زائريها ، وما أن مضت أيام معدودة على الإعلان حتى أبعدت فريا عن الأمور الدنيوية وخضعت لعملية التطهير والتقدس الطويلة التي تسبق زفافها ، فبكتها ديوتيميا . وعبيا حارل توماس أن يغتبط بما أسبغ عليها من شرف ، وبذلت ديوتيميا ، التي مابرح الأمل يحدوها إلى تغيير توماس كلية ، قصارى جهدها حتى لا تؤدي خلافاتها إلى القطيعة ، وظلت الأمور بينهما على ما هي من شئ وترقب طيلة أشهر اعداد فريا .

وبتأثير النظام الذي طوره الخصيان المقدسون شيئاً فشيئاً عبر القرون حتى بلغ مرحلة الكمال ، انغمست فريا رويداً رويداً في هيام روحي ، وعاملها الخصيان القائمون على أمرها كما لو كانت كائنها الهيا فأتوا لها بالثياب الفاخرة التي لم تكن ترتديها غير عرائس زهاتوبولك عند تزيتها ، كما كانوا يقودونها كل صباح ، وعند بزوغ الشمس تماماً ، لتسبح في نبع مقدس كان من يدنو منه غير عرائس زهاتوبولك يصيّبه الموت المحقق . وفي معبد مرصع بالجواهر تتلاً جدرانه بحجارة الفسيفساء التي تصوّر حياة زهاتوبولك الأرضية ، راحت تصفي إلى الترانيم المقدسة التي كان الخصيان يرتلونها بأصوات طابعها النقاء الروحي ، كما كانت تغتنى طعاماً خاصاً مغايراً لما يتناوله العاديون من الرجال والنساء ، وتزود بدواوين الشعر القديم الذي يتغنى بعطبته القرم وهو في أحضان الشمس ، وبصور لزهاتوبولك وعروسه في احتضان عاطفي مقدس . وفي عالم الأسطورة القديمة والطقوس كانت نكريات حياتها اليومية السابقة تخنقى ، فكانت تتحرك وتتنفس وكأنها في حلم ، ولاج لها أن روح الآلهة تمثلها شيئاً فشيئاً ويوماً بعد يوم .

وأخيرا حلت الليلة العظيمة ، فارتدت ثوبا أزرق براقا تزيشه نجوم لا حصر لها ولا عدد ، وأمسكت بيدها شعلة ملتهبة وأخذت تهبط ببطء السلم المقدس المفضى الى الانكا المترقب ، وفي طريقها اليه انطلقت ترقص ترنيمه ضاربة في القديم ، عذوبتها تأخذ بالألباب . ولما فرغت من المقطع الأخير كانت قد بلغت نهاية السلم فألفت أمامها الانكا الذي طال انتظاره .

ومع أن الانكا كان رجلا ذا شفتين غليظتين وأنف مفلطح وعيدين أشبه بعيني خنزير غائرتين في شحم ، فقد بدا لمناظريها كائنا مقدساً جديرا بأن يحل فيه زهاتوبولك . وأمسك بها في عنف ، وهو يقول : « والآن هيا انزععي هذا الرداء ، فلا تتركيني أنتظر طوال الليل » . وأحسست بأنه هكذا يسلك الله ورحبت بالفرصة التي فيها تتواضع أمامه » . وما أن فرغ من أداء الفريضة حتى أخذته سنة من النوم وراح يغط بينما مضت هي تتأمل في خشوع هيئته وهو في سبات عميق . وعند منتصف الليل فتح الكهنة في هدوء تام ببابا سوريا وأومأوا لها فتبعتهم على مهل ، وهي نشوى ، إلى حيث تلقى حتفها .

واستيقظ الانكا في الوقت المعين وهبط لتناول افطاره ، وعند أول قضمة جعل يتمتم : « حسنا ! لقد طهوها على نحو أفضل هذا العام على أية حال ! » .

## الفصل الخامس

### ديوتيسما

بعد أن اقتادوا فريا إلى التالية والموت تغيرت حال ديوتيسما ، ففاضت ذكاء ومرحا وأحبت التسلية الفكرية ، وانطلقت تتتابع أية محاورة أو جدل ، مهتمة بالمنطق أكثر منها بالاعتبارات الاجتماعية ، ومع ذلك باتت تحت وطأة تأثير فقدان فريا تضيق ذرعا بما تمخض عن المعتقدات الكاذبة من آثار اجتماعية . ولم تعد تصدق كلمة واحدة عن العقيدة الرسمية ، وأدركت بوضوح وجلاء أن زهاتوبولك لم يكن سوى إنسان

عائدى ، وأن عقيدته عن سيادة شعب بيرو ما هي الا تجسيم للغرور القومى . وسرعان ما بدت لها الطقوس المرتبطة بالانقلاب الشتوى سخيفة فاسدة وأحسست أن فريا لم تقدم قربانا لاله بل راحت ضحية اشباع شهوات وحش كاسر . بيد أن الثورة ضد نظام هكذا تأصلت جذوره ، لم يكن بالأمر الهين . فظل نشاطها فترة من الزمن قاصرا على الماقشات السرية وكلما اكتملت الثورة في أفكارها ، زادت قدرتها على قمع مظاهرها الخارجية ، فحدا توamas الذى كان يرهب ثورتها ، الأمل فى أنها قد أخذت تهدأ ولما كان يحاورها خسد بذور الشك الأولى التى كانت تكشف عنها فى بادئ الأمر لم تكن تفند آراءه ، فتوهم أنه قد أقنعها برأته أنه يحبها وكان بوسعها أن تبادله الغرام لولا احساسها المتزايد بأنها قد كرست نفسها لمهمة على قدر مرؤ من الصعوبة ، ذلك الاحساس الذى حملها على أن تعيش فىعزلة وحال دون اذاعتها بكل قلبها لأية عاطفة نحو انسان مجرد ، وشعر توamas بكبرياتها الذى كان مبحث ضيق والم نفسه . لكن سرعان ما أتى اليوم الذى قررت فيه أنها لم تعد قادرة على أن تخفي عنه آراءها التى ملكت عليها كيانها . . . .

وفي فجر أحد الأيام كان توamas ديوتىما يسيران معا فى أحد اودية « الأنديز » العميقه وتحت أقدامها جمال أزهار الربيع الوفيرة الدفيع ومن فوقهما القمم الثلوجية الشامخة تشق عنان السماء الزرقاء . وكان الظل لايزال يكسو معظم أجزاء الوادى ، لكن أشعة الشمس المشرقة الباهرة للابصار ، راحت تتسلل بين ظلال الجمال فبدت ملامح ديوتىما الحلوة الدقيقة لتوماس كأنها تجمع بين الجمال الدافئ من أسفل والسمو الرائع من أعلى ، واتحد منظر الطبيعة مع جمال المرأة ليولدا فى نفسه شعورا كاد يفوق النشوة والهياق . واشتعل الحب فى قلبها نارا ، فكبح جماحه بما هو أقوى من الحب . . . . بالرهبة والدهشة والاحترام ، وأدرك ما يمكن أن يكون عليه الانسان ، وبدت كلمات الحب المألوفة عاجزة عن أن تعبر بما يجيشه بصدره ، فسار لبرهة فى صمت واجف ، ثم استدار نحوها وقال : « لقد بدأت أدرك فى هذه اللحظة كيف يعيش المرء حياته » .

فقالت : « أجل ! ينبغي أن تكون ناعمة جميلة كالزهور ، راسخة شامخة كقمم الجبال ، عميقه وبلا حدود كالسماء . هكذا يمكن أن تكون الحياة . لكن ليس وسط ما يسود مجتمعنا من بشاعة وفظاظة » .

فصاح توماس : « بشاعة وفظاظة ! مَاذا تعنين ؟ » .

قالت : « ثمة بشاعة حين يسمح مجرد انسان أن يرتكب الموبقات اعتقاداً بأنه الله » .

وما أن تناهت هذه الكلمات إلى سمع توماس ارتجف وطار لبه وراح يتسائل : « مجرد انسان عادى ؟ إنك بالطبع لا تقصدين الله زهايروبلوك » .

فقالت : « هذا ما أعنده ، فما هو بالله . فالأسطورة التي تعظمه وترفعه إلى مصاف الآلهة هي ولادة الخوف : الخوف من الموت ، ومن ضربات القدر ، ومن قوى الطبيعة ، ومن طغيان الإنسان واستبداده . فمن تلك القمم التي فوقنا ينحدر الموت الخاطف إلى الوديان تحتها من حين لآخر ، فيتملك الناس الاحساس بأن القوى التي تحكم في القمم قاسية عنيفة ولا يمكن إخماد حقدتها الرهيب بغير قسوة طابعها العطف . بيد أن الخوف بشتى الوانه دفع ، والأساطير التي تخوض عنه حقيقة ، وبن تعظيمهم الأساطير من الرجال أدنىاء . فزهايروبلوك ليس لها ، بل إنساناً آخر وأحط من الحيوانات الضاربة في شتى المناحي . والغريضة التي قدّمت فريا بمقتضاه قربانا ليست من مصدر الهي ، بل وليس ثمة ماهو من مصدر الهي . فما الآلة سوى ظلال لخاوفنا فوق عتمة الليل ، إنها تجسد ضعف الإنسان أمام القوى التي بوسعها أن تجهز عليه ، كما أنها تجسم الاستعباد للزمن فيتعذر تقدير اللحظة الأبدية ما دامت في نظامنا الدنوي لحظة فحسب . إنني لن أذعن لللذالل ، ومادمت على قيد الحياة سأقف شامخة كالجبل ، فإن أدركتنى البلية ، وهي آتية ولا ريب ، فلن تكون سوى مأساة ظاهرية ، وستبقى قلعة ايمانى بما يمكن أن يحدث في المستقبل » راسخة لا تقهـر » ..

بدا توماس ، وهي تتحدث ، كأن صراعاً رهيباً يمزقه إلى شطرين ، شطر الهيبة كلماتها وتنمي لو وافقها ، وهو الجانب الذي كان يبدو منه هنية مرتبطة بها في وحدة سامية تجل عن الوصف ، لكن جانباً آخر ، بنفس القوة أن لم يفقه ، كان يقف لها بالمرصاد ، فكل ما تعلمه ما عرفه عن المجتمع الذي يعيشان فيه ، وكل مشاعر الرهبة والجلال التي غرسـت في نفسه منذ نعومة أظفاره هيـت تناهضـها ، كما ملأـ العالم الجامد الملـحـ الذي راحت ترسمـه برعـبـ بالـغـ . وأـحسـ بـأنـ الـهـاـ ، قد يكونـ قـاسـيـاـ

لكنه ليس بغربي علينا تماماً مادام قد جرب مشاعرنا ومر بتجاربنا ،  
لهو أفضـل من عالم فسيح لـاحيـة فيه يـخـاقـ ويـبـدـ دون تـفـكـير . وبـلاـ  
اكتـراـثـ بيـنـيـ الانـسـانـ الـذـيـ خـلـقـهـ عـنـهـ غـيرـ ذـيـ قـصـدـ ، وـسـوـفـ  
يـهـلـكـهـ بـلـاـ نـدـمـ . كانـ هـذـاـ الرـعـبـ المـرـىـعـ الـذـىـ اـسـتـولـىـ عـلـىـ توـمـاسـ فـىـ  
الـوقـتـ الـراـهـنـ يـفـوقـ حـبـهـ لـدـيـوتـيـماـ فـاسـتـدارـ نـحـوـهـ ، وـقدـ شـحـبـ لـونـهـ  
وارـتـعـدـ فـرـائـصـهـ ، وـقـالـ : « حـاشـائـىـ أـنـ أـرـحـبـ بـعـالـكـ ، فـأـنـاـ لـاـ أـقـوىـ  
عـلـىـ الـحـيـاةـ مـعـ أـفـكـارـكـ فـلـاـ أـسـتـطـعـ أـنـ أـذـكـىـ لـهـبـ الـحـمـاسـ الـانـسـانـىـ  
الـمـتـرـاقـصـ وـسـطـ هـذـاـ التـيـارـ الـجـارـفـ الـبـارـدـ مـنـ الـقـسـوـةـ غـيرـ الـمـحـدـودـةـ ،  
فـانـ كـانـتـ غـايـيـتـكـ تـدـمـيرـ عـقـيـدـةـ آـبـائـىـ تـحـتـمـ عـلـىـ كـلـ مـنـ أـنـ يـسـلـكـ سـبـيلـهـ » .

وسـارـ الـاثـنـانـ عـلـىـ مـهـلـ ، يـخـيمـ عـلـيـهـمـاـ الصـمـتـ ، حـتـىـ بلـغـ الدـارـ  
الـوـحـيـدةـ بـالـوـادـىـ حـيـثـ وـجـدـاـ خـصـيـانـ الـأـنـكـاـ فـيـ الـانتـظـارـ . فـابـتـدـءـواـ  
دـيـوتـيـماـ بـقـولـهـمـ : « لـقـدـ وـقـعـ الـاخـتـيـارـ عـلـيـكـ » وـحـمـلـوـهـاـ بـعـيـداـ . وـرـاحـ  
توـمـاسـ يـحـمـلـقـ بـبـصـرـهـ خـلـفـهـ حـتـىـ غـابـتـ عـنـ الـأـنـظـارـ . لـكـنـهـ لـمـ يـنـبـسـ بـبـنـتـ  
شـفـةـ وـلـمـ يـبـدـ حـرـاكـاـ . وـأـبـلـغـ اـخـتـيـارـ دـيـوتـيـماـ كـعـرـوـسـ الـعـامـ رـسـمـيـاـ لـوـالـدـيـهـاـ  
وـلـبـروـفـسـورـ دـرـيـوزـ سـادـنـ ، لـتـبـرـيرـ سـبـبـ اـنـقـطـاعـهـاـ عـنـ الـدـرـاسـةـ . وـتـمـشـيـاـ  
مـعـ عـادـةـ ضـارـيـةـ فـيـ الـقـدـمـ ، أـقـامـ وـالـدـاهـاـ حـفـلـاـ مـهـيـباـ بـمـنـاسـبـةـ مـاـ أـسـبـعـ  
عـلـىـ اـبـنـهـمـاـ مـنـ مـجـدـ وـشـرـفـ . وـجـاءـ إـلـىـ الـحـفـلـ عـلـيـهـ الـقـومـ فـىـ كـوـزـكـ ،  
يـحـمـلـونـ هـدـيـاـ الـزـفـافـ وـيـلـقـونـ كـلـمـاتـ التـهـنـئـةـ . فـتـقـبـلـتـ أـمـهـاـ الـهـدـيـاـ  
وـالـخـطـبـ بـتـواـضـعـ جـمـ ظـاهـرـىـ ، وـاحـتـفـظـ أـبـوـهـاـ ، وـقـدـ وـقـفـ مـنـتـصـبـ الـقـاسـةـ  
بـهـىـ الـطـلـعـةـ ، بـطـابـعـهـ الـعـسـكـرـىـ حـيـثـ وـارـىـ غـيـطـهـ بـلـبـاـقـةـ . وـلـاقـىـ الـحـفـلـ  
نـجـاحـاـ مـنـقـطـعـ النـظـيرـ ، وـأـحـسـتـ أـسـرـةـ دـيـوتـيـماـ بـأـنـهـ أـضـحـتـ أـكـثـرـ مـجـداـ  
وـرـفـعـةـ عـنـ ذـيـ قـبـيلـ .

وـأـحـسـ الـبـرـوـفـسـورـ أـنـ حـظـاـ مـنـ مـجـدـ تـلـيمـذـتـهـ دـيـوتـيـماـ قـدـ نـالـهـ ،  
وـلـامـرـاءـ فـىـ أـنـ الـهـةـ الـقـرـ قـدـ لـاحـظـتـ أـنـ دـيـوتـيـماـ أـصـبـحـتـ جـديـرـةـ بـأـنـ تـكـونـ  
أـدـاءـ لـتـجـسـدـهـ بـفـضـلـ تـأـثـيرـهـ ، وـطـفـقـ يـهـنـىـءـ اـبـنـهـ عـلـىـ صـدـاقـتـهـ لـلـعـرـوـسـ  
الـمـجـدـةـ . لـكـنـ شـيـئـاـ مـنـ الـقـلـقـ وـالـاضـطـرـابـ تـسـرـبـ إـلـىـ ذـفـسـهـ حـينـ لـمـ  
يـبـدـ جـذـلـ بـالـقـدـرـ الـذـىـ تـمـلـيـهـ الـمـنـاسـبـةـ ، غـيرـ أـنـهـ فـيـ بـادـئـ الـأـمـرـ أـخـذـ  
يـطـيـبـ خـاطـرـهـ بـالـقـوـلـ أـنـ الشـعـورـ بـشـيـءـ مـنـ الـأـسـىـ لـقـدـانـ رـفـقـةـ دـيـوتـيـماـ  
قـدـ يـغـتـفـرـ لـشـابـ كـتـوـمـاسـ ، وـانـ يـكـنـ ذـلـكـ مـفـجـعاـ لـلـاحـسـاسـ الـصـادـقـ  
الـذـىـ لـاـ غـبـارـ عـلـيـهـ .

لـكـنـ مـاـ أـنـ مـضـتـ أـيـامـ مـعـدـوـةـ حـتـىـ اـنـطـلـقـتـ الشـائـعـاتـ الـمـرـعـبةـ تـنـتـشـرـ  
بـيـنـ النـاسـ ، وـسـرـىـ هـمـسـ بـأـنـ دـيـوتـيـماـ لـمـ تـقـبـلـ الشـرـفـ بـنـفـسـ رـاضـيـةـ ،

وأنها ترفض القيام بواجبها في طقوس التطهير ، وتذكر أى ادراك من جانبها لحلول الله القمر في جسدها ، كما تذرف في حق الانكا ، بل تعتقد - وباللعار ! - أن الشمس والقمر سيمضيان في طريقهما المأثور بدون اقامة شعائر هذا العيد .

واأسفاه ! لقد كان لتلك الشائعات أساس كبير من الصحة واستبد الفزع بالكهنة والخصيان حيث لم يقع شيء مماثل منذ أمد بعيد عندما عزف الانكا المزيف عن أكل العروس . وفي حيرتهم رأوا مجازة الظروف وأخفوا عن الانكا تمرد ديوتيماء ، وقرروا استخدام كل ما يمكن من الضغط أملأا في ثنيها عن عزمها وحملها على الادعان والادصاديع . ولتحقيق هذا الهدف راحوا يدبرون سلسلة من اللقاءات مع من ظنوه أقدر الأشخاص على اقناعها .

كانت أولى تلك اللقاءات مع أمها ، التي كانت تبتسم بالزهو والغطرسة ، وتلوح رابطة الجأش رزينة قادرة على التحكم في مشاعرها . أما الآن فقد تبدل ذلك كله وأحسست بكل مهانة وإنلال . ثم تقو على مواجهة العالم ، ولم تجسر على مقابلة أصدقائها خوفاً من النقد أو - وهو الأسوأ - من الرثاء لحالها . لقد ألفت ابنتها في زنزانة مكشوفة ترتدي ثوب التفكير وتعيش على الخبر والماء ، وراحت تتمنى بكلمات الحزن والتقرير المتقطعة وهي ترجف من النحيب والدموع المنهممة فوق وجنتها .

قالت : « أواه يا ديوتيماء ! كيف توقيعين بأبيك وأمهك هذا الخزي المزري الرهيب ؟ لا تذكري سنى طفولتك البرئية حين كنت تنمين ، بفضل رعايتي ، جسماً وعقلاً وتسمين بامالنا المعقدة على مستقبلك يوماً في يوماً ؟ لا تعطفين على الأسرة الأبية التي ظلت عدة قرون تحمل لواء التاريخ في هذه البلاد العظيمة ؟ وهل يهون عليك أن توقعى بمن أحبوك أبغض مصير يحل بانسان ... أعنى العار الذى تجلبه علينا ابنة لا غبار عليها ؟ آه يا ديوتيماء ، اتنى لا أستطيع حمل نفسي على تصديق ما تناهى إلى سمعى ... قوله ... آثم عابر ، فيظل حبى لك كعهدك به من قبل ... « وهذا خنق النحيب صوتها فلم تقه بكلمة أخرى .

أما ديوتيماء فظلت رابطة الجأش حتى فرغت أمها من حديثها المتقطع ، ثم أجبت بكرياء وفتور ظاهري : « إن الأمر يا أماه ، لينطوى على ما هو أعظم من حب الوالدين وأرفع من شرف الأسرة ، بل وأسمى

من هذه الدولة التي ظلت راسخة زهاء ألف عام ، لأن هذه الدولة المتغطرسة - وان كنت أعلم أنه يتعدى عليك التسليم بالحقيقة - قد قامت على الأكاذيب وأعمال العنف والموبيقات . ولا يمكن أن يكون لى في هذه الأمور ضلوع . وان غدوات وكأن دموعك لا تحرك لى ساكنا ، فانما ذلك ليس عن فتور بل لأنه تشتعل في أعماقى نار أخرى أعظم مما يطوف بخيالك . انه يتعدى عليك فهم ما أقول أو قوله ، لكنى أصرع اليك أن تنسى أنك ابنتي بمثل هذه الابنة ٠

وفى حال من القنوط واليأس المطلق ، تحولت عنها أمها وتركتها وحيدة ٠

وبعد أن فشلت أمها جاعوا فى اليوم التالى بأبيها إلى زنزانتها .  
وكان أسلوبه . مغايرا بعض الشيء لما اتبعته معها أمها .

وابتدأها بالقول : هيا ! هيا ! لم تبدين فتاة حمقاء عنيدة ؟ اننى أخالك مضطربة اذ تعلمت قبل الأوان وبسرعة فائقة أمورا قد عرفناها وسلمنا بها منذ أيام بعيد ، نحن الذين نعيش بالقرب ، من الحاشية .  
أتظنين أن العقلا يصدقون كل ما يتربى عن الشمس والقمر من هراء ، أو تتتصورين أن الانكا الذى نعرفه جميعا ونمقوته يصير لها مرة كل عام حسب التقويم ؟ نحن نعلم علم اليقين أنه ما من مشاعر دينية تلهمه أيام ما تسمى « بالليلة المقدسة » ، بيد أننا لا نقيم الأرض ونقعدها كما تهددين أن تفعلى ، ادراكا منها بأن تلك المعتقدات وان لم يكن لها أساس من الصحة ، تخدم مصلحة الدولة . اذ تحمل على احترام الحكومة وتعييننا على صون الأمن فى الداخل وفي الامبراطورية فى الخارج . ترى ، مادا تخالين سيحدث لو طفق الشعب بأسره يفكر على غراويك ؟  
حتما ستتفق الإضرابات فى بيرو ، وستندلع نيران الثورات فى الخارج ، وسرعان ما يتتصدع صرح المجتمع المتحضر بأكمله . يالك من فتاة طائشة ، اذ ترفضين أن تكوني قربانا للانكا ولم تدركى أن القربانى الحقيقى هو لحفظ القانون والنظام واستقرار المجتمع ، وليس لأمير أخرق فظ ، انك تهدين بالحق ، فكيف للحق أن يصون امبراطورية ؟ ألم يلقنك البروفسور أن الامبراطوريات جميعا وفي كل الأزمنة قد قامت على أكاذيب نافعة ؟  
أخشى أن تكوني من دعاة الفوضى ، ولا تأملى فى رحمة الدولة بك مالم ترجعي عن غليك » .

فأجاب : « أبي ، أخاله أمراً طبيعياً ، في ضوء ما أسرتنا من تقاليد ، أن تتخذ من دولة بيرو المها لك . كما أن التفكير في نظام آخر للمجتمع خلاف الذي قضيت فيه حياتك كلها يتطلب خيالاً خصباً . وأخشى . يا أبي ، أنك لا تؤمن بالخيال . أنت أرى في أفكارى عالماً أفضل من ذلك الذى خلقه جنسنا .. عالماً أكثر عدلاً وأعظم رحمة وأقوى حباً ، وفوق ذلك ، أشد تمسكاً بالحق . ولعل المهزات العنيفة والاضطرابات الخطيرة كامنة فى الطريق إلى هذا العالم الأفضل ، ولكن حتى هذه ينبغي أن تكون مفضلة على بشاعة ما نرتكبه فى الجهر والسر من نزق ورجس » .

وهنا استنشط أبوها غضباً وصرخ فيها بصوت مجلجل : « أنتى أدعك لمصيرك أيتها الإبنة العاقفة الوجهة » ، ودلل إلى الخارج حيث الشمس المشرقة . كان البروفسور هو التالى فى زيارة السجينه العنيده، فدخل زنزانتها ، وكان يبدوا دمثاً رقيق الفؤاد ، وراح يخاطبها بلهجه حجبت رغبته فى اقناعها ما تتسم به من سلطان وقال : « ابنتى المسكينة ! يؤسفنى أن أراك فى هذا المكان ، ولا يسعنى إلا أن أعتقد أن جانباً من اللوم يقع على ، اذ كان ينبغي فى غضون العام الذى استمتعت فيه لحاضرات التفقيه التى القيتها على مسامعكم ، أن أفلح فى أن أنقل إليك فكرة عن الواجب الاجتماعى أكثر استقامة من تلك التى تدل عليها ورطتك الراهنة . لكن حدثيني يا ديوتىما عن العوامل والأسباب التى حدث بك إلى الخروج على المبادئ التى وكل إلى شخصى الضعيف محاولة تلقيتها ؟ » .

فأجاب : « حسناً ، مادمت تسألنى فسأخبرك . أنتى لا أؤمن بحقائقك ، ولا أصدق نظرياتك ، وأعتقد أن مفهومك للنفع الاجتماعى ضيق وايمانك بثبات العقيدة وعدم قابليتها للتغير جامد بالقدر الذى يقتل العقل والمشاعر سواء بسواء ، أرى أن لامبالاتك بالحقيقة تمرد ، وانصياعك للسلطان تملق ينم عن حقاره وخسة . الان وقد أوضحت لك الحقيقة هاؤنذا مستعدة لأن أسمع رأيك » .

وما أن تناهت هذه العبارات الجافة إلى سمعه حتى حمى غضبه وانتابت له رغبة فى أن يقابل الآسعة بمثلها ، لكنه رأى فى ذلك منافاة لمبادئه . لقد كانت صريحة ، وأنحت جانباً الغموض والابهام على نحو لا يشعر معه بأسف بالبالغ . وقنعت بأن تقيم فى مناطق الحق مجرد الذى

ما هي إلا مراقي المبتدئين إلى قمم الحكم الشامخة ، وراح يحدث نفسه ، وقد كظم غيظه بمشقة ، أن الفتاة بادية الاعياء وأن غذاءها المكون من خبز وماء يثير سخطها ، فأسعفته خبرة العمر كمحاضر فرد على هجومها العنيف رداً يثير الاعجاب اذا قورن بعظمته وحداثتها .

قال : « يلوح يا ديوتيا » أَنْ ثُمَّةَ أَمْوَارًا لَا تَلْمِينَ بِهَا ، وهى ما ينبغي حتى فى هذه الآونة الأخيرة - أَنْ أَضْعُفَهَا أَمَامَكَ بِكُلِّ مَا أَوْتَيْتَ مِنْ قُوَّةٍ ، وسَأَبْدِأُ بِمَا هُوَ أَسَاسُ لِمَا عَدَاهُ . هل تَنْكِرِينَ الْوَهْيَةِ زَهَاتُوبُوكَ الْمَقْدِسِ ؟ » .

فأجابـتـ : « أـجلـ .. لـقدـ تـعلـمـاـنـاـ أـنـ نـزـلـ مـنـ السـمـاءـ بـمعـجزـةـ ، لكنـىـ أـعـتـقـدـ أـنـ هـبـطـ فـىـ هـلـيـكـوـبـتـرـ مـنـ طـائـرـةـ كـانـتـ تـخـبـىـءـ فـوقـ السـحـابـ ، قـيلـ لـنـاـ أـنـهـ لـمـ يـمـتـ وـقـدـ صـعـدـ بـأـعـجـوبـةـ إـلـىـ السـمـاءـ حـينـ أـتـمـ رـسـالـتـهـ عـلـىـ الـأـرـضـ ، وـهـذـاـ أـيـضـاـ مـاـلـاـ أـصـدـقـهـ ، فـأـنـاـ أـوـمـنـ بـأـنـ زـمـرـةـ خـاصـةـ مـنـ قـواـدـهـ أـحـاطـتـ بـهـ أـثـنـاءـ مـرـضـهـ الـأـخـيـرـ وـحـالـتـ دـوـنـ اـتـصـالـهـ بـالـعـالـمـ الـخـارـجـىـ ، وـلـمـ وـافـتـهـ الـمـنـيـةـ أـلـقـواـ بـجـثـتـهـ فـىـ فـوـهـةـ بـرـكـانـ كـوـتـوـبـاـكـسـىـ . أـنـ الـأـسـاطـيـرـ الـتـىـ تـمـيـطـ اللـثـامـ عـنـ هـذـهـ الـحـقـيقـةـ قـدـ تـنـاقـلـتـهـ الـأـجيـالـ سـرـاـ فـىـ أـسـرـتـىـ الـتـىـ كـانـ سـلـفـهـاـ الـأـكـبـرـ أـحـدـ الـقـادـةـ الـذـيـنـ اـضـطـلـعـوـاـ بـتـلـكـ الـمـهـمـةـ . لـقـدـ أـقـسـمـ الـجـمـيعـ عـلـىـ السـرـيـةـ وـلـمـ يـوـحـوـ بـهـذـاـ السـرـ لـغـيـرـ الرـجـالـ ، بـيـدـ أـنـ الرـجـالـ يـصـابـونـ بـالـحـمـىـ ، وـالـحـمـىـ تـجـلـبـ الـمـهـديـانـ ، وـفـىـ الـمـهـديـانـ تـفـشـىـ أـخـطـرـ الـأـسـرـارـ » .

وعندئـذـ اـعـتـقـدـ البرـوفـسـورـ أـنـ الـأـمـرـ يـقـضـيـ مـحـاـضـرـةـ عـنـ الـحـقـ ، فـانـطـلـقـ يـقـولـ : « دـعـيـناـ ، يـاـ فـقـاتـىـ الـعـزـيزـةـ ، نـسـلـمـ بـأـنـهـ حـسـبـ الـمـسـتـوـىـ الـدـنـيـوـىـ لـلـحـقـيقـةـ الـمـنـطـقـيـةـ كـانـتـ الـأـمـوـرـ كـمـاـ تـقـولـيـنـ ، أـلـاـ تـدـرـكـيـنـ أـنـ هـنـاكـ مـعـنـىـ أـسـمـىـ ، بـهـ تـعـلـنـ عـقـيـدـةـ بـلـادـنـاـ الـقـوـيـمـةـ حـقـاـ أـعـقـمـ مـنـ أـيـةـ أـسـطـوـرـةـ عـنـ الـهـلـيـكـوـبـتـرـ وـالـجـمـاعـةـ السـرـيـةـ الـعـسـكـرـيـةـ ؟ـ فـمـاـ عـلـاقـةـ طـائـرـاتـ الـهـلـيـكـوـبـتـرـ بـالـأـلوـهـيـةـ ؟ـ أـنـهـ مـجـرـدـ أـخـرـاعـاتـ حـاذـقةـ ، وـلـاـ رـيبـ ، مـرـيـحةـ وـلـاـ غـرـوـ ، لـكـنـهـ لـيـسـ جـديـرـ بـأـنـ تـتـبـوـأـ مـكـانـةـ رـئـيـسـيـةـ فـيـ الـمـبـادـيـعـ الـجـوـهـرـيـةـ التـىـ تـقـومـ عـلـيـهـ نـظـرـيـةـ تـكـوـيـنـ الـعـالـمـ .ـ وـلـوـ حدـثـ حـقاـ أـنـ رـأـيـ مـؤـسـسـ عـقـيـدـتـنـاـ الـأـقـدـسـ أـنـ يـسـتـخـدـمـ بـعـضـ هـذـهـ الـأـجـهـزـةـ فـانـ ذـلـكـ ، وـلـاـ رـيبـ فـيـهـ ، كـانـ لـهـدـفـ سـامـ لـيـسـ لـنـاـ أـنـ نـشـكـ فـيـهـ الـبـتـهـ .ـ وـاـذـاـ كـنـتـ تـنـكـرـيـنـ أـنـ نـزـلـ مـنـ السـمـاءـ ، فـهـلـ أـنـتـ وـاثـقـةـ مـنـ أـنـكـ تـعـرـفـيـنـ أـيـنـ تـوـجـدـ السـمـاءـ ؟ـ أـلـمـ تـعـلـمـ الـحـقـيقـةـ الـرـوـحـيـةـ الـعـظـيمـةـ الـقـائـلـةـ بـأـنـ السـمـاءـ تـوـجـدـ حـيـثـاـ تـكـونـ الـأـفـكـارـ

السماوية ؟ ول يكن في يقينك أنه حيثما حل زهاتوبولك تكون الأفكار السماوية . أما عن موته فهو سمعنا أن نوره حجا مماثلة . فماذا يحدث لو أن الهيكل الأرضي صار جامدا بلا حياة ؟ وأى غضاضة في أن يعيده أخباره إلى النار الأرضية التي هي أقرب الأشياء في هذه الدنيا إلى النار الالهية التي مكتنها من تعليم تلاميذه ؟ ونحن لا نتعبد للهيكل الأرضي ، فاللهنا يعبد بالروح والحق ، والروح والحق يسكنان النفس لا الجسد . فالكلمات الهموجاء التي تتفوهين بها عن أسمى الله قد تختلف ، بالمعنى الضيق الساذج ، عن الحقيقة المادية ، لكنها من الناحية الروحية كما أوضحت لك وبالمعنى الوحد الذي يعنيها كائنات شريرة ، وإن يكن ذلك بغير كمال ، في الجوهر الالهي ، فهي باطلة تماماً ولا بد من دحضها بازدراء بكل ما تلهمتنا أياه عقيدتنا المقدسة من قوة » .

وهنا أجابت الفتاة : « ان لقولك ، يا بروفسور ، وقعه البالغ على النفس ، لكنني توصلت إلى رأي قد يبدي لك رهيباً . انى أعتقد أن ثمة حقائق وأوهاما ، كما أن هناك صدقاً وهناك أكاذيب . وأعلم أن الذين ينادون بنظرية الاعتدال - التي أظنك أحد أتباعها - يرون أنه ينبغي على المرء أن يراعي الاعتدال بين الحق والرأيف كما راعيته ببراءة في حديث الذى استمعت إليه لتوى ، بيد أن الحقائق ، في رأيي ، مرة ولا سبيل إلى انكارها . أدرك أنه بفجور وبخشى تمنع الانكا المصاب بالساديه(1) بصدقى فريا ثم التهمها .. هذه حقيقة . ومهما حاولت أن تلبس الحقيقة رداء الضباب والابهام فستبقى حقيقة ، وطالما حاولت اخفاءها عن بصرك فإنك تشترك في خستها كما أنها سوف تفسنك » .

قال البروفسور : « هيا ! هيا ! هذا أسلوب عنيف ، كما أنتي لا تعتقد أنك درست النظرية الفلسفية للحقيقة بالعمق الذي يقتضيه واجب الأكاديمى . إلا تدررين أن حقيقة العقيدة تكمن في نفعها الاجتماعي وعمقها الروحي ، وليس في الدقة البشعة الدينية كذلك التي يمكن أن تقاس بمسطرة وضعت في يدي أخرق ؟ وكم تبدو أحاسيسك نحو صديقتك « فريا » تافهة حقيرة لو قيست بمقاييس صادق ، فكم كان هيامها في لحظات تاليتها عميقاً وأشد اتفاقاً مع حاجات الجنس البشري . تأمل في فيما نالته في غضون دقائق معدودة - وهذا ما ترفضين في غطريستك بعض مظاهره - اتحدت بالالهية القمر ، وانطلقت روحها الخالدة في سلام دائم وجمال خالد تهيم في أجواء الفضاء العلیاً وقد تحررت

(1) حب تعذيب الغير .

من أحزان الحياة الفانية وخطوبها ، فكرى فيما تدين به البشرية لتلك الغريرة المقدسة التى أنهت حياتها الأرضية ، وتأملى الشعر والموسيقى الخفيفة الأخاذة وأحجار الفسيفساء العجيبة والمعبد بتقاسيمه وروعيته ٠٠ هذه كلها تجذب العين والنفس على حد سواء إلى السماء ٠٠ أفتریدين زوال كل هذا من الدنيا ؟ أتبغين أن تنحط البشرية إلى جماعة من الحفاة القدرين المعدمين ؟ وهل تقبلين فناء الشعر والموسيقى وفن العمارة ؟ ومع ذلك كيف يمكن لفن من تلك الفنون أن يظل قائما بدون الأسطورة الإلهية ( إننى أستخدم العبارات بمعناها السامى ) التى أوحت بها ؟

وإذا كان الفن والجمال لا يعنيان لديك شيئاً فماذا عن البنيان الاجتماعى ؟ وماذا عن القانون والأخلاق والحكومة ؟ أتبغين أنه يمكن أن تقوم لهذه قائمة ؟ وهل تحسين أن الناس يعزفون عن القتل والسرقة بل وارتكاب الفحشاء مع غير البيرويات اذا هم لم يشعروا بأن عين زهاتوبولك تراقبهم ؟ ألا ترين أن تعاليم عقيتنا المقدسة حق مadam الحق ما هو نافع اجتماعيا ؟ إننى أضرع اليك أن تقللى عن كبرياتك وعنائك وأن تخضعى نفسك لحكمة الأجيال ، وبذلك تضعين حدا لما تجلبىنه على والديك ومعلميك وأصدقائك من خرى وألم ٠

فصاحت ديوتىما : « كلا ! كلا ! وألف كلا ! فهذا الحق السامى الذى تتحدث عنه ما هو الا خداع سام ، وذلك التفريح الاجتماعى الذى تغالى فى وصفه كثيرا هو مجرد الرغبة فى الحفاظ على امتياز جائز ٠ وتلك الأخلاق الرائعة التى تشدق بها ليست سوى تبرير لقمع السواد الأعظم من الجنس البشري واذلاه ٠ لقد انفتحت عيناي ولا يمكن لكلماتك الملتوية أن تحملنى على اغلاقهما ثانية ٠

وصاح البروفسور ، بعد أن أشتند غضبه فى النهاية ، وقال : إننى فلتلهلكى فى غطستك وعنائك أيتها المارقة التعسعة إننى أترك لك لقضائك الذى تستحقينه بحق ٠ وما لبث أن تحول عنها ومضى ٠

ولم يبق بعد ذلك سوى احتمام واحد لحمل ديوتىما على التوبة والنند ٠ ولما كان معروفا أن توماس يحبها ، فقد راودهم الأمل فى أن تبادله الغرام ، وفي أن الحب قد ينجح فيما فشل فيه النقود والسلطان ، وتقرر أن يلتقي بها توماس ، فأنباء مسعاه بالفشل فلن تفلح أية محاولة فى ردها عن غيها ٠٠٠

وكأن توماس يمر بفترة عصبية من الصراع والخوف والبؤس ، فكل رجل يحب كان يعاني من ضياع أمانيه ، وكشاح طموح بدأ طريقه

إلى النجاح ممهداً . كان يخشى أن تتحول الشبهات لصادقته الوثيقة بمارقة ، وكباحث في اللاهوت و التاريخ لم ير مبرراً للشك في حكمة أبيه ، هاله ما قد يتمخض عن انتشار معتقدات ديوتيما من نتائج خطيرة . فمنذ الحادها رأى أن الكثرين من أصدقائه السابقين أخذوا يتحاشونه ، وأدرك أنه قد بدأ يفقد مركزه القيادي وسط فريقه ، وما أن عاد أبوه غاضباً من زيارته لديوتيما حتى جعل يخاطبه بحدة بالغة :

وقال له : توماس ، إن روحها شريرة تحرك ديوتيما لم أعرها اهتماماً كافياً في دراستي اللاهوتية ، ومنها تبعت آراء خطيرة أشبه ما تكون بلهب مكفورة مندلعة من نار كبريتية . ولست أدرى مدى تأثير هذا السم على عقلك . أرجو ، أكراماً لخاطري ، لا يكون التأثير كبيراً ، وإذا أردت أن تسترد احترام الجميع الذي كان يتلذّج قلبي الآبوى ، فما عليك إلا أن تكون واضحاً جلياً ، وأن تعلن على الملأ أنك تناهض بشدة هرطقتها الشريرة ، وأنه مامن رواسب حب يمكن أن توهن رغبتك المتأججة في أن تراها تأخذ العقاب العادل لفجورها ، ومع ذلك ما انفك ثمة بصيص أمل ، ولعلك تنجح فيما فشل والداها وأنا ، فلو أفلحت سارت الأمور على ما يرام ، وإنباء مسعاك بالفشل بات لزاماً عليك أن تبرهن بحماسك على أنك لم تتلوث بأفكارها » .

وألقى توماس نفسه في زنزانة ديوتيما ولا يزال صدى كلمات التحذير هذه يطن في أذنيه ، ووقف ببرهة مشدوها أمام جمالها ورباطة جأشها . وفي بادئ الأمر بدد حبه لها وشوقه العارم إلى إنقاذهما ما يتسم به من حكمة ورسوخ عقيدة ، فانفجر باكيا وأخذت دموعه تنهر من عينيه وهو يصيح : « أواه ، يا ديوتيما ، ليتنى أستطيع إنقاذه ! » .

فأجبت : « عزيزى توماس ، كيف تتمسك بمثل هذا الأمل الآخر ؟ مهما فعلت فإن حياتى ضائعة لا محالة ، سواء قضيت نحبى كعروس لزهاتوبولك بشرف ظاهر وخزى خفى أم لقيت حتفى ك مجرمة منبوذة ومحقره من الجميع خلا ضميرى » .

فاستطرد يقول : « ضميرك ! كيف تنصبينه حكماً أوحد ضد كل هذه الحكمة والأجيال العديدة المتعاقبة ؟ وكيف تكونين على هذا القدر من اليقين ياديوتيما ؟ ومن أدرك أننا جميعاً مخطئون ؟ لا تكونين أى احترام لأبى ؟ وهل تقبلين تلويث شرف أجدادك ؟ لقد أحببتك . . .

ووتدت لو أنك بادلتنى الحب ، لكنى أرى أن هذا الأمل قد خاب ، وكم يؤلمى القول أنى لا أستطيع الاستمرار فى حبك وانت تمزفين أعمق مشاعرى ، فذلك أكثر مما أحتمل ياديوتىما ! » .

فقالت : « كم أنا آسفة اذ جعلتك فى هذا المأزق الخطير . كان لديك قبل اليوم ، من الأسباب ما يحملك على أن تأمل فى حياة ناعمة كريمة ، لكن من الآن فصاعدا عليك أن تختار . فان أدننتى فقد تظل حياتك سهلة ميسورة ، وان لم تفعل فربما كان ذلك أشرف وأنبئ لكنى أعلم - حتى وان أخفيت هذه الحقيقة عن نفسك - أنك لن تشعر فى أعماقك بسعادة لو أنك أدننتى وأنحيت على بلائمة . لعلك استطعت أثناء ساعات انشغالك أن تخرس شكوكك وأذلت تصفعى الى ثناء الناس . لكن حين يرخى الليل سدوله ستشهد رؤيا أشير اليك فيها نحو عالم أسعد ، وما أن توليني ظهرك حتى تستيقظ حزينا مهوما لأنى أعلم أنك قد رأيت ، وان يكن فى سرعة خاطفة ، تلك الرؤيا التى من أجلها أدان راضية . فليست الشمس والقمر ، كما تزعم ، هما اللذان يوحيان بعقيدتنا الرسمية ، بل الزهو والخوف : زهو بامبراطوريتنا وخوف من ضياعها . فلا ينبغي أن تبني الحياة البشرية على تلك العواطف بل على الحق والمحبة ، حياة يجب أن نحياها بلا خوف وفى سعادة ينعم بها الجميع ، ولا يمكن أن تستمد الرضى من اذلال الغير بل تخجل أن يكون هدفها حماية تافهة للجسد على حساب الينابيع الداخلية للفرح والحيوية التى تفيض فى أولئك الذين يكشفون للعالم مما يعتمل فى نفوسهم فى مخاطرة جريئة باسلة . لقد كبلنا أنفسنا بالاغلال . ففى خارج بلادنا فرضنا القيود على الضحايا ، ولم ندرك أن من يسجن غيره يصبح سجيننا . . . سجين الخوف والبغض . فالاغلال التى قيدنا بها الآخرين قد قيدتنا فى سجن فكري مطبق . تذكر الشمس التى وجدت طريقها الى وادينا ، ولابد أن يشرق النور فى بقاع العالم المظلمة . وسوف تكون رسالتك فى الحياة بعد قضاء نحبى هى مواصلة تلك المهمة ، وان كنت لا تدرى عن ذلك شيئاً يذكر » .

أحدثت كلماتها صدى فى قلبها لبرهة وجيزة ما لبث بعدها أن استجمع قواه وانقلب اذعانه المؤقت الى ثورة غضب عارمة وصاح : « كيف تجرئين على مثل هذا التفكير ، وكيف تخالين أنك تستطعين بعباراتك الطنانة حملى على نبذ ما أقدس . لا جدوى من المخى فى الحديث

معك ، وحرى بك أن تلقى حتفك ، أما أنا فينبعي أن أعيش كى أقاوم الشر الذى تحسبيه خيرا » . وبهذه الكلمات اندفع خارجا من زنزانتها .

ولما فشل توماس فى مهمته ، فقد المسؤولون الأمل فى حمل ديوتينا على التوبة والذم ، فانتخبت عروس جديدة ، وحكم على ديوتينا بالموت العلى فى اللحظة التى تنعم فيها العروس بوحدة روحية مع الله .

وأعلن يوم اعدامها عطلة رسمية ، وأقيمت الأوتاد فى ميدان المدينة الرئيسى وفى الصدوف الأمامية أعدت مقاعد النبلاء وعلية القوم ، ووقف خلفهم سكان المدينة بأسرها يتحرقون شوقا ولهفة وقد راحوا يمرحون ويمزحون ويتهكمون وهم يأكلون الجوز والبرتقال ، ويطلقون نكات سمنجة ، ويهللون ترقبا للتعذيب الذى كانوا على وشك أن يشاهدوه . أما الأشراف الذين اتخذوا أماكنهم فى الصدوف الأمامية فكانوا أكثر اتزانا ، كما لاز الانكا فوق عرشه بالصمت فى جلال وقار . أما توماس ، كابن لأبيه ، فقد نال شرف الجلوس بين الأشراف . لقد حامت حوله الشبهات ظنا بأنه يشارك ديوتينا هرطقتها ، الا أنه برأ نفسه من هذا الاتهام بحماس وقوة . وكمكافأة له وكاختبار فى الوقت نفسه ، تحتم عليه أن يجلس حيث يشهد مصرعها بوضوح تام .

وجاءوا بها عارية البدن ، لكنها ظلت رابطة الجأش هادئة النفس . وانطلق الجمهور يردد : « ها هي المرأة الشريرة ! سترين الان من هو الله ! » . ثم أوثقوها بالأوتاد وأشعلاوا النيران بشعلات ملتهبة . وما أن بلغتها السنة اللهب حتى رمت توماس بنظرة غريبة خارقة تبر عن الألم ورثاء وضراعة فى آن واحد ، رثاء لضعفه وضراعه كى يحمل رسالتها من بعدها . . . لقد مزق المها أحشاءه ، وسحق رثاؤها رجولته ، وأشعلت ضراعتها فى عقله لم يقل ضراوة عن ذلك الذى يحرق عودها . وفي لحظة رهيبة أدرك أنه كان مخطئا وأن ما تتعرض له رجس ودنس ، كما أدرك أنها قد نذرت نفسها لما قد يكون رائعا فى حياة البشر وأن الأشرف ومن خلفهم من جماهير الشعب كانوا كذلك ضحايا الخوف الدفين . وفي اللحظة الرهيبة أحس بالذم والتوبة . . . لكن التوبة لفظ لا يعبر عما اختبر ، فلقد اختبر ذلك الاحساس العميق القوى الذى حملها على أن تقف مرفوعة الرأس فى قلب النار المذلة . . . احساس بتكريس نفسه للعمل الذى لم يتسن لها تكميله ، وبرغبة فى

تحرير البشرية من أغلال الخوف وما يتوله عنه من قسوة وعنف .  
وتراى له أنه صرخ من أعماقه قائلاً : « ديوتيا ، أنا لك ، لكنه في  
تلك اللحظة سقط مغشيا عليه ، وكانت الصيحة ولا ريب ، قد ترددت في  
أعماقه فحسب !

## الفصل السادس

### توماس

ظل توماس طريح الغラش باحدى المستشفيات زمانا طويلا يعاني  
مربا عضلا أعجزه عن التفكير المترابط ، وطافت بخياله أحلام بغرضه  
اليمة اختلطت فيها نساء معدبات ، ورجال متوحشون ، ونيران ،  
وموت ، وصرخات النصر المدوية التي تنم عن قسوة ووحشية .  
وأخذ عقله يؤكد وجوده رويدا رويدا ، وما لبث أن عادت إليه صحته ،  
ومع الصحة استرجع عزيمة راسخة لا تلين سرعان ما خلقت منه  
شخصية جديدة ، فلم يعد الشاب الرقيق المتواكل ، القانع بأن يقفز أثر  
أبيه فيقر علينا - مثله - بنجاح بخس حقير ٠٠٠ وبفك ثاقب منشق  
من عاطفة متأججة فطن إلى كل ما انطوى عليه النظام البيروي من  
مزاعم ، وأدرك الدوافع الدينية التي أملتها ودعمتها . أما عقله الذي  
دأب على العمل باتفاق تام في نطاق الحدود التي فرضتها العقيدة فقد  
تخطى تلك الحدود دون أن يفقد ذرة من دقته واقتزانه ، فلم يتحرر عقله  
وحده بل قلبه أيضا ٠٠٠ وكان البيرويون قد تعلموا أن يقدسوا الدولة  
باعتبارها رداء الله الأرضي ، وأن يقصروا عطفهم على أولئك الذين  
يخدمون الدولة بكل ما أوتوا من قوة ، بيد أن الدولة هي التي أطاحت  
بديوتيا . وفي غمرة ثورته على تلك الوحشية ، اذا هو يعلنها حربا  
عوانا على جميع ألوان العنف والقسوة الأخرى ، وعلى ضروب النظم  
التي تكبل العطف الانساني بالقيود لا في بلاده فحسب بل أينما حل بنو  
الإنسان . وبفعل نار عواطفه المتأججة امتزج الحب والحق والعقل معا  
في وحدة صلبة لا تلين ٠٠٠ حب لديوتيا أولا ، ثم لغيرها من الضحايا ،

وقد على الذين قضوا بموتها ، ومن ثم على النظام بأكمله الذي تسبب في هذا القتل ، وعقل يحدها بأن الوهية زهايبروك خرب من الأساطير ، وأن الشمس والقمر ليسا الهين بل كثنتين جامدتين لا حياة فيها . كما أن تحريم تحديد النسل خرافة ، والتهم الناس لأنائهم إنما يقتل في نفوسهم القدرة على العطف والحنان . وعقد العزم بكل عقله وفؤاده وارادته على لا يقيم على الأرض ، لو استطاع إلى ذلك سبيلا ، نظاماً أفضل من ذاك الذي تعلم أن يحترمه ويقدسه ، نظاماً أكثر اتساقاً مع ما كانت ديوتيما تعلم به وتتمناه . وحسب أن الشعور بالذنب الذي ينخر في أعماقه لا يمكن أن تخمد له جذوة ما لم يتسع له أن يقدم تلك التضحية تخليداً لذكرى ديوتيما المؤلمة المضنية .

ولكن لكي يهدأ ندمه وتبتكيت ضميره ، لابد للقربان الذي يقدمه لذكرها أن يكون تغييراً للعالم كله وليس مجرد اخلاص شخصي أو استشهاد لا طائل من ورائه . ويتصمميم أكيد متوقف في أعماقه ، وان بدا في الظاهر بارداً كالثلج ، راح أولاً يرسم خطته ، ثم يخرج بها إلى حيز التنفيذ ، وإن يفة بكلمة ضد النظام القائم في الجهر ولا مع من لا يثق بهم ثقة مطلقة ، وكان يبدو في نظر أبيه وكل إنسان آخر تقريراً ، وقد تظهر من كل ما كان يشوبه ذات يوم من شكوك ، فسرعان ما تبديت تلك الظنون التي حامت حوله في الأيام الأخيرة لديوتيميا وصارت حياته الرسمية هادئة تنتقل من نجاح إلى نجاح ، فتولى منصباً قيادياً بين أقرانه ، كما كانت كلماته تشتفف الأذان لما تتطوى عليه من حكمة ورصانة .

وكان أشد أصدقائه تحمساً له واعجاباً بآرائه شاباً يدعى « بول » وفي ساعة متأخرة من أحدى ليالي الصيف ، فتح قلبه لبول بحضور في باديء الأمر ، وما أن وجد منه استجابة حتى راح يفرغ ما بجعبته شيئاً فشيئاً . كانت الشكوك تساور بول حول حرق ديوتيما ، وكان من الحكم بحيث كتم الأمر في نفسه ، فجاءت كلمات توماس لتؤكد شكوكه ، وطفق الانتنان يتحادثان طوال ليلة الصيف حتى بزغ الفجر ، ثم افترقا بعد أن تعاهدا على اذكاء نار أية ثورة يندلع لهيبها ، واستطاعاً تكوين جمعية سرية تتضمّن عقدوا العزم على الثورة من بين طلبة العلوم الذين تقدّر عليهم التسلّيم بالوهية الشمس والقمر ، ودارسي التاريخ من لم يؤمّنوا بانحطاط الأجناس الأخرى ، وطلاب علم النفس الذين ثاروا ضد عادة أكل الأبناء التي تقتل الحب الأبوي . وأخذت الروايات حول مسلك الانكا الذي لا يمت بصلة لأى تصرف الهى ، تتسرب من دوائر الحاشية رغم ما اتخذ من

احتياطات أمن مشددة . ومع ذلك ظل توماس بعيدا عن هذه التيارات . وفي الخفاء راح يشجع أكفاً تلاميذه على القيام بالبحوث التي حظرتها الحكومة وجعلت الموت عقاباً من يضطلع بها . ولما كانت قوة بيرو تستنت إلى فطريات كوتوباكسي القاتلة ، فقد اكتشف طبيب نابه علاجاً واقياً من الوباء ، كما أصبح الكثيرون من حلفاء توماس حكامًا لأقاليم نائية ، تلك المناصب التي لم تكن مرغوباً فيها لبعدها عن بيرو وكانت في العادة توكل إلى الشبان خطوة أولى في هرم الترقى الرسمي . وانطلق هؤلاء الرجال بحذر وفي سرية ، يتخلون عن سياسة ازدراء الغير التي دأبت بيرو على انتهاجها في بقاع العالم الأخرى . وصار بول ، الذي أصبح الرجل الثاني لتوماس ، حاكماً لإقليم « كيلمنجارو » حيث كان متسلقاً الجبال في تلك المنطقة على ما هم عليه من جرأة وعنف ، إذ طبعوا على الخشونة والجفاء . فقرب إليه زعماءهم وولد في ذفونهم ، لأول مرة منذ أجيال عديدة ، الأمل في النجاة من ربقة الاستعمار البغيض ، وظل الكثيرون من المتأمرين يتولون في بيرو مناصب رئيسية دون أن تحوم حولهم الشبهات .

وأخيراً ، وبعد عشرين عاماً من التدبير المقرن بالحبيطة والحدر ، قرر توماس أن الوقت قد حان للعمل السافر ، ورسمت خطة دقيقة لما سيقع من أحدها ثـ، فأعلن ، وكان آذناً يشغل منصب مدير الجامعة ، أنه سيميط اللثام في اليوم الذي حده عن حقيقة مثيرة وطلب إلى جميع أنصاره – باستثناء من أوكلت إليهم مهم خاصة – الحضور في القاعة التي سوف يلقى فيها خطابه ، واعتلى المنصة كما فعل أبوه من قبل . بيت أن كلماته كانت مغایرة تماماً هذه المرة ، إذ جاهر بكل ما يؤمن وما لا يؤمن به ، ولدهشة من لم يكونوا مشتركين في الخطة لقيت أشد آرائه الهداة تصفيقاً حاداً ، وخيم الرعب والحيرة على المكان ، لكن السلطات أفلحت كما كان متوقعاً ، في أن تلقى القبض عليه وتحكم عليه بالموت كديوتيناً ، حرقاً في اللهب التي تشعل في عيد الظهور .

وما حدث بعد ذلك لم يكن في حسبان الحكومة ، فقد اكتشف واحد من أصدقائه كيف يصنع المطر ، وحال طوفان الماء دون اشتعال النيران التي كانت ستلتهمه . وحين علم صديقه بول بالساعة المحددة لتنفيذ الاعدام ، استقل طائرة ضخمة من مقر رئاسة الحكومة في « كيلمنجارو » وانطلقت تطير بسرعة الصوت حتى بلغت سحب المطر الخيمية في سماء « كوزكو » . ثم هبطت منها طائرة هليكوبتر في الميدان واختطفت توماس الذي نقل إلى كيلمنجارو تاركاً جماهير الشعب تعتقد أنها قد رأت معجزة

واد ذلك وجدت الحكومة نفسها مغلولة اليدين ازاء التمرد غير المتوقع الذي رفع لواءه الكثيرون من ضباطها . ولما نمى الى علم السلطات في كوزك وقوع ثورة في كليمونجaro ظنوا أنهم قادرون على قمعها باستخدام وباء الطفيليات ، فإذا بهم يفاجئون بأن «سكن افريقيا» محسنون ضد هذا الوباء . واستبد بهم الرعب الذي انقلب الى اضطراب وذعر حين تبينوا أن العلماء من أنصار توماس قد اكتشفوا السبيل الى توليد أشعة مميتة من المنحدرات البركانية للجبيل المقدس الجديد . لقد ظلوا قرونا عديدة لم يتسرب الخوف الى نفوسهم ، ما أن واجهتهم الأزمة حتى خانتهم شجاعتهم وحين حلقت قوات توماس في أسطول ضخم من الطائرات في سمائهم وراحوا يهددونهم بشعر غبار الموت الذي جاءوا به معهم ، لم يكن من الطبقة الأرستقراطية الحاكمة الا أن استسلمت على أساس الوعود بالإبقاء على حياتهم ، وأصبحت كليمونجaro مركزاً للحكومة ، ون慈悲 توماس رئيساً لجمهورية العالم كما اختير بول رئيساً لوزرائه . واعترف الجميع بأن عهداً جديداً قد بدأ ، أما عصر زهاتوبولك فقد زال وولي !

وما أن استقر حكمه حتى بدأ توماس يعمل في رفع الذل الذي لحق بالشعوب غير الهندية جميعها ، فخفض ساعات العمل التي كان البيرونيون قد حددوها بعشرين ساعة لا بدافع اقتصادي بل بهدف ارهاق العمال حتى لا يقووا على التحرر أو الثورة . وبفضل جهود فريق المخلصين ، ازدادت موارد العالم الغذائية ، وبباحة منع الحمل باقتت هذه الزيادة تخدم الصحة وتحقق الرفاهية بدل أن تؤدي الى مضاعفة عدد السكان . واشترك في السلطة السياسية من كان على قدر كاف من التعليم الذي أخذ ينتشر بأقصى سرعة ممكنة في ربوح الأرض قاطبة . وشهدت كثير من الدول التي كانت ترزح تحت نير العبودية نهضات عظيمة في الفن والشعر والموسيقى وانطلقت الطاقات المقيدة ، التي ظلت قرونا في ركود و الخمول تشكل حياة خصبة مثمرة لم تشهد مثلها سوى عصور عظيمة محدودة لقرون محدودة . ونادى بعدم الاعتراف بالآلهة وبذل قصارى جهده بى يقنع العالم بأن العجزات مستحيلة الواقع ، وإن رأى الناس في نجاته من الموت معجزة محققة ، وكان هنالك من أرادوه في مكانة زهاتوبولك السابقة ، لكنه رفض التالية بشدة ودعها الى مقاومة هذا البدأ في جميع المدارس ، فلم يكن في عهده كهنة ، أو طبقة أرستقراطية .. لا أجناس حاكمة ولا شعوب مغلوية على أمرها .

## الفصل السابع

# المستقبل

تلك هي قصة الثورة العظيمة كما رواها بول ، صديق توماس ، بعد حكم دام سنتين طويلة وانتهى بموته ، ومنذ ذلك اليوم صارت قصة حياته وتعاليمه كتابا مقدسا للعصر الكليمنجاري ولكن ما لبث الناس أن اكتشفوا شيئاً فشيئاً أن بعض جوانب نظرية توماس قابلة للتخيير وسوء التفسير ولو ترك كتاب « بول » يقرأه الجميع لأدى إلى نتائج وخيمة لا تحمد عقباها ، اذ هو لم يشر إلى الأمور التي تفهم حرفيًا وتلك التي تعتبر مجانية . وساد الاعتقاد في ربوع الأرض قاطبة أن توماس كان في الحقيقة الها ، كما كانت ديوتينا الها ، وأن كليهما ارتدى رداء البشر لفترة وجيزة . فيما أن وافتهما المنية حتى استأنفا حياتهما السماوية التي تخليا عنها لبعض سنوات معدودات من أجل خلاصنا ، وحين انكر توماس الوهية فانما كان ذلك بالنسبة لظهوره الأرضي .. ذلك ما نادى به المفسر العظيم « جريجوريوس » بعد موت توماس بخمسين عام .

وظل كتاب بول متداولاً فترة من الزمان مشفوعا بتفسير جريجوريوس ومع ذلك ظل ينطوى على ضرب من المخاطرة . فحظرت قراءته حتى مع التفسير الا من يصرح لهم بذلك من اللاهوتيين ، ولم يضعف هذا الحظر من خطورته ، وفي نيوزيلاند لا توجد غير نسخة واحدة بجامعة أوكلاند كانت قد أعيدت أخيراً إلى الجامعة وقد دونت فوق صفحتها الأخبار الملاحظة التالية الغربية : « أنا ، طوبيا من قبيلة نجابوهى » المقيم فوق منحدرات « روبيهو » ، لست مقتنعا بما ذهب إليه « جريجوريوس » من تفسير أخرق . ويعيني أن توماس كان أحکم من جريجوريوس ، وأنه كان يعني حرفيًا كل مايراه ذلك الكاهن الذي تستبد بذهنه الأمور اللاهوتية محيرا مقلقا . ولسوف تكون رسالته - اذا ما أتيح لي ذلك - أن أعود بالعالم إلى ذلك الاتحاد القديم الذي سعى محرره إلى نشره .

تلك كلمات تنذر بالسوء لم يتضح بعد ما تمخضت عنه من نتائج .

## **الإيمان والجبار**

---

---

## الفصل الأول

استبدت الدهشة بمندوب نيبال لدى هيئة « اليونسكو » وتعلقه الحيرة ، فقد كانت هذه هي المرة الأولى التي يهجر فيها أنها بلاده الجلدية وصخورها المنحدرة الأمة ، ويدفع بنفسه إلى خاطر الغرب التي تثير في النفس القلق والاضطراب .. كان المندوب قد وصل بالطائرة في ساعة متأخرة من عشية اليوم السابق فلم يلحظ شيئاً من حوله ، وراح يغطى في سبات عميق حتى الضحى ، اذ كان متعباً منهوك القوى . ثم أخذ يتطلع إلى شارع كان النادل الذي أضطر له طعام الافتراض قد أبلغه أنه شارع « بيكاديلى » ، فلم يجد له بالصورة التي رسماها في ذهنه أفلام السينما ، كما أنه لم يلحظ فيه حركة عادية للمرور بل موكلاً من رجال ونساء يسيرون على الأقدام ، وقد رفعوا لافتات لم يسعفهم قاموس ، كان يحمله ، لادر إك مغزاها . غير أن العبارات التي تضمنتها كانت تتردد على نحو تمكن منه من فهمه رموزها ، فقد كانت الجماهير تهتف بعبارات متعددة ، لكنها تحمل معنى واحداً استطاع في النهاية أن يحسه .. لقد سمعها تصريح : « تحية للمبدئون<sup>(١)</sup> صانع الأجسام الصحيحة » .. ثم ترامت إليه عبارة أخرى ترددت كثيراً تقول « إلى المجد مع المبدئين » .. وثالثة لم تتكرر كسابقتها هي « عاشت القديسة موللي .. ب .. وين » .. وكان هناك فريق آخر قد تولاه الهياج والغضب ، يحمل لافتة تقول : « الموت لأنصار المغناطيس الأدبياء » .. كان الموكب مهولاً ، اذ بلغ طوله في بعض الأحيان ما يقرب من ربع الميل .. كما كان يضم فرقة موسيقية وجوقة من المرتلتين أخذوا ينشدون ما بدا كأنه نشب الجنود الزاحفين إلى أرض المعركة :

المبدئون أحسن المعادن ،

نافع للعظيم والحقير ،

(١) عنصر معدني هش يمزج بالفولاذ لحفظ صلابته ضد الحرارة الشديدة .

يشفي جميع أمراض الصدر ،  
وينمي أيضا عضلاتنا ..

كانوا يرددون التشيد كما يرددون التراتيل الدينية ، وهذا ما نم  
يدركه المتذوب النبیالی ، اذ لم ینعم بتقیریة مسیحیة ۔

وَمَا أَنْ خَيَلَ إِلَيْهِ أَلَا نَهَايَةُ لِذَلِكَ الْمُوكَبِ حَتَّىٰ حَدَثَتْ فَجُوَّةٌ أَعْقَبَتْهَا شَرِذَمَةٌ مِّنْ شَرْطَةِ السَّوَارِيِّ . ثُمَّ مُوكَبٌ آخَرٌ يَحْمِلُ لَاقِفَاتٍ مَفَاهِيرَةً تَامًا كَتَبَ عَلَى طَائِفَةٍ مِّنْهَا : « الْمَجْدُ لِأُورُورَا بُوهْرَا » بَيْنَمَا حَمَلَتْ أُخْرَىٰ عِبَارَةً : « الْقُوَّةُ لِلْقَطْبِ الشَّمَالِيِّ » ٠٠ إِلَى جَانِبِ لَاقِفَاتٍ أُخْرَىٰ كَانَتْ تَقُولُ : « عَنْ طَرِيقِ الْمَغَناطِيسِيَّةِ نَنْتَالُ الْعَظَمَةِ وَالْجَلَالِ » ٠ وَمَالِبَثُ الْزَّاحِفُونَ أَنْ انتَلَقُوا فِي هَذَا الْمُوكَبِ وَجَعَلُوا يَرْتَلُونَ بِدُورِهِمْ تَرْنِيمَةً لَمْ يَفْهَمُوهُنَّا ، شَانَهُمْ شَانَ تَرْنِيمَةِ الْمُوكَبِ الْأَوَّلِ ٠ كَانُوا يَنْشِدُونَ :

أَتْهَم

فِي مَرْكَبَتِي ذَاتِ الْمُرْكَبَاتِ التَّقَانَةِ :

أهبط فوق القطب

لخییر نفسی

وأتعلم أن « بوهرا » تفضل « هاريت » كثيرة .

كان كلما مر الوقت ازداد قضول مندوب نيبال حتى بلغ الذروة ،  
فإذا هو يندفع إلى الشارع فينضم إلى الموكب الراحت ، وبأيد الشرق  
العتيد يسائل من كان يسير بجواره : « لا تكرمت ياسيدى ، وتفضلت  
بيان تشرح لي السبب الذى يحمل هذا الجمهور المرتل على الرحل ناحية  
الغرب بمثل هذا العزم والنظام ؟ » .

فَأَجَابَهُ الرَّجُلُ « بَارِكْ اللَّهُ ، أَتَعْنِي أَنَّكَ لَا تَهْرُبُ شَيْئًا عَنْ طَائِفَةِ الْمَاجِنْتِسِ » ، تَرَى مَنْ أَيْنَ أَنْتَ قَادِمٌ؟ »

فاستطرد المندوب « لا تضيق ذرعا بجهلي ياسيدى ، فأنا لم أهبط من الطائرة الا بالامس القريب فقط ، و كنت من قبل ، أقطن جبال الهملايا في

منطقة لا يسكنها غير البدائيين والشيوعيين ، جماعة طبعت على السكينة والهدوء ولا تشغل بالها بمثل هذه المسيرات الطويلة الغريبة » .

فقال جاره : « يا الله ، ان كان هذا شأنك ، فتبسيط الأمر لك كى تفهمه يتطلب من الجهد مالا غنى لى عنه » .

ثم مضى المندوب في صمت يحدوه الأمل في أن يكشف له الزمن حقيقة الأمر .

وفي نهاية المطاف ، وصل الموكب إلى مبنى هائل مستدير اسمه « قاعة البرت » ، على حد قول جاره ، حيث سمع للبعض بالدخول بينما أجبر السواد الأعظم من الجماهير على البقاء خارجا . أما مندوب نيبال فلم يؤذن له بالدخول في بادئ الأمر ، لكن بعد أن أفصح عن مركزه الرسمي كمندوب وأوضح اهتمام بلاده بالبالغ بمظاهر الغرب الثقافية أذنوا له ، في النهاية ، بأن يتخذ مقعده في المؤخرة في منتصف القاعة تماما .

ولاح له أن ما شاهد وسمع إنما يلقى ضوءا عظيما على أخلاق الشعب عجيب وجد نفسه بين ظهرانيه ، وعلى عاداته وتقاليده وعقائده وأساليب تفكيره . بيد أن ما ظل خافيا عليه كان كثيرا ، فقرر أن يكرس نفسه لبحث جدي ويرفع تقريرا مفصلا ينير به عقول حكماء الهيمالايا .

وبرهنت المهمة على أنها شاقة فعلا ، ولم ير أن ما توصل إليه جدير بحكمة من أوفدوه الا بعد مضياثني عشر شهرا . وكان من حسن حظى ابن تلك الشهور الاثني عشر أن توطدت بيني وبينه أواصر الصداقة وأن أتيح لى الانقطاع بحكمته .. وفي ضوء تقريره ، كتبت هذه القصة التي تتناول المناقشة العظيمة والأحداث التي أفضت إليها وأعقبتها .. ولو لا جهوده ما كان لقصتي أن تبلغ مابلغته من دقة وافية .

## الفصل الثاني

كانت كل من الطائفتين اللتين شهد مندوب نيبال مناقشتهما العلنية، قد ظهرت بعد فترة اكتنافها الغموض . وفي السنوات الأخيرة راحت تنتشران بسرعة مذهلة قل أن تجد معها شخصا ، باستثناء العلماء ، لم ينخسو تحت لواء أحدهما . وكان يطلق عليهما : « المبدنيين » و « المغناطيسيين الشماليين » أو « المغناطيسيين » فحسب كما اتخذت كل منها لدن مقرا لرئاستها ، وكان « زيرويا تومكنز » يدير دفة أمور المبدنيين بينما تولى « متاسا ميرو » إدارة شأنون « المغناطيسيين » . أما العقيدة الأساسية التي كانت تعنتها الطائفتان ، فكانت بسيطة لا تعقيد فيها ..

كان المبدنيون يعتقدون انه لتنمية الصحة والقدرة تنبية كاملة يحتاج جسم الانسان في الغذاء الى قدر من المبدنوم أكبر مما هو مألف من قبل، وكانت آيتهم المختارة هي : « من يأكل ، يأكل للرب ، ومن لا يأكل ، فللرب لا يأكل » . لكنهم غيروا ترتيب كلمات الشطر الأخير من الآية فصارت تقرأ : « من لا يأكل ، لا يأكل للرب » .. وراحوا يفسرون عبارة « من يأكل » بأنها تعنى شخصا يأكل المبدنوم ، مدعيين رأيهم بقصة لا تستطيع أن أقطع بصحتها ، وهي أن قطعانا كبيرة من الغنم في منطقة معينة باستراليا أخذت تضعف وتموت موتا بطيناً لخلو مراعيها القليلة خلوا تماما من عنصر المبدنوم يعكس ما يوجد في أوروبا وأسيا . وأعلن بعض علماء الكيمياء العضوية والأطباء - لعلهم ليسوا من أبرز المشتغلين بالمهنتين - ما لعنصر المبدنوم من أهمية غذائية ، فاستغل أنصار هذه الطائفة المخلصون هذه التصريحات واتخذوا منها دليلا يبرهن على صحة عقيدتهم . لقد كان الاقبال على هذا العنصر المعدنى ، غير الشائع ، شديدا لصناعة الأسلحة ، فلما أخذت حدة التوتر تخف رويدا رويدا تناقض هذا الاقبال . لكن مع انتشار طائفة المبدنيين وتطورها ، لم يعد طلب المبدنوم

يعتمد على اندلاع نيران الحرب . اذ كان المبلدينون يناهضون الحرب ويعتبرون الناس جميعا اخوة ماحلا انصار طائفه .. المغناطيسيين .. لكن التغلب على هذه الطائفة ما كان ليتحقق بالقوة بل بنور الحق الساطع الوضاح .

اما طائفة « المغناطيسيين الشماليين » فقد اكتشفت سر سعادة الانسان ورفاهيته في اتجاه مغاير تماما فهى تقول « نحن جميعا ابناء الأرض ، والأرض ، كما يعلم كل تلميذ مبتدئ ، مغناطيسي عظيم . ومن واجبنا جميعا أن نشارك بدرجات متفاوتة في الميل المغناطيسية لامنا العظيمة . واذا لم تخضع أنفسنا لسلطانها الخير شملنا القلق والاضطراب ومن ثم يتحتم علينا دائمآ ننام ورؤوسنا متوجهة صوب القطب الشمالي وأقدامنا نحو القطب الجنوبي ، ومن يداوم النوم هكذا يتل رويدا رويدا نصيبا مما للأرض من قوى مغناطيسية ، وينعم بالصحة والعافية والحكمة .. ذلك ، على الأقل ، ما كان يؤمن به انصار طائفة « المغناطيسيين » ايمانا راسخا لا يتزعزع .

وكان بكل طائفة دائرتان ، واحدة داخلية وأخرى خارجية ، يطلق على الأولى دائرة « القادة » كما تسمى الثانية دائرة « الأتباع » . وكانت لاعضاء الدائريتين شارة تميز اعضاءها عن غيرهم . فقد كان أتباع « المبلدون » يضعون خاتما من المبلدون في أصبعهم ، بينما دأب المغناطيسيون على أن يعلقوا في أعناقهم مغناطيسا في شكل قلادة . وكان القادة يكرسون أنفسهم للحياة المقدسة التي كانت موزعة بين التأملات والعمل التبشيري . ومن ثم كان « القادة » لدى كل من الطائفتين أصحاب وسعداء وأطهارا . لقد كان الخمر والتبغ محربين عليهم . كذلك كانوا ياؤون الى الفراش في ساعة مبكرة ليسنن للدم ، بالنسبة لطائفة المبلدون أن يتمتص ما تناولوا من المبلدون مانح الصحة والعافية ، ولتمكن قوى الأرض المغناطيسية ، بالنسبة للمغناطيسيين من أن تعمل عملها كاملا ابان ساعات الظلام . ولم يكن القادة ، بقوه الايمان ، يعبأون كثيرا بالمخايات اليومية التي كانت تقلق من لم يؤمنوا هذا القدر من الايمان . حقا كانت لهم مشكلاتهم في أيام خلت ، حين كان المتطرفون من غير الحكماء يدفعون بتعاليم الطائفتين الحكيمه الساميه الى ما وراء حدود الحكمه ، فقد وجد يوما بين صفوف المبلدين جماعة متطرفة حسبت أن القدس يمكن قياسها بقدر ما يستهلك من المبلدون يوميا ، فانغمس بعضهم في استهلاك هذا العنصر حتى بات جلدهم أشبه بلون المعدن ذاته ، وبات واضحـا أن من

الممكن الانغماس في الملبذنوم كما في أى شيء آخر لدرجة الإفراط مهعا سمت نواياهم . واضطر الشيوخ منهم ، عقب اجتماع عاصف ، إلى معاقبة المتطرفين وتدريبهم على النظام ، فلم تظهر بعد هذه الواقعة المؤلمة مشكلة مماثلة .

وبرز بين المغنتيسيين نزوع إلى تطرف من لون مغاير ، إذ وجد من

قالوا : مادمنا ننال الفضيلة ونحن ننام في اتجاه قوة الأرض المغنتيسية ، فقد بات لزاما علينا أن ننضبط على هذا النحو بصفة مستديمة . فالنهوض من فراشنا مخاطرة بفقدان الفضيلة الملهبة التي تهبها الأرض ملء يعيدهنَا كما ينبغي . ومن ثم كان هؤلاء المتحمسون يقضون الأربع والعشرين ساعة في الفراش ، مما بعث الضيق البالغ في نفوس أقربائهم وأصدقائهم من كانوا دونهم حماسا وتعصبا . وأمكן القضاء على هذه الهرطة بما كان الشيوخ من سلطان ، كما قضى على تلك التي ظهرت بين صفوف الملبذنيين وإن يكن بمشقة ، وصدر قرار يحظر على أى عضو من المغنتيسيين البقاء في فراشه أكثر من اثنى عشرة ساعة من الأربع والعشرين ، باستثناء أوقات المرض .

بيد أن هاتين المشكالتين لم تظهرا إلا في الأيام الأولى من تاريخ الطائفتين ، أما في أيامهما الأخيرة فقد اتحد الجهاد في الدعوة والنجاح السريع مع الصحة والقوة ليملأوا حياتهم غبطة وبهجة . ولم يكن ثمة ما يقلق القادة سوى أمر واحد هو أن الملبذنيين لم يستطعوا فهم السر الذي حدا بالعنابة الالهية إلى أن تسمح بنمو المغنتيسيين ، كما أن هؤلاء لم يتسن لهم فهم السبب الذي حمل العنابة الالهية على السماح بنمو الملبذنيين وتقديمهم . وراحـت كل طائفة تعزو نفسها بالقول أن هناك . ولأشك ، سرا غامضا يكمن في مكان ما ، وليس لعقل الإنسان المحدود أن يدرك مقاصد العنابة الالهية السامية ، ولأمـراء في أنه عند اكمال الزمان سوف يسود الحق وستتحظى الطائفة التي ظلت تعلن الحقيقة بالتأييد العالمي . وعلى « القادة » ، في هذه الأثناء ، أن ينشروا النور بالقدوة الحسنة والارشاد والكلمات الحكيمـة في وقت مناسب وغير مناسب . ولقد كان النجاح الذي حققه كل من الطائفتين في هذا الصدد موضع دهشة واستغراب لغير المكرث .

ولقد تعرضت كل طائفة ، في فجر تاريخها ، لسخرية غير المؤمنين بها ، الذين راحوا يتساءلون : لماذا معدن الملبذنوم بالذات ؟ ولم لا يكون

السترونتيوم ؟ ولم لا يكون الباريوم ؟ ثم ما سر عظمة هذا العنصر دون  
سواء ؟ وحين أجاب المؤمنون بأن السر لا يدركه الا أولئك الذين نالوا  
الإيمان قبل الرد بتهكم وسخرية \*

وسرعان ما واجه المغناطيسيون الشماليون عين المعضلة ، فكان  
المرتابون يتساءلون : ولماذا لا يكون القطب الجنوبي ؟ وذهب البعض -  
ولا سيما من كان منهم يقطن نصف الكرة الجنوبي - الى حد أنهم دأبوا  
على النوم ورؤوسهم في اتجاه الجنوب ، وراحوا يعلنون تحديهم لأنصار  
طائفة المغناطيسيين الشماليين للدخول معهم في مباريات للمصارعة لاثبات  
أن القطب الجنوبي يمنح القوة والنشاط كالشمالي سواء بسواء . وكان  
المغناطيسيون الشماليون يقاولون مثل هذه التحديات بالازدراء الذي  
تستحقه ، فيجيبون بالقول : ان الذين يتبعون النظام المحدد لا ينالون الصحة  
والقوة فحسب ، اذ يتغلغل قوة الأرض المغناطيسية في الأعمق بتحقيق نوع  
من الانسجام الداخلي . فمن الناحية البدنية وحدها قد يتغلب بعض الكافرين  
على بعض المؤمنين ، لكن المؤمنين الحقيقيين سيظلون أكثر سموا وعظمة  
من حيث ما ينعمون به من انسجام تام بين الجسد والروح . وأما القول  
بأن القطب الجنوبي خير كالقطب الشمالي تماما ، فقد دحضوه قائلين بأنه  
لو كان هذا صحيحا فهل من تبرير للسبب الذي حدا بالخلق الى أن يخلق  
في الشمال مساحة من الأرض تفوق ما في الجنوب بمرار . ومع أن هذا  
الرأي قد أثار شيئا من السخط في جنوب أمريكا وجنوب أفريقيا واستراليا  
فقد ساد الشعور بأن الرد عليه أمر عسير . ولم يكن هناك ما يحول دون  
تأثير آراء طائفة المغناطيسيين الشماليين سوى حماس أنصار المبدئون  
وعصبيتهم .

كان كل جانب يحاور ، ويحاور في صدق ونراة ، بأن الإيمان بالحق  
هو وحده الكفيل بمواجهة الإيمان بالباطل . ولا يستطيع المتنق الذى  
لا يسانده الإيمان أن يتغلب على حماس المتعصبين المخدوعين . وعندما  
كانت الطائفتان فتيتن ، حاول بعض رجال العلوم وعدد من نقاد الأدب  
أن يقابلوا مزاعمهما بمزيج من الإحصائيات والتهم ، غير أنهم عجزوا  
عن وقف التيار الشعبي الجارف . وجاء الوقت الذى لم يقف فيه ضد كل  
من الطائفتين سوى أولئك الذين منعهم ذكاهم الفائق ( أو كما هم أنفسهم  
يظنون ) من التعاطف مع جماهير الشعب . كما لم تقف على الحياد غير  
الصحف الباهظة الثمن ، المحدودة التوزيع التى لم يكن يقرأها غير  
الاستقراطى الفكر ، والتى كانت تكتفى بنشر أقل ما يمكن ذكره عن أخبار

الطائفتين ، مما جعل كبار المتعلمين يعيشون في شبه عزله عما كان يجرى من حولهم . أما الصحف الرخيصة فقد حاولت في بادئ الأمر مهادنة كل من الجماعتين ، لكن سرعان ما اتضحت أن المضى في هذه السياسة أمر متغدر ، فكان أى ثناء على طائفة المغنتيسين الشماليين يتبرأ سخط طائفة المبدئون ، كما أن عدم القدح في المبدئين كان يحمل المغنتيسين على القسم بala يطالعوا ثانية تلك الصحيفة الساقطة . ومن ثم اضطرت الصحف الشعبية إلى الانحياز إلى أحد الطرفين . فانضمت صحيفة « ديلي ليتننج » إلى جانب المغنتيسين الشماليين ، بينما انحازت « ديلي ثندر » إلى المبدئين . وراحـت كل منها - يوماً بعد يوم - تصور بشكل أشد عنفاً من ذي قبل ، الانحطاط الخلقي والفكري للطرف الآخر ، وتبرز ذرى الطهر والحماس والتكريس التي يرقى إليها الطرف الذي تسانده . وتحت تأثير هذه البراعة الصحفية ، أخذـت الروح الطائفية تقوى شيئاً فشيئاً فضاعت الرحمة القومية ، وبلغ الأمر حداً كان يخشى معه اندلاع نيران حرب أهلية .

ولم تكن المشكلة قاصرة على بريطانيا وحدها ، بل كان التوتر المتزايد بين الولايات المتحدة وكندا - ذلك التوتر الذي نشأ عن أسباب لم تتعرض لها بعد - هو ، في الواقع ، أخطر مظهر لها .

### الفصل الثالث

كانت مؤسسة طائفة المبدئين أرملة أمريكية في ربيع العمر تدعى « موللي . ب . دين » وكان زوجها فاحش الثراء ، لكنه كان وديعاً ، وداعـة من النوع الذي يرث الأرض كما تذكر الأنجلـيل . لقد كان يملك مساحة شاسعة من أرض كلورادا آل اليه جانب منها بالميراث ، وحصل على الجانب الآخر بالاستثمار الناجح . وكانت زوجـه ، التي آلت اليـها الثروـة الضخـمة برمـتها ، أحـدى النساء الـلـائي خـلقـن ليـصـبـحن أـرـامل .

ولا يبلغ أولئك الذين يتزوجون من مثل هذه النساء سنا متقدمة . ومن ثم مات السيد دين وهو في ربيع الحياة .

لكن يبدو أنها لم تدرك هذه الحقيقة كجائب حتى من مصيرها ، إذ بدأت على الترديد عند تحدثها عن مزايا المبدئون : « آه لو عرفت آثار هذا المعدن النافعة في وقت مبكر ، اذن لظل زوجي العزيز (يهوشافاط) على قيد الحياة » .

اكتشفت مسر « موللى . ب . دين » - التي كانت عقيدتها الدينية وبراعتها التجارية غير منفصلتين بالصورة التي يتماها المرء - عند فحص استثمارات زوجها بعد موته أنها تمتلك نحو تسعه وأعشار موارد العالم من خام المبدئون . وانتابتها الدهشة للتشابه القائم بين اسم هذا العنصر وأسمها ، وأيقنت أن هذا التشابه لا يمكن أن يكون وليد الصدفة ، وإنما هو من صنع القدر ولا ريب . ولا مناص من أن تكون رسالتها الجيدة في الحياة هي أن تطلق أسمها على عقيدة جديدة أكثر نقاء من أية عقيدة سابقة وترد عليها ، في ذات الوقت ، ريشا وفيرا .

كان الأمر يقتضى تلقين استهلاك المبدئون للتابعين الذين ينبغي أن يحملوا أسمها ويطلق عليهم « المبدئيين » . وسرعان ما نما وليد هذه اللحظة من التفكير المبدع الخالق ، واستطاع أن يسير على ساقيه ألا ودما: العقيدة الدينية ، والبراعة التجارية . وحتى لا تتدخل الواحدة في الأخرى قامت بتكون شركة أطلقت عليها اسم « شركة المعادن المتحدة » ثم احتفظت بسيطرتها عليها دون أن يظهر أسمها . كما استطاعت في الوقت نفسه أن تغرس عقائدها الدينية في عقل « زرويا تومكنز » وهو رجل يصغرها سناً كان قد حق نجاحا باهرا كواعظ معبدانى . لكنه كان قد اختفى عن الأنظار لأنه انحرف قليلا عن جادة الصواب وسيطرت عليه شخصيتها القوية سيطرة تامة ، فكان يتقبل كل كلمة تنطق بها كما لو كانت ناموساً الهيا . وامتلا حماسا بالغا لتجديد الجنس البشري عن طريق انجيلها الحقيقي . ولما كانت قدرته على التنظيم لا تقل شيئاً عن غيرته ، أوكلت إليه - دون تردد - المهام الدينية لرابطة المبدئيين الأخوية المقدسة .

أما طائفة المغناطيسيين الشماليين فتدین بتكونينها - وان كان أنصارها أنفسهم لا يدركون هذه الحقيقة - لرجل مرموق يدعى « سير ماجنوس ثورت » . وكان هذا الأخير شخصية بارزة في حياة كندا الوطنية ، يملك

مساحات واسعة من الأراضي في الشمال الغربي الخاوي التي كان يعتقد أنها تحوى ثروة معدنية ضخمة . وقرر أن يضع منطقة الشمال الغربي « على الخريطة » . فاستخدم علماء الجغرافيا الطبيعية لتحديد موقع القطب المغناطيسي بدقة أكثر مما تم حتى الآن ، واستبان له ، كما كان يأمل ، أنه يقع في منتصف الأرض التي يملكتها تماما . كما اكتشف - أو بالأحرى اكتشف العلماء الذين استخدموهم - أن جبلًا بركانيا يقع عند القطب المغناطيسي ، وأنه سواء بفعل البراكين أم نتيجة لنشاط اشعاعي ، فإن التربة في المنطقة المجاورة دافئة والجليد فيها يذوب ، كما أن ثمة بحيرة لا تتجمد مياهها حتى في فصل الشتاء . وبعد أن تجمعت لديه هذه الحقائق فكر في القيام بحملة واسعة النطاق ، واستطاع ، بمساعدة أستاذ في علم الأجناس كان قد درس معتقدات الأسكيمو وهنود الشمال ، أن يصوغ المبادئ الأساسية للعقيدة التي باتت مذهبًا لطائفة المغناطيسيين . بيد أن السيطرة على الناس لا تتم بالمنطق المجرد وحده كما حذر علماء الأجناس وعلمه تجاربه في سوق الأوراق المالية . وحتى أن كانت الأسنان المؤيدة للمذهب الجديد الذي أراد نشره ينبعى أن يقبلها المنطق دون تردد فإنه راح يبحث عن مفتاح ، سرعان ما عثر عليه ، يقربه إلى قلوب الناس حين ترق وتصبح أكثر استعدادا . لقد أدرك أنه ليس من مصلحته أن يكون رسولا للمذهب الجديد ، وإنما لابد أن يكون الرسول ديناميكا صوفيا في أن واحد ، شخصا قادرًا على أن ينفذ إلى أعماق القلب البشري ، إنسانا يستطيع أن يدخل في أعماق الرجال والنساء ذلك السلام الدافق العجيب الذي يبدو كأنه يجلب السعادة ، لكنه لا يأتي بالكسل والخمول .

وترك مهمة البحث عن مثل هذا المؤسس لمساعدته عالم الأجناس الذي قام بمقابلة رؤساء المذاهب في لوس أنجلوس بشيكاغو . وذهب حينما وجد البحث الجاد عن معتقدات جديدة ، دون أن يكشف عن هدفه بناء على توجيهات سير ماجنوس ، وفي نهاية المطاف أعد قائمة قصيرة من ثلاثة أشخاص رفعها إلى سير ماجنوس ليصدر قراره الأخير بشأنها . وكان بين الثلاثة من رأى سير ماجنوس أنه شخصية بارزة دأبت على أن تلهب حماس شعب « وينيبيج » الذي تنتمي إليه بالوعد بظهور اعلان عظيم ، لكنها لم تكن بعد قد أعلنت طبيعة هذا الإعلان . لقد كانت امرأة عملاقة ، طولها ستة أقدام وأربع بوصات وأبعادها الأخرى بنفس الحجم . وكانت تذكر الكثرين من شاهدوها بتمثال الحرية ، بل أنها كانت تبدو أكثر من هذا التمثال روعة وجلا . ولم يكن يعيها سوى أمر واحد هو اسمها

« أميليا سكجز » . ولما أخذ سير ماجنوس يفكـر في المستقبل الذي يتمناه لم يستطع أن يتصور خصوص العـالم لـملكة سـكـجز أو لـعقـيـدـتها . وـتـذـكـرـ مـصـيـرـ طـائـفـةـ «ـ مـجـلـتوـنـ »ـ الـتـىـ لـمـ يـكـنـ يـؤـخـذـ عـلـيـهـاـ غـيـرـ لـقـبـهاـ .ـ وـظـلـ أـمـامـ هـذـهـ مـشـكـلـةـ مـتـرـدـدـاـ لـفـتـرـةـ ماـ لـبـثـ بـعـدـهاـ أـنـ عـشـرـ عـلـىـ حـلـ مـوـقـعـ .ـ وـمـاـ أـنـ تـوـصـلـ إـلـىـ هـذـاـ حـلـ حـتـىـ قـرـرـ أـنـ الـوقـتـ قـدـ حـانـ لـيـكـشـفـ لـأـمـيلـياـ الـعـظـيمـ مـاـ اـدـخـرـهـ لـهـاـ مـنـ مـصـيـرـ عـظـيمـ .ـ

فـقـالـ لـهـاـ «ـ أـتـبـينـ ،ـ يـاـ مـسـنـ سـكـجزـ ،ـ مـنـ عـطـاتـكـ الـبـلـيـغـةـ أـنـكـ تـحـسـيـنـ بـمـصـيـرـ عـظـيمـ يـنـتـظـرـكـ ،ـ وـلـقـدـ شـكـاتـكـ الطـبـيـعـةـ بـهـدـفـ السـيـطـرـةـ عـلـىـ الـبـشـرـ ،ـ لـاـ بـرـوـعـةـ هـيـكـلـ فـحـسـبـ بـلـ بـعـظـمـةـ النـفـسـ الـتـىـ تـسـكـنـهـ أـيـضـاـ ،ـ فـقـدـ خـلـقـتـ كـمـاـ تـعـلـمـيـنـ ،ـ لـتـؤـدـىـ رـسـالـةـ .ـ بـيـدـ أـنـكـ لـمـ تـدـرـىـ حـقـيـقـةـ هـذـهـ الرـسـالـةـ الـاـ أـلـآنـ ،ـ وـلـقـدـ اوـكـلـتـ إـلـىـ ،ـ كـمـبـعـوـثـ العـتـاـيـةـ الـالـهـيـةـ الـمـتـواـضـعـ «ـ مـهـمـةـ اـرـشـادـكـ إـلـىـ سـبـيـلـ الـمـجـدـ الـزـرـوـحـيـ الـمـتـلـقـ الـذـىـ تـعـلـمـيـنـ أـنـهـ مـصـيـرـكـ »ـ .ـ وـرـاحـ يـشـرـحـ لـهـاـ الـمـبـادـىـ الـتـىـ أـعـتـنـقـهـاـ فـيـمـاـ بـعـدـ طـائـفـةـ الـمـغـنـطـيـسـيـنـ الشـمـالـيـيـنـ .ـ

وـبـيـنـمـاـ هـوـ يـتـحدـثـ ،ـ اـمـتـلـأـتـ هـىـ بـحـمـاسـ روـحـىـ ،ـ وـلـمـ يـقـدـرـ لـديـهاـ مـكـانـ لـلـشـكـ ،ـ فـكـانـ ذـلـكـ هـوـ الـأـنـجـيـلـ الـذـىـ تـبـحـثـ عـنـهـ ،ـ اـنـهـ الـحـقـ السـعـيـدـ الـذـىـ يـحـيـلـ كـنـداـ أـرـضاـ مـقـدـسـةـ وـيـدـفـعـ الـمـؤـمـنـيـنـ فـيـ رـبـوـعـ الـأـرـضـ إـلـىـ الـقـيـامـ بـرـحـلـاتـ مـتـرـاـضـعـةـ لـزـيـارـةـ حـرـمـهـاـ الـمـقـدـسـ الـذـىـ يـأـخـذـ بـالـأـلـبـابـ .ـ

لـمـ تـبـقـ أـمـامـ سـيـرـ مـاجـنـوسـ سـوـىـ خـطـوـةـ وـاحـدـةـ .ـ فـاـبـتـدرـ الـمـرـأـةـ بـالـقـرـولـ «ـ وـأـنـتـ تـكـافـحـيـنـ فـيـ مـيـدانـ الـجـهـادـ الـرـوـحـيـ يـنـبـغـيـ أـنـ تـحـمـلـيـ أـسـمـاـ مـغـايـراـ لـمـاـ هـوـ لـكـ فـيـ الـعـالـمـ ،ـ اـسـمـاـ مـقـدـسـاـ يـعـكـسـ كـلـ مـقـطـعـ مـنـ مـقـاطـعـهـ مـهـمـتـكـ الـمـقـدـسـةـ .ـ وـمـنـ ثـمـ سـوـفـ تـعـرـفـ أـمـمـ الـأـرـضـ قـاطـبـةـ بـلـقـبـ جـدـيدـ رـائـعـ .ـ وـلـسـوـفـ يـنـادـيـكـ الـجـمـيعـ :ـ

«ـ أـورـورـاـ بـوـهـرـاـ »ـ

وـتـرـكـتـهـ نـشـوـىـ يـمـلـأـ نـفـسـهـ الـهـيـاـمـ الصـوـفـىـ وـالـهـدـفـ السـامـىـ ،ـ وـمـنـ تـلـكـ الـلـحـظـةـ صـارـ التـعاـونـ بـيـنـهـمـاـ وـثـيقـاـ ،ـ إـلـاـ أـنـهـاـ اـحـفـظـتـ بـدـورـهـ سـرـاـ مـطـوـيـاـ نـزـوـلاـ عـلـىـ تـوـجـيـهـاتـهـ .ـ

وـلـمـ يـمـضـيـ وـقـتـ طـوـيـلـ حـتـىـ أـحـرـزـتـ «ـ أـورـورـاـ بـوـهـرـاـ »ـ نـجـاحـاـ بـاهـراـ ،ـ وـطـارـ صـيـتـهـ بـيـنـ دـوـائـرـ وـاسـعـةـ النـطـاقـ .ـ وـكـانـ مـنـ حـظـهـاـ أـنـ نـعـمـتـ بـمـسـاعـدـةـ «ـ مـنـاسـاـ مـيـروـ »ـ ،ـ وـهـوـ رـجـلـ رـغـمـ مـاـ أـوـتـىـ مـنـ قـرـةـ فـائـقـةـ عـلـىـ الـتـنـظـيمـ ،ـ إـلـاـ أـنـهـ كـانـ يـفـتـقـرـ دـائـمـاـ إـلـىـ الثـقـةـ بـنـفـسـهـ ،ـ وـالـىـ تـلـكـ الـسـمـاتـ

الروحية التي كان مغرياً بها في شبابه كلما تذكر أمه القديسة . ولقد عوضته عن هذا النقص « أورورا بوهرا » التي كان يكن لها تقديساً مخلصاً لا هوادة فيه . ولو سأله أحد عما إذا كان يحبها لاشتاط غضباً إزاء هذا التجديف . فلم يكن يشعر نحوها بحب بن بعبادة . ولقد ألقى عند قدميها بمقدرتها الفائقة في تدبير أمور الحياة ثم تركها حرة طليقة تعبر بطلاوة عن ذلك الهيام الروحي الذي عليه يتوقف تأثيرها على الرجال والنساء .

### الفصل الرابع

من المشروعات الأولى التي يرجع الفضل إليها في نجاح جماعة « المعنطيسيين الشماليين » اقامة المصح الدائري العظيم حول القطب المغناطيسي ، لقد أطلق على هذا المصح « البيت المغناطيسي » . وفي هذا الصرح الضخم اتجهت رأس كل سرير نحو القطب الشمالي المغناطيسي الذي كان يحتل مركز الفناء الدائري . أما مؤخرة كل سرير فقد وجهت صوب القطب الجنوبي المغناطيسي ، وبفضل موقع هذا المصح كانت النتائج العلاجية للمغناطيسية الأرضية أعظم منها في أي مكان آخر . وبطاعة النظام العادى المحدد كان السواد الأعظم من التابعين والأنصار ينعمون بصحة عقلية وبدنية ، لكن كان هناك من تهم لاصقة بهم – في الأشهر الأولى – من تتلمذهم – آثار النورستينيا ( خدر عصبي ) التي كانوا قد جاءوا بها من أيام الكفر وعدم الإيمان . فكانت مثل هذه الأرواح القلقة تنقل – بشرط أن تتوافق لديهم الوسائل الازمة – بطائرات نفاثة فاخرة إلى المصح القبطي حيث تقدم إليهم كل ألوان الترف ويسمح لهم ، لأغراض طبية ، بشرب الخمر والتدخين المحظورين على المؤمنين في أي مكان آخر .

وكان من بين رواد المصح الأوائل ، من المصابين بالنورستينيا ، رجل يدعى « جيدديا جيليف » كاد أن يفقد صوابه لوقوعه في هوى – لا طائل

من ورائه - جعله يتعلق بسيدة بارعة الجمال اسمها « هاريت هملوك » ، ولكن بفضل قوة « أورورا بوهرا » المغناطيسية استطاع أن يبراً من حبه تماماً ، وعرفانا منه بجميل الشفاء أقام حفلة ألقى فيه قصيدة خالدة صارت بعد ذلك نشيد الزحف الذي يردد المغناطيسيون ، والذي بعث الحيرة والدهشة في نفس المتذوب النبالي .

وعند مركز القطب المغناطيسي الذي كان في قلب الفناء الدائري ، ارتفعت سارية يرفرف فوقها في معظم الأحيان علم المغناطيسيين الذي يمثل رأس « أورورا بوهرا » وقد انبعث منها نور الشفق الشمالي ليضيء في جميع الاتجاهات ، وبعد فترة كان المؤمنون التابعون يجبرون خلالها ، عن طريق التهديد بعقوبات قاسية ، على تحويلي أنظارهم ، يحل محل العلم ، مرة كل يوم ، وكر تلقى منه الكاهنة العظيمة وهي ترتدي ثياباً سوداء فضفاضة ، كلمات الحكم الملة ، وكان فوق رأسها تسعة مكبرات للصوت تتخذ شمانية منها وضعها أفقياً متوجهاً صوب الشمال والجنوب ، والشرق والغرب ، والشمال الشرقي ، والجنوب الغربي ، والجنوب الشرقي ، والشمال الغربي . لقد كانت هذه أبواباً من فضة إلى جانب مكبر آخر ، بوق من الذهب الخالص ، يتوجه إلى أعلى كى تسمع كلماتها في السماء كما تسمع كلماتها على الأرض .

وحين وقفت فوق قاعدة تمثال لا يراه التابعون المخلصون من أسفل ، في قاعة مستديرة تدور ببطء ، جدرانها من أكثر أنواع الزجاج شفافية ، بذراعين يلوحان كما لو كانوا في حالة احتضان عنيف وجسمها كله يتمايل ويهتز ببطء كما لو كان منجدباً بقوة التيار المغناطيسي ، بعينين واسعتين ثاقبتين وحالمتين في آن واحد ، تومض أحياناً ويكتفها الغموض أحياناً أخرى - حين وقفت هكذا طافت تتكلم . وكان صوتها ، الذي يختلف عن أي صوت ، قد تناهى إلى آذان سامعيها في أي مكان آخر ، يجمع بين روعة رعد الجبال القاسف ورقاقة اليمام الهادر .

كانت تقول : « أخواتي وأخوانى الأعزاء في المغناطيسية ، لمن دواعي غبطتى أن أعود إلى الحديث إليكم عن عقيدتكم المقدسة ، وأن أنقل إليكم ، بفضل ما وهب لى من قوة خفية ، قوة أمن الأرض المغناطيسية وسلامتها فلهبها يسرى في عروقى ، وهدوئها الذى لا يوصف يستقر في أنفكارى . ولسوف تنالون ، مستمعى الأعزاء ، كلهموا وان يكن بدرجات أقل . فهل تتسم حياتكم بالقلق والاضطراب ؟ وهل تخشون أن يضعف عن ذى قبل

الحب العارم الذى كان يكتن لكم يوماً أزواجكم أو زوجاتكم ؟ ألا تصادف أعمالكم نجاحا ؟ وهل يعاملكم جيرانكم باحترام أقل - حسب يقيني - مما تستحقون ؟ لا تنزعجوا ولا تضطربوا أيها الأصدقاء الأعزاء . فائزون من الأرض العظيمة تضمننا جميعا ، وما أحزانكم المؤقتة إلا اختبار لإيمانكم . فاطرحو عنكم أحمالكم ولتفوض عليكم الصحة المغنتيسية ، ولتكن المحبة والقوة والبهجة من نصيبكم كما هي من نصبي » .

كان الذين ينصتون إليها يتآثرون جميعاً بطرق متباعدة ، فالمنهوك القوى تجدد قوته ، واليائس امتلاً رجاء ، ومن كدرت المشكلات صفر حياتهم أخذوا يحسّون بتفاهتها ، ووجد الجميع أنفسهم ، في تعبدهم لأورورا ، متخددين في انسجام متبادل .

وكان للموليدنيين قصرهم المنعش للنفس والمجد للقوى ، الذي أقيم فوق قمة جبل « أكمى ألب » بكورادو . وهو جبل يبلغ ارتفاعه زهاء عشرة آلاف قدم ، ويغطيه الجليد خلال شهرين أشهر من كل عام ، بينما يبدو في الشهور الأربع الباقيه وقد تحلى بالمروج الجبلية التي يكسوها العشب والزهور البرية . ومن فوق قمته يشاهد المرء منظراً بدرياً اذ تمتد في كل اتجاه الجبال والوديان والغابات والأنهار . كما يرى من على بعد نهر كلورادو الأحمر وهو يشق طريقه المترعرع عبر الصخور . وإن يكن جمال المنظر وحده هو الذي أوحى للسيدة « موللي » بـ « دين » باختيار هذا الموقع ليكون مقراً لقصرها ، بل لأن له في نظرها ميزة أخرى علها تفوق ماعداها من مزايا ، فقد كان جبل « أكمى ألب » يقع في قلب منطقة الملدنتون التي تفرض عليها سلطانها . وكان قصر الانعاش المجد للقوة يتربع فوق قمته ويعرف في طول البلاد وعرضها « بمصح أكمى » . ولشدة انحداره لم يكن الوصول إليه ممكناً الا بطائرة « الهيلوكبتر » . وكانت الطائرة تحمل الرواد إلى « دنفر » ثم ينتقلون إلى احدى طائرات الأسطول الضخم الذي يقف على أهبة الاستعداد في انتظار رواد تلك المنشأة الفاخرة .

ولعل مصح « أكمى » لم يكن يرقى ، في مظهره إلى مستوى مصح المغنتيسين الا أنه لم يكن يقل عنه البتة من حيث الراحة والتمتع . والواقع أن الرواد الجدد كانوا يشعرون بشيء من التبرم مما تضمه قائمة الطعام من أغذية غير مألوفة . ففى أول غذاء تناولوه ، قدم لهم « موليدا شيوس » و « موليجاتونى » و « موليب بوليب » ولحم الضأن مضافاً إليه ملبدنوم

و « موليفلويس برنتجوس » وغيرها من الألوان الطعام ، فقد كانت « موللى . ب . دين » حريصة على تجنب اتباع نظام موحد يبعث في النفس الملل ، ومن ثم اتخد الطعام الذي يحتوى على عنصر الملبدنوم أشكالاً متباينة في أمسيات مختلفة . وكان ثمة فارق شاسع بين الجو الذي كانت تهئه « موللى . ب . دين » لرواد قصرها وذلك الذي أضفتة « أورورا بوهرا » التي كانت تؤمن بقوى الأرض الخفية الغامضة وتدعوا إلى نوع من التقبل السلبى كأساس لعمل قوى لاحق . أما « موللى . ب . دين » فكانت ترى على النقيض من ذلك ، أن تذكرة في كل فرد قوته الخاصة وراداته الذاتية وتحكمه في مصيره ، فلم تكن تؤمن بالاعتماد على معونة ذاتية . وكانت في خطبها المؤثرة المذاعة التي كان يجبر رواد المصح على سماعها قبل تناول طعام العشاء ، تطلب إلى كل رجل وكل سيدة ، بل وأى كل طفل ، أن يعتمد على ما لديه من رصيد العزيمة الذي لا مناص من أن يستند إليه جميعنا كملأند آخرين . . . وابتسمت أسلوبياً لتنمية هذه القوى :

وكانت تتساءل : هل تشعر بأحجام عن التهوض من فرششك في الصباح ؟ لا تدعن له ، وابداً نهارك بقرار حاسم للارادة ، ثم امتنط حشائرك الآلى . وبعد خمس دقائق من التمرير الشاق بهذه الأداة الصحية كرس نفسك للتدربيات البدنية دون معاونة . المس أصابع قدميك بيديك تسعأ وتسعين مرة مع الاحتفاظ بالركبتين مشدودتين كعصا هبلبة . ولن تجد بعد ذلك مشقة في القيام بحمامك البارد ، ولو كان الماء جليداً ذائباً . وبعد الانتهاء من التزيين ، اهبط إلى الطابق السفلى حيث تناول طعام الافطار الجماعي بشهية مفتوحة وبقوة فائقة في تأهب واستعداد لما يأتي به اليوم . هل تصلك رسائل مليئة بالمعضلات العويصة : ماذا تفعل أزاءها ؟ في مقدوروك التخلص منها بقدر يسير من القوة التي استمدتها مما مارسته من تمارينات قبل تناولك طعام الافطار . هل انخفضت قيمة استثماراتك ؟ لا تقلق ، بذلك الوضوح الفكرى المستمر من الحسان الآلى سوف يمكنك ، دون مشقة ، من أن تختر بحكمة فائقة ، مشروعات جديدة لا شرك في نجاحها مستقبلاً . وإن راودتك الأفكار الشريرة التى قد توجد حتى في هذا القصر المقدس ، وإن سمح لك نفسك بالرغبة في قضاء فترة أطول في الفراش أو في حمام أقل برودة ، وإن اشتهرت لحم الضأن خالياً من الملبدنوم ، وإن ساورك التفكير الرهيب ، باغراء الشيطان لاشك ، فى أن مفعول السترونتيوم كمفعلن الملبدنوم . . . في هذه الحالات الرهيبة جميعها أى في واحدة منها بوسعنا أن نحظى بالخلاص باتباع قاعدة بسيطة هي : عليك في بادئ الأمر أن تركض لمدة عشر دقائق حول فناء القصر ثم افتح ،

كيفما اتفق ، الكتاب المقدس « ملبدنوم ، علاج الأمراض المستعصية » . وفي أي موضع تفتح فيه هذا الكتاب سيقع بصرك على آية تزودك بالصحة . فيتستنى لك ، بقوتك الذاتية ، أن تدفع عنك الأفكار البشعة التي حاولت تحويل مجرى حياتك التالية غير الملوثة . وفوق هذا كله تذكر الحقيقة الثانية : أن الخلاص ليس في ميدان الفكر بل في مجال العمل ، العمل الشاق ، العمل الذي يعطي الصحة ويولد القوة . وحين تهدد الاعيوب الشيطان وحيله بايقاعك في الشرك ، فلا تلتجأ إلى التفكير المضنى بل إلى العمل ، العمل الذي سوف يحدد الكتاب المقدس : العمل ! العمل ! العمل باسم الملبدنوم المقدس .

## الفصل الخامس

لقد عهدت « موئلى . ب . دين » و « أورورا بوهرا » بمهمة ادارة القصرين لوكيليهما المجلين « تومكنز » و « ميرو » . ولم يكن خافيا على كل من هذين الرجلين أن الطائفة التي يرعى شأنونها عرضة لعداء الطائفة الأخرى . كما كان كلامها على يقين تام من أن الطائفة المعادية تضم سنتة وأوغادا لا يتورعون عن القيام بما من شأنه القضاء على منافسيهم . ومن ثم وضع كل منها ، لا في الحجرات العامة فحسب بل في كل غرفة من غرف النوم ، أجهزة « الدكتافون » التي كانت تسجل ما كان يفترض أنها محاذيات الرواد الخاصة . واستبان لكليهما أن هناك ساخطين بل ومرتابين لا يخفون شكوكهم من بين الذين حصلوا على إذن بدخول القصر بطريقه أو بأخرى ، رغم ما كانت تتسم به لجنة الاستقبال من حيطة وحذر بالغين .

وبفضل جهاز سرى بارع في « آكمى الـب » أمكن تتبع أثر هذا السخط واكتشاف أن رجلا يدعى « فاجنر » كان مصدره . وكان السيد « فاجنر » قد بدا للادارة أنه عين الانسان الذى أقيم المصح من أجله ، فقد كان ، على حد علم الادارة ، رجل أعمال ناجحا أصابه التردد ، فكان يقول :

« لقد قمت بدراسة مزايا هذا وذاك وتبينت أن الأسانيد المؤيدة لكتلهمما متعادلة تماماً . فماذا أفعل في مثل هذه الظروف ؟ » . كان ثمة خطير أن تتعدد ثروته من جراء ذلك فحاول الخلاص من هذا النقص بالانضمام إلى جماعة المبدئيين ، وبدا واضحًا أن الأمل كان يراوده في الشفاء . لكن رغم ما طرأ على حاله من تحسن لم يذل الشفاء التام ، وتقرب آنه من الضروري أن يقضى فترة في « أكمي الب » ، فوافق أذ كان لا مفر من الاعذان لأولى الأمر ، وبعد أن عهد بأعماله إلى مساعديه مضى إلى دار الراحة والهنا حيث يسودها جو صحي .

بيد أن مناقشاته هناك كانت من النوع الذي يتذرع الموافقة عليه . لقد قال مخاطبا شخصاً كان قد تعرف عليه بالصدفة عقب تناول طعام العشاء : « عجيب ، كما تعلم ، تأثير المبدئون على جماعة المبدئيين .. بيد أن هناك من الأمور ما يبعث على الحيرة في نفسي ولا أجد لها حلًا في الكتاب المقدس فما دام المبدئون يتركز أساساً في كلورادو لا يسع المرء إلا أن يفترض أن سكان هذه الولاية يستهلكون منه أكثر مما يستهلكه أولئك الذين يعيشون في أجزاء أخرى من هذه الجمهورية العظيمة . لكن بفحص الإحصائيات الدقيقة لم أكتشف أى فرق جوهري بين صحة من يقطنون كلورادو وصحة سكان الولايات الأخرى ، لا أنكر أن هذا الأمر يحيرني إلى جانب أمر آخر حملني على التأمل والتفكير لقد طلبت من طبيب أعرفه أن يفحص بدقة كمية المبدئون في جسم العضو المدرس من جماعة المبدئيين الذي استهلك القدر الذي وصفه زعيمنا المبجل من المدن القدس ، وتلك التي في جسم مواطن عادي . وثبت - لدھشتى - أن ما يحتفظ به جسم عضو الجماعة الصحيح البدن من هذا العنصر لا يزيد عما في جسم أى إنسان يتناول طعاماً عادياً . ويفينى أن ثمة جواباً لمثل هذه الأمور الحيرة ، عسى أن أهتدى إليه . إننى لا أريد ازعاج مستر تومكنز فهو رجل جد مشغول ، فهل لك ، من وسيلة تقترحها لحل مشكلاتي ؟ » .

وأتصفح أنه يفوّه بمثل هذه الأحاديث إلى عدد من الناس في « أكمي الب » . ومع ذلك لم يتسرن للمسؤولين أن يثبتوا خدمة خطأ محددة ، فاكتفوا بأن قرروا اعلان شفائه وارجاعه إلى مسقط رأسه .

ولم يمض وقت طويلاً حتى ظهرت في قصر المفتشيسين مشكلة مماثلة إلى حد ما . ذلك أن رجلاً يدعى مستر ثورنى كان ، على حد زعمه ، رحاله إلى البلاد الثانية ، عاد من رحلة ، بعد أن أنهكت قواه المصاعب التي جلبتها عليه سلسلة النكبات التي حلّت به . وفي حال من القنوط

والأعياط طلب أنفقة المانحة للحياة عن طريق جماعة المغناطيسيين ، وصار من التابعين وتمنى له أصدقاؤه من المؤمنين تحسنا سريعا ، بيد أن التقدم كان بطبيعته على نحو يدفع إلى اليأس والقنوط . وبدها غير قادر على أن يسترد الدمام الذى حمله على القيام برحلاته . وقرر المسؤولون أن شفاءه لن يتحقق الا بزيادة القطب المغناطيسي . وكانت حكمة أولئك الذين أدركوا تدبيرات منافسيهم قد أوحت باستخدام «الدكتافون» كما هو الحال في «أكمى ألب» ، فاستبان أن محادثات مستر ثورنلى إنما تهدف إلى اضعاف الإيمان الراسخ لمن يستمعون إليه ، وإن كانت لا تتضمن ما يقطع باعتبارها ضربا من الهرطقة . وثارت الشكوك حوله وأتهم بأنه لا يكن الاحترام الواجب لأورورا بوهرا التي لم يكن المؤمن يراها إلا حين تظهر في خدرها . ودأب على أن يسأل من بجواره : أما فكرت في مدى طول أورورا ؟ فيجيبه الجار بلجة تنم عن شيء من الرعب والدهشة : كلا ، كما لا أعتقد أن السؤال لأنق . فيستطرد مستر ثورنلى : «حسنا ، إنها ، على أية حال ، امرأة حقيقة من لحم ودم . وبحكم ممارستي لعمليات المراقبة في رحلاتي تجاسرت على أن أقيس طولها بمزولتي . ومع استبعاد قدميها اللتين لم يتتسن لي رويتها ، تبيّنت أن طولها يتراوح بين ستة أقدام وثلاث بوصات ونصف البوصة ، وستة أقدام وأربع بوصات ونصف بوصة . ولم يمكن لتقديرى أن يكون أكثر دقة بسبب انكسار الأشعة الضوئية على الزجاج الذى نراها من خلاله . بيد أنى تأكدت بها لا يدع مجالا للشك أن منظرها كامرأة لا يأس به » .

ولم تكن المشكلة في التفوه بهذه الألفاظ عن الآلهة المسيطرة ، فمما ينبغي التسليم به ، وإن يكن في ألم ، هو أن ثمة من تأثروا بوجهة نظر مستر ثورنلى فأضحوها أقل ميلا من أن ينسبوا إلى تلك السيدة النبيلة قوى خارقة للطبيعة . بل كان يتخطى حدود ذلك أينما وجد التربة الصالحة لغرس بذور ما يكتنفه لتلك السيدة من عدم احترام . ودأب على القول « لا يخفى عليك أن هناك حالة لا يعرفها سوى نفر قليل من البيض غيرى لا أجد لها تفسيرا على أساس المبادئ المغناطيسية التى تدين بها جميعا . هناك فى منطقة نائية بالتبت واد ضيق شديد الضيق على نحو غير مألوف يكاد معه أن يكون شقا . ويتجه هذا الوادى كما أكدت لى ملاحظتى ، صوب القطب المغناطيسى الشمالي مباشرة ، ورغم ضيق الوادى فإن هناك من يقضون الصيف فيه لما يحتويه من الماء ، وكانوا يضطرون إلى النوم ورؤوسهم متوجهة نحو الشمال أو نحو الجنوب اذ كان بعضهم يختار الشمال والبعض

الآخر يفضل الجنوب ، وكان يمكن للمرء أن يتوقع أن الذين ينامون ورؤوسهم متوجهة صوب الشمال يتفوقون على أولئك الذين يؤثرون ماءدهم في شتى النواحي . . لكن رغم أنني قضيت فيما بينهم وقتا طويلا واستفسرت عن ماضيهما ، فلم أتبين أى فارق كذلك الذى تجبرنا عقيدتنا المقوسة على التسليم به . ويقيني أن ثمة ردا قاطعا لكنى لم أستطع تصور ماعساه أن يكون ، لو كان لك ، أو لأى من أصدقائك ، أن تنقدنى من حيرتى لنلت عظيم شكرى وبالغ امتنانى » .

وحين كشفت أجهزة « الدكتافون » عن عادته فى طرح مثل هذه الأسئلة على غيره من رواد القصر الدائى ، قرر المسؤولون أنه باختصار عن الحقيقة مخلص ولا ريب ، الا أن أسلوب بحثه وطابعه لا يستحقان التشجيع ، ومن ثم أعلن شفاؤه قبل الأوان ، وأعيد إلى بلده مع تحذيره بأن يتأمل ، لو حدث ذلك ، في صمت في تلك الأسئلة الغربية التي أثارها بشيء من التهور والاندفاع .

## الفصل السادس

نجحت الحركتان وازدهرتا برغم ما صادفهما من مثل هذه الصعاب الهيئة ، فحظيت طائفة المغناطيسيين بتأييد كل فرد في اسكندنavia ما خلا طبقة المثقفين ، كما حذت حذوها أيسلندا وجرينلاند حيث راح رجال العلوم يبرهون ، بما لا يدع مجالا للشك ، على أن القطب المغناطيسي سوف يكون بمدورة الوقت من نصيبهم . أما طائفة المبدنيين فازدهرت في الولايات المتحدة . وفي ذهول تخلت ولاية « يوتا » حيث اكتشفت كميات كبيرة من المبدنوم ، عن كتاب « المرمون » واستعراضوا عنه بكتاب « المبدنوم علاج الأمراض المستعصية » ، ومكافأة لهم على اعتناقه لليمان الصحيح ، وافتقت « موللى . ب . دين » على ادماج « يوتا » في الأرضى المقدسة . أما الشباب الحائر في ربوع العالم الغربى الذى تعذر عليه أن يختار

صادقاً ، في تعبده ، بين الفاتيكان والكرملين فقد وجد راحته العقلية والعاطفية في مذهب أو آخر من المذهبين الجديدين .

وفي إنجلترا حيث كانت الطائفتان متعادلتين تماماً ، كان خطر وقوع صراع عنيف بينهما أشد منه في أي مكان آخر . ولم تعد المسابقات تشير الاهتمام ، وطوى النسيان فرق كرة القدم القديمة ، ولم تجذب الجماهير سوى المباريات العظيمة التي تقام بين أنصار الملبدينوم وأتباع المغنتيسين ودخلت الطائفتان في سباق لا في كرة القدم فحسب بل في جميع الألوان الرياضة بنجاح متارجح ، دون أن يكون النصر الحاسم الدائم من نصيب أيهما . واكتشف ، في شيء من الدهشة والفزع ، أن الجماهير لم تعد حسنة الطوية ، وأن العارك تنشب بين أنصار التصubin للمذهبين المتنافسين . واقتضى الأمر في النهاية اتخاذ قرار بفصل الملبدين عن المغنتيسين فيتخذ جانب منهما مكانه على اليمين والآخر على اليسار . وأما الذين أعلنوا حيادهم فكان ينظر إليهم بعين الازداء ويطلب إليهم أن يقفلوا راجعين إلى ديارهم .

وكان من دواعي غبطة المتعلمين أن يكسبوا ود الطرفين ، ولم يكن هذا أمراً يسيراً ، فكان هؤلاء المهادون يواجهون بالقول : « من ليس معنا ، فهو علينا » . وبرغم ذلك وجدت محاولة دائبة للتوفيق بين الطائفتين ، ونشرت صحيفية « تمبورا سبلمنترى ليترز » مقالاً عميقاً كاشفاً حول المذهبين جاء فيه : « حرى بنا أن نسلم بأن الفكر الناقد المترن تقابله أمور عسيرة الفهم في كل من الانجيليين اللذين يجلبان آمالاً جديدة وحياة جديدة للغرب المتعب المنهوك القوى . لكن أولئك الذين تشربوا التقليد العظيم واستوعبوا رسالة جميع المفكرين العظام من أفلاطون حتى القديس توما الأقويني ، لن يرفضوا باستخفاف العقاد الجديدة وان بدّت مستعصية على الفهم ، كما كانت حال العقيدة المسيحية بالنسبة لترتيlian الذي تقبل بقلب خالص ، المبادىء الجديدة التي تتخطى حدود المنطق رغم استحالاته يفكرون تفكيراً سديداً ، بغض النظر عن المشكلات التي تواجههم في الاختيار بين الملبدين والمغنتيسين ، بما هو مشترك بين الطائفتين . والى عهد قريب ظلت الفلسفة الآلية تسود أفكار فلاسفةتنا الأفذاذ وهذه البنابيع العميقه للحكمة التي لا تستمد من الملاحظة المجردة للحقيقة البشعة ، بل تفيض في القلب المتسع حين ينفتح لعمل روح الحق العظيم .. من تلك البنابيع يستمد الملبدين والمغنتيسيون على السواء نشاطاً وانتعاشاً .

لقد ولى أدعية العلم الأصلاف ، وولت الحقيقة الجوفاء التي نادى بها أولئك الذين أغفلوا الحقائق الخالدة التي يقوم عليها عالمنا الغربي ، فعقيدة الملحديين والمغنتيسين على السواء تتضمن الكثير مما يرحب به كل محب للحكمة ، حتى أنه لا يسعنا إلا أن نأسف على ما هما عليه من تناحر وتنافس . ونحن نؤمن ، ويشاركونا كثيرون هذا الإيمان ، بأن الاتحاد أمر ممكن ، ولو تحقق لزود الإيمان بقيمتنا الغربية بقوة راسخة لا تتزعزع ، نحتاجها في صراعنا الخطير مع الحاد الشرق » .

كان هذا الرأي الرزين يحظى بتأييد ذوى النفوذ والسلطان . فقد كانت الحكومة البريطانية الموزعة بين حبها للكونفولث واعتمادها على الولايات المتحدة ، تنظر بقلق بالغ إلى الأزمة المقاومة بين كندا والنصف الغربي من الولايات المتحدة ، تلك الأزمة التي قد تؤدي ، مالم تخف حدتها ، لا إلى فشل الأمم المتحدة فحسب بل إلى انهيار حلف شمال الأطلسي على حد سواء . وكان أنصار الجماعتين في إنجلترا متماثلين على وجه التقرير ، وكان كل من الجماعتين قوياً لكن واحدة منها لم تأمل في أن تكون لها السيادة . وقدمنت الحكومة البريطانية للسيدين تومكنز وميري بمقترنات لعقد مؤتمر وبتوصيات جادة للتعايش السلمي على الأقل ، بين الطائفتين .

وتشاور السيدان تومكنز وميري عن طريق المكالمات التليفونية البعيدة مع رئيسى الكهنة : موللى . ب . دين ، وأورورا بوهرا ، وفي الخفاء بحثت أورورا بوهرا الأمر مع سير ماجنوس نورث ، وأسفرت هذه المشاورات العديدة عن قرار بعد مؤتمر كبير بقاعة البرت يستهدف الوصول إلى نوع من الاتفاق عن طريق المناقشة العلنية هذه هي النتيجة التي كانت الحكومة تأمل في تحقيقها على أسوأ الفروض ، بيد أن الهمال الذى كانت تراود الطائفتين مغايرة . وكانت كل منهما على يقين تام من مناعتها ، بحيث لم يكن يخامرها شك في النصر المبين في آية مجابهة علنية . وعلى أساس هذه الثقة وافق كل جانب على مقترنات الحكومة .

واتفق الطرفان على أن يعقد المؤتمر الكبير برئاسة أستاذ الديانات المقارن بجامعة أوكسبردج ، ذلك الباحث الحكيم المذهب الذى كان ملما بكل ما له صلة بديانة شعب تارمانيا المنقضى ومعتقدات الهوتنتوت ومذهب الأقزام ، ومن ثم افترضت الحكومة أن يوسعه أن يظهر فهما ينم عن عطف لكل من الملحديين والمغنتيسين ولكن خوفاً من فشله ، إذ كان أكثر رقة

منه عننا ، زودته الحكومة بفرقة قوامها يضع مئات من الجنود الأقوباء الذين لابد أن يجتاز كل منهم اختبارا دققا للتأكد من أنه لا ينحاز لأى من الجانبين . وأقيمت القرعة لتحديد أى الطرفين يستقر على الجانب الأيمن ، وأيهمما على الأيسر ، وانتهى الأمر بأن صار اليمين من تنصيب المخنطيسين واليسار للملبدنيين . وروعى هذا التقسيم على المسارح وفي القاعة وفي كل شرفة من الشرفات ، كما ترك ممر فسيح بين الجانبين ، وكان الجنود المحايدين طيلة انعقاد المؤتمر يرددون ويغدون في هذا المشى مزودين بأوامر مشددة لحفظ الأمن بأى ثمن .

وهي بط « أورورا بوهرا » و « موللى » بـ « دين » من فوق جبلهما لتلهمهما أتباعهما المخلصين في تلك المناسبة الحاسمة الخطيرة ، وجلست كل منها على عرش بالقرب من وسط المسرح لا يفصل الواحدة عن الأخرى سوى اتساع المشى . وكانت « موللى » بـ « دين » تحب البشر جميعا ، لكنها كانت تبغض « أورورا بوهرا » كما كانت « أورورا بوهرا تعشق الناس جميعا ما خلا « موللى » بـ « دين » . وبعدين سوداوين تشيعان عنها وسخرية رمت موللى « بـ « دين » - بعد أن استعرضت جمهور الحاضرين - أورورا بوهرا بنظرة قاتلة ، تحمل من السم الزعاف ما يبعث الرعب في نفس شخصية أشد منها ضعفا . أما أورورا بوهرا فبعد أن حملت في السقف باستغرق ، جالت عيناهما الواسعتان ، في غموض ، بين صفوف الجماهير الغفيرة المحتشدة . وإن بدت نظرتها أحيانا وكانها موجهة إلى العرش المقابل . ولاح كأنها لا ترى شيئا في ذلك الاتجاه . وفي التأمل المستغرق في القبة العظيمة فحسب غدت وكأنها تستسلم لتلك الأحساس النبيلة التي خلقت منها ما هي عليه .

وقف السيدان تومكنز وميرور أمام مكتبهما ، وقد تسلح كل منهما بمجموعة من الأوراق ، وعلى أهبة الاستعداد بجميع الحقائق والأراء المدرسة ليتسنى له التتفق على الطرف الآخر .

وخلف زرويا تومكنز مباشرة جلس ابنه ، خليفته المختار ، زاكاري ، الذي علمه أبوه باهتمام بالغ كيف يصون عقيدته من بعده . ولم يشك زاكاري لحظة في مبادئ الملبدنيين ولم يتصور هنيةه أن مصيرها ينتظره غير مساعدة أبيه وهو على قيد الحياة وحمل رسالته عندما يناديه الموت إلى مكان أكثر سعادة وهناء . بيد أنه كان شابا نحيلًا مع أن غذاءه كان يتبل بقدر كبير من الملبدنوم . وفي أوقات فراغه كان يتجه بأفكاره إلى

الشعر بدلاً من العلوم الدينية ، ورغم الافتراض بأن المبدئي يجلب البهجة والانشراح إلى قلوب المؤمنين ، كان زاكاري فريسة لظهور بضم عن شيء من الحزن الذي كان مداعاة لخجل دفين . وكان يعتقد أن « قصيدة إلى الخريف » للشاعر كيتس « مفرحة بلا داع ، فرائح يكتب بنفسه : « قصيدة إلى الخريف » مطلعها :

أوراق الخريف  
وحزم الشعير  
تشير التفكير في الغد  
وفي الأحزان وفي الثلج

وغالباً ما كان يعكف على العمل آملاً في أن يبلغ حالة المرح التي تساعد على الهضم ، والتي كانت مثل طائفة الأعلى . لكن رغم ما بذل من جهوده اجتاحت الحزن والوهن أعماق كيانه أينما لاذ بالفرار من الهرج والمرج في مكتب المبدئيين .

وأما خلف « مناسا ميرو » جلست مقابل زاكاري تماماً « ليئه » ، ابنة ميرو التي كانت قد لقت ، شأنها شأن زاكاري ، ميأسه العقيبة القوية بكل حذافيرها بهدف أن تخلف أباها ، كما هي حال زاكاري . لكن كانت تشبهه فيما تعانيه من صعوبة في أن تكون بالحالة النفسية التي يجب أن يكون عليها العضو « القيادي » . بل مرت بها لحظات لم تستطع فيها حمل نفسها على احترام أورورا . كما كانت تقضي في العزف على « البيان » الأوقات التي تفرغت فيها من العمل في مساعدة أبيها . فكان « مندلسون » موسيقارها المفضل مع أنها كانت ترقى إلى مستوى تذوق موسيقى « شوبان » بين الفينة والفنية . وبرغم ذلك لم تكن تفضل الموسيقى الكلاسيكية بل الأغاني الرومانسية القديمة مثل أغنية « يالسعادة تروبيادور وابنة شريف مقاطعة إسلانجتون » . ولم تكن « ليئه » فائقة الجمال ، غير أن ملامحها كانت تنم عن عظمة وأبهة ، كما كانت غيناما واسعتين ينبعث منها حزن وأسى .

كان طبيعياً أن يجد كل من زاكاري وليئه نفسيهما في المؤتمر أكثر اهتماماً بالطائفة الأخرى منه بطائفتها . ورمى زاكاري أورورا بوهرا بنظرة خاطفة ، لكنه ما لبث أن تراجع في اشمئزان من ضخامة جسمها ،

كما التقى عيناً ليئة لحظة بنظره من نظرات « مولى » بـ دين « الثاقبة » فامتلأت من الرعب بما حملها على الرغبة في الاختباء . وما أن مررت لحظة الذعر هذه حتى طابت نفس كليهما بمنظر الذعر المتماثل عبر المشى وتقابلت عيناهما ، وحتى تلك اللحظة كان كل منها يظن أن من يناصر الفريق الآخر إنما هو من الأوغاد والأشرار . ولكن حينما تقابلت هذه الأعين المرتجفة اهتز كيان كل منها ، وطفق كل يفكرا : « يقينا ، أن هاتين العينين لا تحملان شرًا أو ضغينة ، ألا يكون أبي مخطئا ؟ ألا يمكن لما أحسن بهمن مشاعر أن يجد له مكانا في صدر عدو ؟ أليس ثمة عامل إنساني مشترك من شأنه أن يقضى على هذه الخلافات ؟ » . وبينما كانت هذه الأفكار تراود كلاً منها مضى الواحد منهم يحملق في عيني الآخر .

وفي هذه الأثناء كان المؤتمر يسير في طريقه بينما كاد الشابان ، في بادئ الأمر ، لا يدريان شيئاً مما يجري حولهما .

ونهض البروفيسور ليلقى خطاب الافتتاح الذي كان قد أعده بعناية فائقة ، وبحث مع رئيس الوزراء كل كلمة تضمنها ليبعد أي إشارة ، ولو طفيفة ، للنقد أو ما يوحى ، من بعيد أو قريب ، بعدم الحياد ، وبشيء من العصبية تنحنح ثم انطلق يقول :

الكافتان المجلدان ، سيداتي ، سادتي إننا جمعيا على بينة من أن ثمة شقاوة في هذا المؤتمر الكبير ( ومن كل ركن في القاعة دوى الصياح : الصوت ! الصوت ! ) لكنى أثق وأؤمن بأننا متفقون في أمر واحد هو أننا نبحث بخلاص عن الحق وحين نجده نعلنه على الملا » .

وعند سماع هذه الكلمات انطلقت من جانبى القاعة صيحة مدوية : « كلا ، كلا ليس هذا في الجانب الآخر » فأغفل البروفيسور المسكين ، في شيء من الارتباك ، بعض العبارات الطلبية واستطرد يقول : « حسنا ، ليكن ما يكون ، لكن أنسا منكم أكون لحكمتهم تقديرًا بالغًا يرون أن انقسام بلادنا العظيمة إلى شيع متباينة يجلب معه اليوم ، كما جلب أيام حرب الورديتين والخلافات التي نشبت بين الملك والبرلمان في القرن السابع عشر ، خطر أننا نغفل - ونحن غارقون في معاركنا الداخلية - ما يتهدى من مخاطر فيما وراء البحار . تلك المخاطر هي التي حملت على التئام هذا المؤتمر آمالا في أن يتحد المذهبان ، دون أن يضعف حماستهم أو ينتقص منيما لصد ما قد يهدى به الأعداء حياتنا القومية » .

وهنا قوطع البروفيسور للمرة الثانية وانبعثت الصيحات من كل حدب وصوب تردد : « هذا أمر يسير فلينضم الآخرونلينا » ، ووجه نفسه مضطرا لأن يسقط مرة أخرى بضع صفحات من خطابه المعد ، ذلك لاعتقاده أن من الحكمة فض المؤتمر بسرعة فقد كان الجو مشحونا بالعواطف المتأججة . واختتم خطابه بالقول : « ليس لي أن أملأ الاتفاقية التي ينبغي الوصول إليها . فالأمر متترك لكم إن أثنا نعيش في كنف نظام ديمقراطي . ولا يسعني إلا أن أؤكد أن المناسبة هامة وأن مسؤوليتكم باللغة ولبيارك الله مداولاً لكم » .

ولاح جلياً أثناء القاء هذه الملاحظات الافتتاحية أن جو المؤتمر متازم ، فاتبع القائمون عليه أسلوباً غير مألوف ، وهو أن يقولى مأمور الشرطة ، وليس رئيس المؤتمر ، مهمة اعلان جدول الأعمال . وبصيغة الأمر ، وهي لهجة مغايرة تماماً للهجة البروفيسور ، أعلن أن من حق ثلاثة من كل جانب أن يدلوا بحديث لا تزيد مدته عن عشرين دقيقة ، وأن القرعة قد حددت أن يلقي المبدئيون الخطاب الأول . وهدد بأنه يحتفظ بقوة كبيرة من رجال الشرطة ، وعند أول بادرة للشعب سوف يطرد من القاعة . وفي حالة من الذعر أذعن الحاضرون فترة واستمعوا للخطابين الأوليين دون أن تتجاوز المقاطعة حدودها .

أدلى بهذين الخطابين السيدان تومكنز وميريو فأشار كل منهما بمزايا طائفته وبما أحرزته من نجاح . وكانوا من الحكمة بحيث عزفوا عن التعرض لمنافسيهما . وبدوى السعال ، وظهر التثاؤب ، وغالب النعاس عدداً كبيراً من الحاضرين الذين استسلموا لجو العنف الذي خيم على القاعة ، وغداً المؤتمر وكأنه سينفض في حالة من السأم والملل . لكن كانت هناك في الجعبية أسمهم نارية . فما أن جلس السيد ميريو حتى دعا تومكنز ثورنى ليلقي خطاب المؤتمر . وكشف السيد ثورنى ، في مستهل حديثه ، أنه ليس ميلاً إلى الصلح .

واستهل خطابه بالقول : « سيداتي وسادتي وأنصار طائفة المخذليسين الشماليين التي رئيس الجهاز السرى لجماعة المبدئيين وأعرف من الحقائق ما هو خاف عليكم ، أعرف دخل سير ماجنوس نورث ، وما يبسط يده عليه من اقطاعيات شاسعة في منطقة الشمال الغربي . كما أعلم أنه يقضى مع الآنسة بوهرنا ، من تزعمون أنها امرأة قدسية ، ساعات طويلة من كل عشية ، سواء أكان ذلك في فسق ودعارة أم في تجارة رابحة لست أدرى » .

وبهذه الكلمات ساد الذهول المؤتمر دقيقة كاملة لقد كان المغنتيسين يعرفون مستر ثورني كصديق لهم ، كما شق على الملبدنيين فهم الدور الجديد الذى يضطلع به . وبينما كان المؤتمر لا يزال منعقدا فى صمت يبعث على الحيرة والقلق ، اذ بمستر واجنر يثبت من مقعده ويصرخ قائلا :

« لقد استمعتم الى أكاذيب ، وساخبركم أنا بالحقيقة . ماذا تعرفون عن شركة المعادن المتحدة ؟ وماذا تعرفون عن ثروة المساهم الأكبر في هذه الشركة ؟ هل تعلمون دور مادة الملبدنوم في عملياتها التجارية ؟ إننى أستطيع بحكم منصبي كرئيس لجهاز المغنتيسين السرى ، أن أقدم الجواب المذهل : ان الثورة ضخمة وأساسها مادة الملبدنوم ، والأرمدة دين هى صاحبتها المحظوظة » .

وما أن جلس حتى هاج الجانبان فى صورة غضب عارمة ، ومن جانب انطلقت الهتافات تردد « الموت لسير ماجنوس ! ، والعuar لعشيقه الداعرة » . ورد الجانب الآخر : « ليسقط الآثرياء البخلاء . إلى المصحة بموللي القاتلة » . ولبرهة وجيبة اتحد الجانبان في مقاومة فرقه الشرطة . وما أن انتهت هذه المهمة حتى اشتبك القديسون المنافسون في ملحمة عنيفة . أما رجال الشرطة الذين احتظروا بتماسكهم ، فقد استطاعوا أن يطربوا من بالقاعة باستخدام القنابل المسيلة للدموع . وتدفقت الآلاف المذعورة وقد انهمرت دموعهم ودهمthem ثوبه عطس أخذت تحدث صوتا كالرعد . وما أن انعشهم الهواء الطلق حتى عاودوا الكرة الى القتال في جماعات متفرقة ، فتمزقت الثياب من فوق ظهورهم ، وتبادلوا الكلمات وداسوا أقدام بعضهم ببعضا ، وتعالت العبارات النابية . واستمر الشغب حتى ساعة متأخرة من الليل ، الى أن غلب النعاس المقاتلين المقدسين ، بعد أن أنهكت قواهم تماما ، فارتموا فوق الطوار البارد في سبات عميق .

## الفصل السابع

كان رجال الشرطة ، في تلك الأثناء ، يستحقون الشخصيات البارزة فوق المسرح على استخدام باب سرى للخروج ، وأبدى رئيس المؤتمر استعدادا تماما لغادرة المكان احساسا منه بأن القيام بالمهمة التى أسننت إليه لم يعد أمرا ميسورا . أما المتذوب التبالي ، الذى شعر بأن كارثة محققة وشيكه الوقوع ، فقد ربت على كتف البروفيسور قائلة : « دعنى أتول أمرك » . ودفع رجال الشرطة بالرجلين معا إلى أحدى سياراتهم ، وان ذلك تساعل البروفيسور : « آه ، ترى إلى أين نحن ذاهبون ؟ » فأجابه صديقه الجديد : « إلى سفارة نيبال » . وما أن بلغ المكان منهوكا خائرا القوى حتى أنشده اللطف والعطف ، ويدا رويدا . وبعد فترة من الزمن استجتمع خاللها أفكاره ، عرض عليه منصب أستاذ مادة تخصصه بجامعة نيبال بمنطقة الهيمالايا ، بشرط أن يوقع على وثيقة كتبت بلغة يجهلها ، فوقع على الوثيقة ، وبعد أن دعم بذلك أوراق اعتماده ، التى كانت تحتوى - كما اكتشف بعد ذلك بوقت طويل - على بيان أن « تنسنج » هو أول من من بلغ قمة جبال ايفرست . ثم أفلته طائرة إلى كرسى الأستاذية حيث طفق يمارس نشاطه الأكاديمى الجديد . وبعد عشر سنوات ، خرج بكتابه الخالد « الدين والخرافة بين سكان الغرب الأصليين » ، غير أن هذا المؤلف لم يقدر له أن يظهر بأية لغة أوروبية .

كانت الكاهنتان تشكلان لرجال الشرطة معضلة عويصة ، فقد اندفعت موللى . ب . دين في وحشية وجنون - وقد نسيت كل ما يحيط بها - عبر المر لتعتدى على أورورا الضخمة ، فنشبت أظافرها في وجه منافستها وأحدثت به خدوشا طويلة دامية ، فما كان من الأخيرة إلا أن دفعتها بيدها فطرحتها أرضا ، فصرخت وهي منبطحة على الأرض « يالك من امرأة وقحة خبيثة ! » . فردت عليها « أورورا » ، بصوت مختلف تماما ، بن أشد قوة وحدة ، عما اعتاده تلاميذها ، تقول « يالك من امرأة سليطة

سارقة ! » . ورفع بعض رجال الشرطة موللى . ب . دين بينما راح عشرة آخرون ، بهراوات ممدودة ، يدفعون أورورا بوهرا الى الأمام ، وزج بكليهما الى عربة السجن حيث مضتا تكيل كل منهما السباب للآخر عبر فاصل من رجال الشرطة بينهما . ووجهت الى كلتيهما تهمة الأخلاى بالأمن واحتجزتا لتقضيا الليلة فى زنزانة منفصلة اثارت تأملات هى أبعد ما تكون عن أية تأملات سارة !

وعاد تومكنز وميدرو الى مكتبيهما في حماية رجال الشرطة ، ولم يكونا يتوقعان تدخل رئيسى مخابراتهما بصورة متطرفة عنيفة . وباكتتاب شديد راحا يفكران في انهيار العمل الذى قضيا في بنائه جل حياتهما وقد غاصت رأساهما بين أيديهم . وبالرغم من أن الامتناع التام عن المسكر ، باستثناء من هم في قصور الانعاش والترويح ، كان من المبادئ الأساسية لكل من الطائتين فقد عثرت الخادمات في الصباح على هذين الرجلين المؤمنين منبطحين على الأرض والى جوار كل منهما زجاجة فارغة .

اما زاكاري ولبلة فقد اندمج كل منهما في الآخر على نحو لم يدركها معه ما كان يجرى من حولهما حتى صار الضجيج لا يحتمل ، وخلفهما بمسافة قصيرة كان يجلس بين المحايدين « أنايانس واجثورن » ، أحد المسؤولين في وزارة الثقافة الذي كان قد أرسل ليحصل على بيانات تستعين بها السلطة المركزية عند اتخاذ اي اجراء . ولقد كان رجلا طيفا قادرًا على تمييز الأمور ، ولاحظ اندماج كل منهما في الآخر . ولما بلغ الاختصار ذروته مد يدا لكل منهما وقال : « سأحرسكم الى مكان أمين » . ورغم ما انتاب كلا منهما من ارتباك في حضرة الآخر فقد أذعن ، اذ لم يكن أمامهما من سبيل آخر ميسور ، وبعون من رجال الشرطة استطاع أن ينقذهما وينقلهما في هدوء الى مسكنه ، حيث قدمهما الى زوجه التي مضت تنصت اليه في وعي وهو يسرد ما منى به المؤتمر من فشل ذريع . وكانت زوجة طيبة القلب تحس بعطف بالغ نحو الشباب . فقالت لزوجها : « من رأى ألا يحاول هذان الشبان العودة الى ديارهما هذه الليلة ، فالشوارع صاخبة مضطربة ولا يمكن لأحد أن يتكون بما قد ترتكبه الجماهير الغاضبة ، فإذا قنع السيد زاكاري بأريكة غرفة الاستقبال يمكن للأنسة لبلة أن تشغل الغرفة الشاغرة ، ومن ثم يتسلى لكليهما أن يقضيا الليلة هنا » . ووافق الاثنان بامتنان . وسرعان مارحا يغطان في نوم عميق اذ كانوا منهوكى القوى متعبيين .

ولما كان المؤتمر الكبير قد انعقد يوم السبت فقد تنسى لستر واجثورن أن يبقى بالمنزل في صبيحة اليوم التالي . وكرس نفسه لمواساة الشابين والتحفيف من حدة مشاكلهما . ولم يدر أى منها ماذا يصدق مما استمع إليه بالأمس من أمور أفضليت في غير وضوح . فهل يعقل أن تكون عقيدة المبدعين قد قامت على خديعة مالية ؟ وارتعدت أفكار زاكاري من مثل هذا الاحتمال البشع . وهل يمكن إلا تزييد عقيدة المغناطيسيين عن كونها في طريق سير ماجنوس نورث المفضي إلى الثروة والجهاد ؟ ولاح هنا التفكير الخالق للبيئة وكأنه يجرد الحياة من كل أهدافها . وحين رأهما لستر واجثورن مكتئبين وبلا شهية ل الطعام الافتراض ، استفسر منهما عما يساورهما من شكوك . فابتدرأه بالسؤال : « أيمكن أن تكون هذه الأمور حقيقة ؟ » .

فأجاب واجثورن : « أخشى أن تكون عين الحقيقة . . . إن مهمتي الرسمية هي أن أقوم بتحقيقات عن كل من الطائفتين ، ومن مجلس التجارة تأكدت مما تملكه مسر دين من أسهم ضخمة في شركة المعادن المتحدة ، كما أنه عن طريق حكومة الأقاليم الشمالي - الغربي تبيّنت المنطقة الشاسعة التي يمتلكها سير ماجنوس والاحتمال الكبير لاحتواها على ثروةمعدنية أما علاقة سير ماجنوس بأورورا بوهرا فقد اكتشف أمرها منذ وقت طويل وهي موضع رقابة رجال الشرطة . ولست أشك في أن والديكما يجهلان ما أفضلي في مؤتمر الأمس ، ويقيني أنهما مقتنعان اقتناعاً قلبياً خالصاً بأن ما يبشران به من مبادئه إنما هو الحق والخير ، وحين يتسع أمامكما المجال للتأمل والتفكير ربما أيد كل منكما آباء واحتظ بعقيدته كسابق عهده ، لكن الذي أراه أكثر احتمالاً هو أنكمما سوف تدركان ما أرى أنه الحقيقة في هذا الموقف المؤلم فتتعلمان كيف تبنيان حياتكما على أساس أشد رسوحاً مما استندتما إليه من قبل .

وصاح كلامهما : « وهل يمكن لأية حركة لها هذا القدر من الانتشار كما لها هذه القدرة الفائقة على التأثير في أفكار الناس ، أن تقوم على الحماقة والخداع وحدهما ؟ »

فأجاب : « هذا أمر جد ميسور ، إن عملى يقتضى دراسة تاريخ مثل هذه الحركات ، فهى متعددة ، يزدهر بعضها فترة وجيزة بينما يظل البعض الآخر قائماً قرولاً بأكملها . لكن ليس ثمة علاقة على الإطلاق بين قوة الحركة وحياتها وبين أساسها الذى يقوم على الخير والصلاح » .

وهنا تناول من رفوف مكتبه مجلداً ضخماً بعنوان : « قاموس المذاهب والخرافات والطوائف ومدارس الفكر الديني » .

ثم قال : « لا تتوهما أن ثمة مبرراً يحملكم على الاحساس بالخجل أو الاعتقاد بأنكم تختلفون عن بقية البشر من حيث القدرة على الإيمان بما يثبت بعد ذلك أنه هراء . ان هذا المجلد يحتوى على مثل هذه الحماقات التي وقعت خلال الألفي سنة الماضية ، وقليل من الدراسة والبحث يكشف لكم أن مذهبكم يبدواً معقولين ومعتدلين اذا قورنا بكثير من تلك المذاهب . وبما أن كلاً من مذهبكم يبدأ بحرف « م » ، فلنر ما يذكره هذا الكتاب تحت هذا الحرف . كما أوصيكم بدراسة تعاليم مذهب « مكاريوس » . وأؤكد لكم أنها جديرة بالاهتمام ، شأنها شأن مذاهب الماجورنية ، والملاكانية ، والمارسلينية ، والماركسية ، والماسيونية ، والملكسادية ، والميتانجسمونية ، والمورليستيشيكية ، والمأجلتونية ، ولذاخ على سبيل المثال ، الماركسية التي اتبعت ماركوس ، الساحر ... إنـ « كان بارعاً في الخدع السحرية ... يجمع بين حركات اناكزيلوس البهلوانية وسحر المجروس » . وبهذه الفنون كان يهتك أعراض زوجات الشمامسة ويستبيح لنفسه هذه الحرية المطلقة على أساس المبدأ القائل أنه « قد ارتفع فوق كل قوة » ، ومن ثم فانه حر طليق يفعل ما يشاء ، بل لعل من دواعي غبطتكم أنكم لا تنتميان لمذهب جماعة المورليستيشيكى الذى من « عادة أفرادها أن يلتقو معًا في مكان منعزل في يوم معين من كل عام ، وبعد أن يحفروا حفرة عميقية يبداؤون في ملئها بالخشب والقش وغيرهما من المواد القابلة للاشتعال وهم ينشدون ترانيم غريبة خاصة بالاحتفال . وما أن تشتعل النيران في كومة الوقود حتى تثبت الأعداد الغفيرة إلى قلب النار تدفعهم تراتيل الظفر التي يرددوها الذين يقفون من حولهم ، وذلك لشراء الاستشهاد المزعوم بهذا العمل الانتحاري » . كلا ، يا صديقي العزيزين . ليس ثمة ما يدعو إلى الاحساس بأنكم فريدان في هذه الحماقة ، فالحماقة شيء طبيعي في الإنسان . اننا نعتقد أن ما يميزنا عن القردة هو قوة التفكير ، ولا نتذكر أن القدرة على التفكير في العام الأول من الحياة شبيهة بالقدرة على المشي ، نحن نفكر ، هذا حق ، بيد أننا نفكر على نحو من السوء . أشعر معه في أغلب الأحيان أنه من الأفضل لو أننا لم نفكر ... وبما أن لدى بعض الأمور التي يتحتم على القيام بها ، فانى أدعكم الآن وشأنكم » .

وفي خلوتهما خيم الصمت المشوب بالحيرة والارتباك في بادئ الأمر ، وفي النهاية قال زاكاري في تردد : « لست على استعداد للاعراب عن رأيي

فيما سمعت بالأمس وفيما قاله صديقنا اللطيف . لكن شيئاً واحداً لا يدخلني فيه شك ، هو أنه حينما تطلعت عبر المرور وأرأت الطهر الخالص والحب الصادق يشيعان من عينيك ، لم أقو على تصديق ما يقال من أن المغناطيسيين قوم ساقطون » .

فتساءل في دهشة : وهل يصدق ، يا مس ميرو ، أن شيئاً قد أنت  
من وسط هذا الدمار ؟ وبعد أن جرفنا التيار على انفراد وفرق الشائع  
واليأس ببينا وبين رفقائنا القدامى وأممالنا السابقة ، هل لى أن اعتقد  
أن كلاماً منا قد اكتشف الآخر في هذه الليلة التي نبدو فيها كأتنا في عزلة ؟ » .

• وعقب هذه الكلمات اذ تم كل منها بين ذراعي الآخر .

ولبرهه نسيباً أحزانهما في نشوة متبادلـة ، لكن سرعان ما تنهـدت لـيـئـة  
وقالت : « لكن ماذا نفعل يا زاكـارـى ؟ أنـحـطـمـ قـلـبـيـ أـبـوـيـنـا ؟ـ وـمـاـ يـمـكـنـ  
أـنـ نـفـعـلـ خـلـافـ ذـلـكـ ؟ـ اـنـهـ لـمـ المـتـعـذـرـ أـنـ نـتـزـوـجـ وـأـنـ نـوـاصـلـ الـاعـتـرـافـ  
بعـقـائـدـنـاـ العـدـيدـةـ السـالـفـةـ » .

فأجابها بالقول : « كلا ! هذا مستحيل ، وعلينا أن نخبر أبوينا  
بارتدادنا عن العقيدة مهما يكن وقع ذلك اليمى عليهما ، ومن الآن فصاعدا  
يُنْبَغِي أن تكون يا آنسة لبيئة ، حفنا واحدا في الفكر والقول والعمل ، وذلِك  
لن يتحقق لو أنتنا رضينا بولاء متجزئٍ .. »

وبقلبين مثقلين ، قررا مواجهة أبويهما بحقيقة الأمر دون أن يتزدادا  
أمام المحنـة اذا كانت نار الحـب المـتـاجـحة تـدـفعـهـما الى ذلك دفـعا .

## الفصل الثامن

بعد مباحثات عديدة ، قرر زاكاري ولينة تأجيل مواجهة أبويهما الموقرين إلى اليوم التالي ، لا سيما أن « واجثورن وزوجته قد طلبا اليهما في عطف بالغ أن يمكنهما ليلة أخرى . وأثر تناولهما طعام الغداء ، انطلاقاً يتنزهان في حدائق كنسينجتون ، ولما كانا ، حتى تلك اللحظة ، لا يعرفان من الدنيا سوى المكاتب طيلة الأسبوع وقاعات الاجتماع الفسيحة في أيام الآحاد ، فقد سلب جمال الطبيعة ليهما وراحوا يستمتعان بالعواطف التي حملت الآخرين على زيارة جبال الألب وشلالات فكتوريا .

وقال زاكاري ، وهو يمتنع عينيه بمحض من زهور التيوليب (الخزامي) المتعددة الألوان : « يراودني التفكير في أن حياتنا الماضية لم تكن تشغلاً سوى أمور تافهة محدودة ، ويقيني أن هذه الزهور لا تدين بشيء لعنصر المبدئون ! » .

فأجابـتـ لـينـةـ : « كـمـ هـىـ منـعـشـةـ لـلـنـفـسـ كـلـمـاتـ الـحـكـمـةـ الـنـسـابـةـ مـنـ فـمـكـ ! أـنـىـ بـدـورـىـ وـاثـقـةـ مـنـ أـنـهـ لـاـ دـخـلـ لـلـمـغـنـطـيـسـيـةـ فـيـ خـلـقـ هـذـاـ الجـمـالـ الـطـبـيـعـيـ » .

وأجمعـاـ عـلـىـ أـنـهـمـاـ يـشـعـرـانـ وـكـانـ عـقـلـيـهـمـاـ يـكـبرـانـ كـلـمـاـ مـرـ الـوقـتـ مـنـذـ أـنـ لـاـذاـ بـالـفـارـ مـنـ عـبـودـيـةـ الـعـقـيـدـةـ وـرـبـقـتهاـ » . إـنـدـ نـشـآـ عـلـىـ عـبـادـةـ الـقـوـةـ وـلـمـ يـظـهـرـ أـيـهـمـاـ فـيـ هـذـاـ الـمـيـدانـ تـفـوقـاـ أـوـ اـنـغـمـاسـ ،ـ كـمـ أـنـهـمـاـ تـعـلـمـاـ اـزـدـرـاءـ كـلـ مـاـ هـوـ دـقـيقـ وـرـقـيقـ ،ـ وـكـلـ مـاـ هـوـ هـشـ وـسـرـيعـ الـزـوـالـ .ـ لـقـدـ كـانـ زـاكـارـىـ يـسـتـمـتـعـ ،ـ فـخـلـ دـفـينـ ،ـ بـدـوـاـوـينـ الشـعـراءـ ،ـ لـكـنـ شـعـورـهـ كـانـ أـشـبـهـ بـشـعـورـ مـدـمـنـ الـمـوـرـفـينـ وـهـوـ يـتـعـاطـىـ جـرـعـاتـ مـنـ خـلـسـةـ .ـ أـمـاـ هـىـ فـيـ السـاعـاتـ الـمـخـلـصـةـ الـتـىـ كـانـتـ تـقـضـيـهـاـ فـيـ العـزـفـ عـلـىـ الـبـيـانـوـ كـانـتـ تـؤـثـرـ الـأـوـقـاتـ الـتـىـ تـعـلـمـ أـنـ أـبـاـهـاـ يـغـيـبـ فـيـهـاـ .ـ غـيرـ أـنـهـ ،ـ لـحـسـنـ الـحـظـ ،ـ لـمـ يـكـنـ يـنـعـمـ بـأـذـنـ مـوـسـيـقـيـةـ ،ـ وـفـيـ الـمـرـاتـ الـتـىـ أـمـسـكـ بـهـاـوـهـيـ تـجـلـسـ

إلى المعرفة تسمى لها أن تقنعه بأنها تدرس كتاب تراثي المختفيين . أما الآن فكانا يحسان ، على الأقل ، بأنه لم يعد ثمة مبرر يدعوهما إلى أن يخجلان من ذوقيهما .

لكن المخاوف لم تتركهما .. مخاوف تتعلق بالعالم وبنفسيهما .. وتساءلت ليئة في شيء من التردد : « أتعتقد أن بوسعي المرء أن يكون خيرا دون عنون من عقيدة ؟ لقد عشت ، قبل الآن ، حياة لا غبار عليها ، فلم أقه قط بكلمة نابية ، ولم أذق للخمر طعما ، ولم أغان من تلويث التبغ لرئتي ، ولم يحدث مرة أن اضطجعت ورأسي متوجهة إلى غير القطب المغناطيسي ، كما لم آو إلى فراشي في ساعة متأخرة من الليل ، ولم أستيقظ بعد الساعة المحددة .. وقد لست مثل هذا التفاني بين أصدقائي . لكن هل يتسمى لي موصلة الحياة على هذا النحو ، وأنا لم أعد أشعر أن كل عمل أقوم به وكل نسمة أستنشقها إنما هو ضرب من الولاء والتبع للأرض المغناطيس الأكبر ؟ » .

فكان رده : « وآسفاه ! إن عين الأمور المحيرة تضايقني . وأخشى أتنى قد أكتفى في الصباح بلمس أصابع قدمي ، أقل من تسع وتسعين مرة ، بل ربما رضيت بأخذ حمام من الماء الفاتر ، كما أتى لم أعد أثق بأن الخمر والتبغ يقودان إلى الجحيم . فما هو مصيرنا وهذه الشكوك تساورنا ؟ هل نسلك سبيل زينة الدنيا وزخرفها الذي يؤدى إلى انهيار أخلاقي ودمار جسدي ؟ وما الذي يحفظنا ، ويحفظ الذين كانوا ، من قبل ، شركاء لنا في العقيدة من الانغماس شيئاً فشيئاً في السكر والعشق والدمار ؟ وماذا يكون جوابنا ، حينما نلتقي بأبوينا ويأخذان في الجدل بأن مذاهب ، كمذاهبيهما ، سواء أكانت على حق أو باطل ، ضرورية لحفظ الجنس البشري ؟ أتنى لا أدرى بعد ما عسى أن يكون ردنا ، فلتأمل أن يلهمنا الغضب الأبوي جواباً حين تحين اللحظة » .

فقالت : « ليت ذلك يحدث ، لكنني أقر بأن المخاوف تستبد بي لأننا ، ونحن مسلمان بقوة العقيدة ، لم ننجو تماماً عن الخطيئة ، فقد ارتكبت ، أنت بشعراً ، وأنا بمعزفي ، خطيئة الخداع . فإذا كنا قد أخطأنا في الماضي فما عسى أن تكون حالنا اليوم ؟ » .

وعادا لتناول الشاي على مائدة أسرة واجثورن مثقلين بهذه الفكرة الكئيبة . يخيم عليهما الغم ويملاً الحزن نفسيهما .

وفي صبيحة يوم الاثنين سعى كل منهما الى أبيه في اصرار على ان يبسط له الأمر كما يبنى ، وأن يحاولا تحقيق الصلح ان كان ذلك ممكنا . ووجد زاكاري أباه في مكتبه تحوطه المتابع من كل حدب وصوب ، فالاستقالات قد تراكمت فوق قمطره كما كانت مقالات الهجوم التى نشرتها الصحف التى كانت من قبل صديقة ، نذر خراب ودمار ، فبعد قضاء يوم الأحد فى استجمام واسترخاء قررت غالبية الذين تقاتلوا كمؤمنين مخلصين لهذه الطائفة أو تلك ضرورة نبذ الطائفتين سواء بسواء . ففى عشية يوم السبت انضم نصف الجماهير الى مستر تومكنز بينما انحاز النصف الآخر الى مستر ميريو . أما اليوم فان الأعداد التى مرت بالكتبين ، وان يكن الوقت غير مناسب للتجمهر ، أظهرت عددا مماثلا لكليهما ، ولم يحم البقية القليلة المؤمنة من العداء الموحد لأولئك الذين أحسوا بأنه قد غرر بهم سوى قوة كبيرة من رجال الشرطة . وان كان مستر تومكنز ظل متمسكا بايمانه الا أنه حار في فهم مقاصد العناية الالهية من السماح بما حدث . وما أن رأى زاكاري حتى ارتسם على محياه بصيص من أمل .

وقال متأوها : « يا للمحن التى تحل بالصالحين ! أما أنت ، يا من علمتك منذ نعومة أظفارك اليمان الصحيح .. أنت ، يا من حياتك النقية وايمانك الراسخ هما من أعظم مصادر البهجة والسعادة لحياتي المتعبة .. أنت لن تخلى عنى في هذه الساعة الحرجة . لم أحد شابا وقد لا تسعنى قوتى في هذه السن فى اعادة بناء تلك الطائفة العظيمة من أساسها بعد أن كانت قاب قوسين أو أدنى من النصر الحاسم . أما أنت فبشببلك القوى وحماسك المتأرجح الذى لم يشبه شك أو ريبة .. فسوف تعيد بناء الصرح المتهدم أشد نقاطه ، وأكثر بهاء ، وأقوى اشعاعا من ذلك الذى أحالته محنة يوم السبت أنقاضا » .

وكان لهذه الكلمات وقعها البالغ على نفس زاكاري واغرورقت عيناه بالدموع ، وتمنى من صميم فؤاده أن يجيب بما يتوق أبوه الى سماحة . وما كان ذلك بوعده ، فقد حال دون اذعانه ما هو أقوى من الشكوك الفكرية التى ساورته حول فوائد الملبذنوم الفسيولوجية . فالتفكير في لبيّة جعل الخضوع لأبيه أمرا متعدرا اذ أن أباه لا يوافق على الزواج من عضو في طائفة المغناطيسيين ، وأدرك زاكاري أنه لا مناص من أن يفصح عما يجول بخاطره مهما كان الواقع على نفس أبيه أليما .

قال : « أبي ، وان كنت أرق كثيرا لحزنك ، الا أننى لا أستطيع تحقيق

رغبتك ، ولقد ارتدت عن العقيدة ، انكم لთؤكدون لنا أن المبدئون يশهدى  
أمراض الصدر ، لكنك تعلم .. أو على الأقل ارتبت في أني مصاب بالتهاب  
رئوى . يقال لنا ان المبدئون يقوى عضلاتنا ، ومع ذلك فان أى عربيد  
كافر من الأحياء القدرة بوسعه أن يحقيق بي الهزيمة فى أيام مبارزة  
للمصارعة ولعل هنالك تفسيرا لهذه الأمور ، لكن ما هو أشقر وأعوص هو  
أنتي أحب ليئة ميرو .. »

وشهق أبوه قائلا : « ليئة ميرو ؟

« أجل ، ليئة ميرو ، وقد وافقت على أن تصبح زوجا لي ، فهي لم  
تعد ، مثلى تؤمن بالعقيدة التي ترعرعت بين أحضانها . كما أنها عقدت  
العز - مثلى - على أن تسلم بالحقائق المرة مهما يكن في ذلك من تحطيم  
لعالم من العقائد عزيز على النفس . ولم تعد عقيدتك أو عقيدة مستر ميرو  
مصدر الهم لحياتنا ، إنما نريد أن نحيا حياة لا تقيدها أغلال العقيدة وأن  
وأن نعيش أحرارا في أن نقبل ما توحى به الحقائق بعقول متفتحة لرياح  
السماء ، غير مغلفة بنظام مريخ يشيع منه الدفء إلى حد ما ! »

فأجاب أبوه : « آه ، إنك تحطم قلبى يا زاكاري ! أنت تعطنى في  
الجرح الميت ! ألا يكفى أن العالم قد انقلب ضدى ؟ هل ينضم ابني إلى  
صفوف أعدائى ؟ آه ، يا له من يوم رهيب ! إنك برعونتك القاسية لا تقضى  
على فحسب بل تحطم عالما بأسره . ماذا تعرف عن طبيعة البشر ؟ وأنى  
لك أن تقدر القوى الفوضوية الضاربة التي تطلق سراحها « رياح السماء  
الطريق » التي تتحدث عنها ؟ ما الذي ، في تصورك ، يكبح جماح الناس  
عن القتل والنهب والدعاارة وارتكاب جرائم الاحراق العمد ؟ هل تتورهم  
أن قوة المنطق التافهة قادرة على تحقيق هذا الهدف العظيم ؟ واسفاه !  
لقد ضربت سياجا حول حياتك حتى لا تعرف الجانب المظلم من الطبيعة  
البشرية . فآمنت بأن اللطف والصلاح ينموان نموا طبيعيا في قلب الإنسان ،  
ولم تدرك أنهما النمو غير الطبيعي لمعتقدات غير طبيعية . هذه هي  
المعتقدات التي حاولت أن أغرسها في نفسك ، وفي هذه الساعة الحالكة  
السوداء أعترف بأن هذا ما كانت تضطلع به طائفة المغنتيسين ، ولازلت  
أؤمن بأن عقيدتنا أسمى من عقيدتهم سمو شمس الظهرة عن آخر بصيص  
لنور الشفق . مع أن ما تقدمه ليس نور الشفق بل ليلا مدلهما حمالك  
السوداء . ولكن من أعمال شريرة ترتكب في الليل . فان كان هذا ما تنوى

الاضطلاع به ، فستقوم بيني وبينك عداوة أعمق وأشد ضراوة من تلك التي فرقت بيني وبين أنصار طائفة المغناطيسيين » .

وجاءت استجابة زاكاري لهذا الحديث بعكس ما كان أبوه يتوقعه اذ قال : « كلا ! ليس بالزور والبهتان يكون خلاص بنى الانسان ، فانت تتوهم انك تقيم الفضيلة ، ولكن ما الذى تبنيه حقا ؟ انها ثروة موللى . ب . دين التى تخال أنها امرأة قدسية . هل القدسية هي التى الهمتها خدش وجه أورورا بوهرا ؟ وهل القدسية هي التى حملتها على اخفاء أرباحها المالية تحت اسم شركة المعادن المتحدة ؟ ولم أذهب بعيدا ، هل تدرك أنك صحيت بحياتي نتيجة سلامة نيتك ؟ وهل تعلم أنك حرمتني مما يحتاج اليه جسمى من علاج اذ لم يكن علاجى من النوع الذى يصنعه مذهبك ؟ ألا ترى أن هنا ، في حالتى الخاصة ، عينة من الشرور التى يقادى منها أولئك الذين يستعيضون عن الحقيقة بالعقيدة ؟ انتي لا أئمن بأن الطبيعة البشرية على هذا النحو من السوء كما تقول . لكن ان جانبك الصواب في ذلك فما من نظام مفروض يمكن أن يشفى الشرور ، ذلك لأن الذين يفرضون تنظيمها سوف يعلون بوحى من عواطفهم الشريرة وسيجدون طريقة غير مباشرة لفرض ضريبة العذاب التى يمليها شرهم . كلا ! انكم لا تتعلون أكثر من تنظيم الشر ، وحين ينظم الشر يصبح أشد رعبا من أى شىء يتمخض عن تلك العاطفة الفوضوية الطبيعية . وداعا يا أى ! ان جبى ووجودانى هما لك . وأما نشاطى فليس كذلك من الآن فصاعدا ! » .

وبهذه الكلمات انصرف .

وأتخذ لقاء ليئة مع أبيها أسلوبا مماثلا كما انتهى إلى نفس المصير . وحاول كل من تومنكز وميريو مواصلة الكفاح القديم ، لكن قدرتهما على التأثير كانت قد فارقتهما ، ولم يبق من التابعين المخلصين سوى نفر قليل يعيشون في مناطق منعزلة نائية . واضطر السيدان تومنكز وميريو أن يخليا مكتبيهما الفاخرين ، اذ لم يعد سيرا ماجنوس ومسن دين يؤمنان بجدوى ما يدفعانه وبعد أن أصبح الرجلان يعتمدان على هبات البقية الضئيلة الباقية من التابعين ، بدءا ينحدران إلى فقر مدقع .

وظل سير ماجنوس ومسن موللى . ب . دين ثريين ، وان عانيا بخسائر فادحة ، لكنهما استطاعا أن يعواضا ، الى حد كبير ، هذه الخسائر

بتوحيد مصالحهما ، مما أسف عن تبدد الخلاف القائم بين الولايات المتحدة وكندا . فتبسمت الحكومتان بالرضى على مشروعاتها المشتركة . أما أوروبا بوهرا التي لم تتصور أن ما أحرزته من نجاح إنما كان يتوقف على أموال سير ماجنوس فقد بقيت بالمحض تستقبل كعادتها الزوار القلائل الذين مالبشا يترددون . بيد أن القصر أخذ يتعرض للهجر رويدا رويدا . ولاحظ المؤمنون القلائل ما طرأ على قواطهما من ضعف . وعزا المتعصبون بين من بقى لها من أتباع انهيارها إلى تأثير المبدئون الشرير ، وعصفت بهم الشكوك في أنها قد ارتدت عن الإيمان ، لكن واأسفاه لقد بدأ الدليل على ارتدادها يتضح شيئاً فشيئاً ، ففى بداية الأمر انغمست في السكر ثم راحت ترتاد مملكة « الحشيش » . وكان لا مفر في نهاية المطاف من حمنها بعيداً ، وهى تهدى في جنون ، وتركها في مستشفى الأمراض العقلية تقضى أيامها الأخيرة .

وأما زاكاري ولائحة اللذان لم يعرفا الفاقة ، وكان يفترض أنهما سيختلفان أبويهما في مراكزهما المريحة المجزية ، فقد وجدا نفسيهما في حالة احتياج شديد إلى بعض مقومات الحياة ، غير أن زاكاري الذى أقنع مسخر واجثورن بقدرته على الفهم والاستيعاب . والذى نال قسطاً وافرا من المعرفة عن طريق قراءاته الواسعة ، فقد عين بقصبة من مسخر واجثورن في أحدى الوظائف الصنفية بوزارة الثقافة . وتزوج زاكاري من لائحة بعد أن ساعدهما مسن واجثورن في تأسيس مسكن صغير .

وانهمكت لائحة في تدبير شئون المنزل وفي حبها لزاكاري فلم يكن أمامها متسع من الوقت تشعر خلاله بالسأم والملل ، كما لم يعاودها الحنين إلى الحقائق السابقة . أما التكيف بالنسبة لزاكاري فكان أشق وأعسر . لقد كان اتخاذ القرارات في سالف الأيام أمراً يسيراً أما اليوم فهو أمر عسير ، وكان يقف حائراً : هل يقبل هذا أم ذاك ؟ وهل يؤمن بهذه أو تلك ؟ ووجد نفسه يحوطه التردد دون وجود بوصلة بحرية تقود سفينته حياته . وبأن من عادته أن يقضى أيام الأحاداد في مسیرات طويلة على انفراد .

وفي عشية أحد أيام الشتاء ، وبينما هو في طريق العودة منهوك القوى يشق طريقه وسط ضباب كثيف وتساقط عليه قطرات من الرذاذ ، اذ به يجد نفسه خارج معبد من الصفيح حيث كانت بقية من جماعة المبدئيين مازالت تتبع ، وعلى نغمات أرغن صغير طفقوا يرتلون تلك الكلمات المعروفة :

الملبدنوم أحسن المعادن  
نافع للعظيم والحقير  
يشفى جميع أمراض الصدر  
وينمى أيضًا عضلاتنا  
وتنهى ، وراح يهمهم بالقول : ليتنى أعود الى أحداث الماضي  
الرائعة ! آه لكم هى قاسية « حياة المنطق » !

# فهرس

## رقم الصفحة

	- حلم ماستر باودلر
٥	هناك اسرة
	- حلم المحلل النفسي
١١	التكيف - الهروب
٢٣	- حلم الميتافيزيقي
	- حلم الوجود
٢٩	انتصار الوجود
	- حلم عالم الرياضة
٣٥	حلم بروفيسير سكويربونت
	- حلم ستاليين
٤١	الحب يقهر كل شيء
	- حلم ايزنهاور
٤٧	ميثاق مكارثي - مالينكوف
	- حلم دين آتشيسون
٥٥	انشودة الموت لينلوس . س . بلوجز
	- حلم الدكتور سوربثورث فلبس
٦١	انتصار العقل على المائدة
٦٩	- زهاتوبولك
١٠٧	- الایمان والجبار

رقم الایداع ٨٥/٧٦٥٧  
الترقيم الدولى ٣ - ٠٨٤١ - ٠١ - ٩٧٧

---

مطبع الهيئة المصرية العامة للكتاب

١٠٠ فرش

مطابع المبنة المصرية العامة للكتاب